



► **TOP**
Lufterhitzer

TOP

Lufterhitzer als Wand- und Deckengerät

► **Technischer Katalog**

Inhalt

01 ▶ Produktinformationen	6
▶ Überblick	7
▶ Produktdaten	8
▶ Auswahlhilfe	9
▶ TOP auf einen Blick	10
02 ▶ Technische Daten	12
▶ Allgemeines	13
▶ TOP, Wärmetauscher Kupfer/Aluminium, Baugröße 4	14
▶ TOP, Wärmetauscher Kupfer/Aluminium, Baugröße 4	16
▶ TOP, Wärmetauscher Stahl verzinkt, Baugröße 4	18
▶ TOP, Wärmetauscher Stahl verzinkt, Baugröße 4	20
▶ TOP, Wärmetauscher Kupfer/Aluminium, Baugröße 5	22
▶ TOP, Wärmetauscher Kupfer/Aluminium, Baugröße 5	24
▶ TOP, Wärmetauscher Stahl verzinkt, Baugröße 5	26
▶ TOP, Wärmetauscher Stahl verzinkt, Baugröße 5	28
▶ TOP, Wärmetauscher Kupfer/Aluminium, Baugröße 6	30
▶ TOP, Wärmetauscher Stahl verzinkt, Baugröße 6	32
▶ TOP, Wärmetauscher Kupfer/Aluminium, Baugröße 7	34
▶ TOP, Wärmetauscher Kupfer/Aluminium, Baugröße 7	36
▶ TOP, Wärmetauscher Stahl verzinkt, Baugröße 7	38
▶ TOP, Wärmetauscher Stahl verzinkt, Baugröße 7	40
▶ TOP, Wärmetauscher Kupfer/Aluminium, Baugröße 8	42
▶ TOP, Wärmetauscher Stahl verzinkt, Baugröße 8	44
03 ▶ Planungshinweise	46
▶ Informationen zur Planung und Auslegung	47
▶ Luftauslass KaMAX	48
▶ Funktionen und Anwendungsbereiche	49
▶ Hybrid ECO System	51
▶ Kombinationsbeispiel Lüfterhitzer TOP mit Lüftungsgerät KaCompact	52
04 ▶ Regelungstechnik	53
▶ Regelungsbeschreibung TOP – elektromechanische Ausführung	54
▶ Regelungsbeschreibung TOP – Ausführung KaControl– Die All-inclusive-Lösung!	56
▶ KaControl – Integration in intelligente Gebäudenetzwerke (IoT)	58
▶ KaControl Anlagenregler	59
▶ Anlagenschema KaControl Tableau SEL4.0	60
▶ Deckenventilator	62
05 ▶ Bestellinformationen	64
▶ Zubehör	64
▶ TOP C – Heizen und Kühlen im 2-Leitersystem	74



TOP: Luftherhitzer
als Wand- und
Deckengeräte. Die
Hallen-Warmluft-
Lösung für fast alle
Anforderungen.

14

15

16

17



Luftherhitzer TOP für gutes Klima im Hochregallager und im Verladebereich. Spedition Metzger, Neu-Kupfer

01 ▶ Produktinformationen



TOP – Wohltemperierte Luft. Soviel Sie benötigen.

TOP Luftherhitzer – „TOP“ in Preis und Leistung – entsprechen in hohem Maße der Forderung nach wirtschaftlicher und regelbarer Luftbehandlung.

TOP Luftherhitzer sind in Wand- oder Deckenmontage universell anzubringen.

Mit umfangreichem Zubehör im Baukastensystem kann eine Anpassung an technische Erfordernisse, wie auch an räumliche Gegebenheiten in jeder Hinsicht leicht realisiert werden. Das optisch ansprechende selbsttragende Gehäuse ist sendzimir-verzinkt und auf Wunsch pulverbeschichtet lieferbar.

Zur optimalen, dezentralen Beheizung und Belüftung von

- ▶ Fabrikhallen
- ▶ Lagerhäusern
- ▶ Arbeitsstätten in Industrie und Gewerbe
- ▶ Sporthallen
- ▶ Verkaufsräumen
- ▶ Gewächshäusern
- ▶ Gebäuden mit Fernwärmeanschluss oder mit hohen Temperaturspreizungen (Kasernen usw.)
- ▶ explosionsgefährdeten Räumen
- ▶ Gebäuden mit Dampfheizanlagen

Ausgestattet mit einem Gehäuse aus sendzimir-verzinktem Stahlblech und serienmäßigen Aufhängebohrungen ist der Luftherhitzer TOP sowohl für Wand- als auch Deckenmontage geeignet. Zur serienmäßigen Ausstattung gehören auch die einreihige Luftlenkjalousie sowie der Motorschutzkorb.

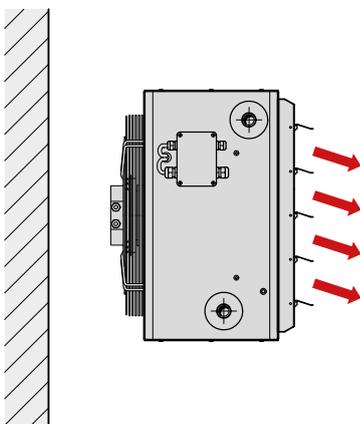
Funktionsprinzip

Luft wird über den EC Ventilator angesaugt und über den Wärmetauscher in den Raum geblasen. Die Ausführungen mit großer Wärmetauscherleistung sind optimal im Niedertemperaturbetrieb in Kombination mit Wärmepumpen einsetzbar.

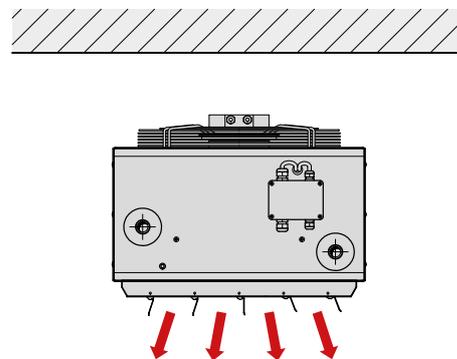
Luftlenkung

Serienmäßig ist der Luftherhitzer TOP mit einreihiger Luftlenkjalousie ausgestattet. Optional kann die Luft auch mit zweireihiger Luftlenkjalousie oder weiteren Anbauteilen, ab Werk montiert, ausgeliefert werden.

Beispiel Heizen, Wandmontage



Beispiel Heizen, Deckenmontage



Produktdaten



Produktvorteile

- ▶ Planungsgerechte Ausstattungsvielfalt, "TOP" in Preis und Leistung
- ▶ Sichel-Leiseläufer-Ventilator mit energieeffizienter EC-Technik erfüllt ErP-Vorgaben
- ▶ Wärmetauscher- und Ventilatorvarianten für verschiedenste Betriebsweisen
- ▶ Farblich neutral, robust und unempfindlich
- ▶ Einreihige Decken- oder Wand-Luftlenkjalousie sowie Motorschutzkorb serienmäßig
- ▶ Modul des Hybrid ECO Systems zur dezentralen Temperierung
- ▶ Umluftzubehör möglich (Mischluft- oder Primärluft-zubehör auf Anfrage)



Merkmale

- ▶ Stufenloser EC-Motor Wechselstrom (Ex-e-geschützt auf Anfrage)
- ▶ Verschiedene Luftauslässe verfügbar
- ▶ Primärluftausführung möglich
- ▶ Gerät und Zubehör pulverbeschichtet in RAL-Farben erhältlich
- ▶ Umfangreiches Programm an Regelungszubehör

Einbau	▶ Wand- oder Deckenmontage (BG 8 nur Deckenmontage)
Luftstrom	▶ Umluft ▶ Mischluft oder Primärluft (auf Anfrage)
Heizen	▶ PWW ▶ Thermisches Öl ▶ Dampf
Kühlen	▶ Siehe Produktprogramm (TOP C)
Hybrid Eco	▶ In Verbindung mit Primär-Sekundärluftstutzen, auf Anfrage
KaControl	▶ Optional

Leistungsdaten

Wärmeleistung [kW]¹⁾	▶ 6,2 – 89,6
Luftvolumenstrom [m³/h]	▶ 460 – 12220
Schalldruckpegel [dB(A)]²⁾	▶ 15 – 66
Schalleistungspegel [dB(A)]	▶ 31 – 82

¹⁾ bei PWW 75/65 °C, t₁ = 20 °C Andere Heizmedien bzw. Wärmetauscher-Ausführungen siehe Leistungstabellen.

²⁾ Der Schalldruckpegel wurde mit einer angenommenen Raumdämpfung von 16 dB(A) berechnet. Dies entspricht einem Abstand von 5 m, einem Rauminhalt von 3000 m³ und einer Nachhallzeit von 2,0 s (gemäß VDI 2081).

Einsatzgrenzen

- ▶ Max. Betriebsdruck: 16 bar
- ▶ Max. Wassereintrittstemperatur: 120 °C
- ▶ Min. Wassereintrittstemperatur: 35 °C
- ▶ Max. Lufteintrittstemp.: 40 °C
- ▶ Max. Glykolanteil: 50 %
- ▶ Ausführungen für höhere Betriebsbedingungen auf Anfrage lieferbar

Anwendungsbereich

Gebäudebereiche aller Art, die optimal, zentral oder dezentral steuerbar beheizt und belüftet werden sollen.

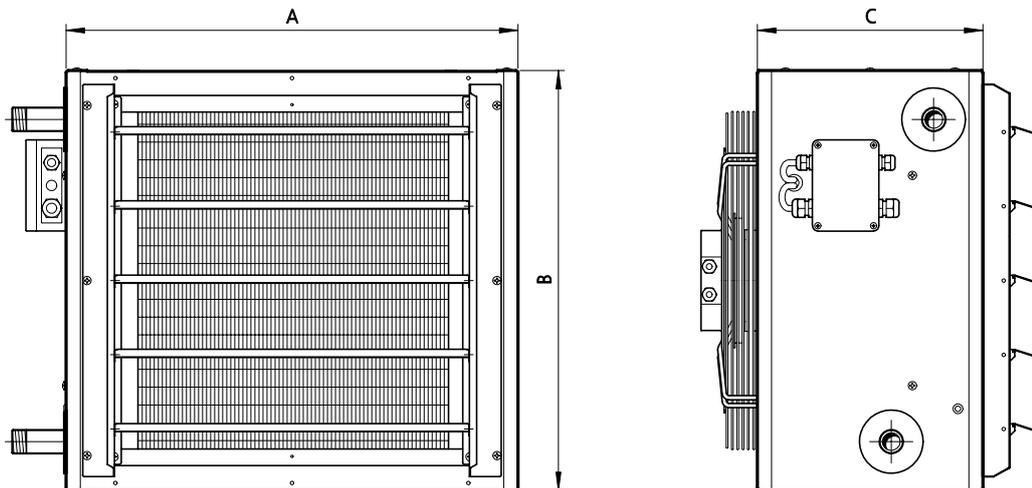


Auswahlhilfe

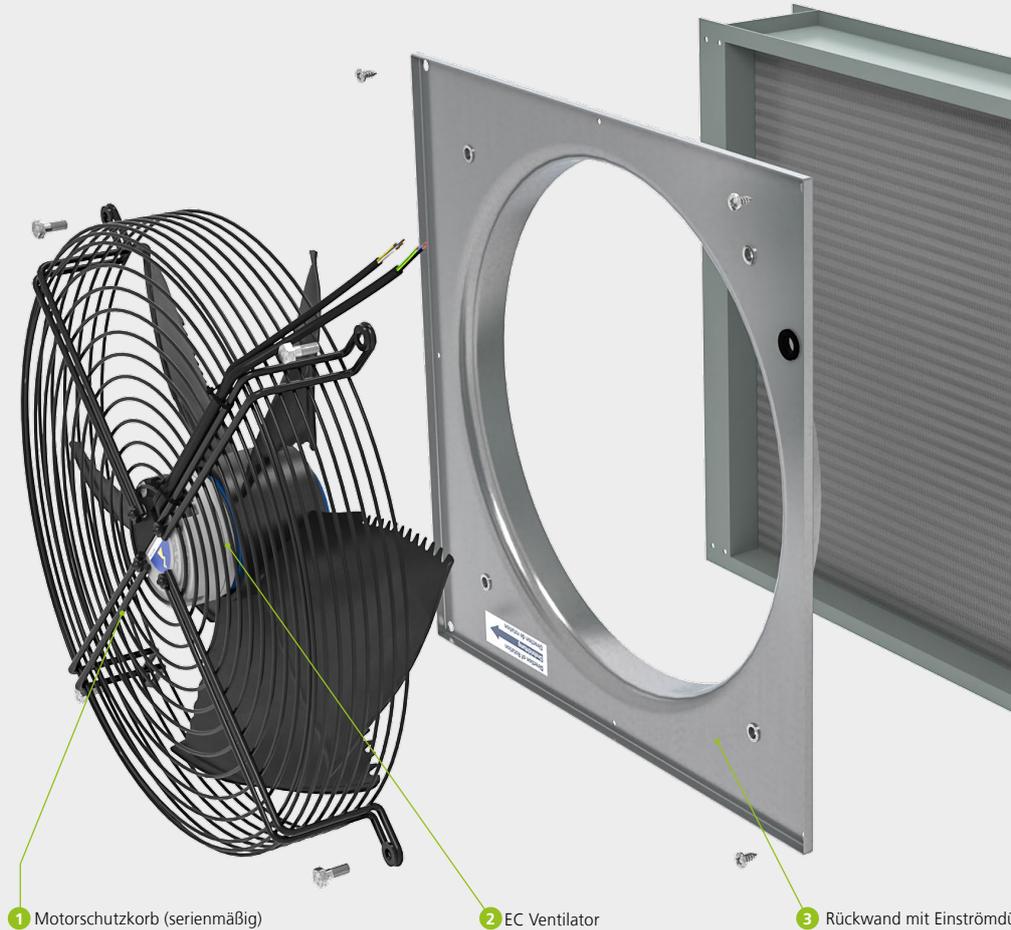
Ausführung Ventilator	Baugröße	Ausführung Wärmetauscher ¹⁾				
		Wärmeleistung [kW]	Kupfer/Aluminium		Wärmeleistung [kW]	Luftvolumenstrom [m³/h]
			Luftvolumenstrom [m³/h]	Luftvolumenstrom [m³/h]		
EC-Ventilator, 230 V, hohe Drehzahl	4	6,6 – 18,3	550 – 2680	6,4 – 18,0	590 – 2730	
	5	6,3 – 37,6	460 – 4880	7,1 – 34,1	610 – 4800	
	6	7,5 – 48,4	490 – 6840	7,4 – 43,7	550 – 5810	
	7	15,1 – 71,4	1220 – 9900	14,3 – 58,8	1260 – 8980	
	8	20,0 – 89,5	1580 – 11790	19,6 – 89,6	1900 – 12220	
EC-Ventilator, 230 V, niedrige Drehzahl	4	6,5 – 15,1	530 – 2140	6,2 – 14,7	580 – 2150	
	5	7,6 – 26,5	590 – 3420	8,1 – 25,0	730 – 3440	
	7	11,3 – 55,5	660 – 7830	10,9 – 46,3	760 – 7070	

¹⁾ bei PWW 75/65 °C, $t_{11} = 20$ °C

Technische Zeichnung (Abmessungen in mm)



TOP auf einen Blick



Merkmale

1 Motorschutzkorb (serienmäßig):

- › serienmäßig verschraubt mit EC Ventilator

2 EC Ventilator, gemäß ErP 2015:

- › stufenloser EC-Wechselstrom EC Ventilator
- › hoher Wirkungsgrad durch aerodynamische Formgebung des Rotorgehäuses
- › Motorschutzart: IP 54
- › nach DIN ISO 21940-11 für die entsprechende Ventilator-Kategorie nach ISO 14694 ausgewuchtet
- › in die Ventilator-nabe integrierter Außenläufermotor
- › erfüllt die Richtlinie (EU) 327/2011 („LOT 11“)

3 Rückwand mit Einströmdüse:

- › Einströmdüse, optimiert auf die Strömungscharakteristik des Ventilators

4 Wärmetauscher:

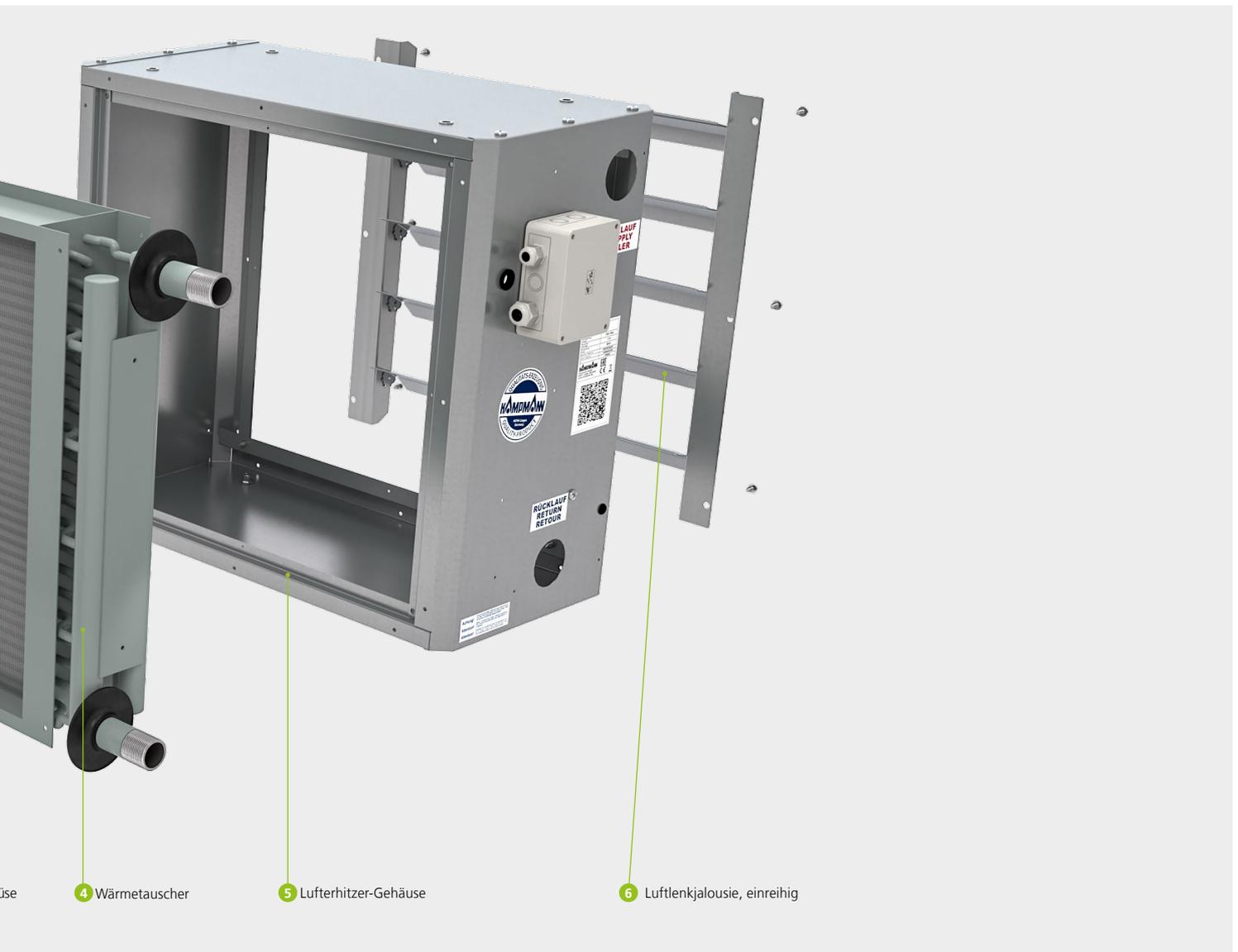
- › Kupfer/Aluminium-Wärmetauscher, besonders leicht, mit hohen Wärmeleistungen bei geringen Abmessungen
- › Stahl, verzinkt
- › Stahl, verzinkt, Kreuzgegenstrom
- › geeignet für Niedertemperatur-Heizsysteme in Kombination mit Wärmepumpen und Pumpen-warmwasser-Heizsysteme
- › Verteiler und Sammler aus Stahl gefertigt

5 Lüfterhitzer Gehäuse:

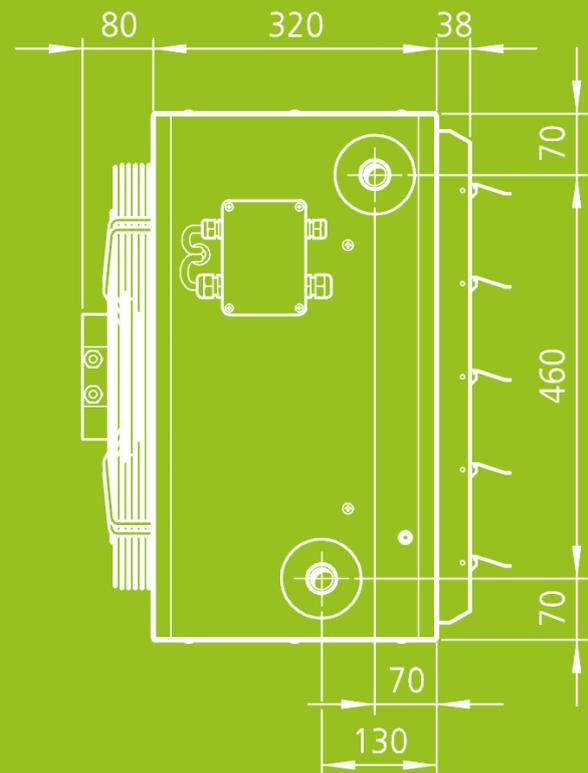
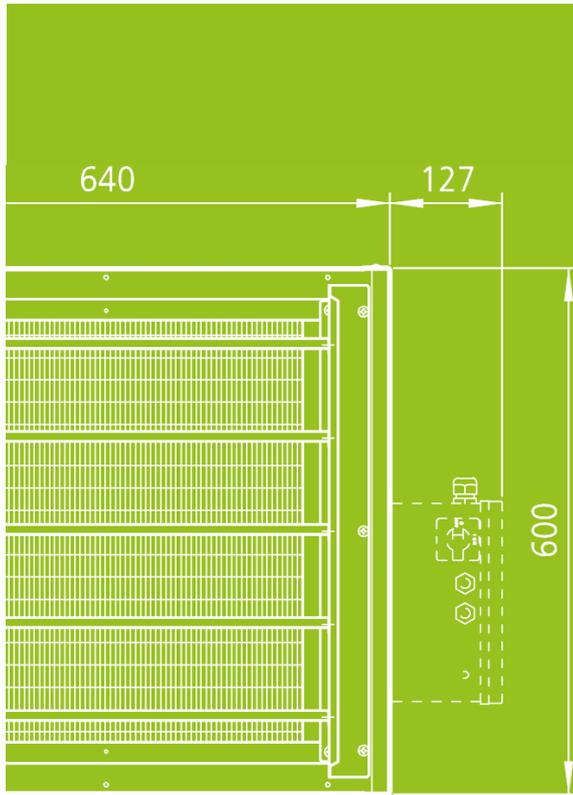
- › selbsttragend, hergestellt aus sendzimir-verzinktem Stahlblech
- › serienmäßige Befestigungsbohrungen für Wand- oder Deckenmontage
- › unempfindlich gegen Beschädigungen
- › geringe Bautiefe, geeignet für einfachen Anbau von ausblasseitigem Zubehör
- › pulverbeschichtete Ausführungen, z. B. in der Farbe des Hallendachs auf Anfrage

6 Luftlenkjalousie, einreihig

- › für Wand- und Deckenmontage
- › erzielt große Wurfweiten



02 ▶ Technische Daten



Allgemeines

EU-Richtlinie 2009/125/EU

ErP-2015-Konformität

Die ErP-Richtlinie („Energy related Products“) der Europäischen Kommission beurteilt und verändert in verschiedenen energetischen Anwendungsbereichen die Anforderungen von technischen Produkten.

Entsprechend der Richtlinie (EU) 327/2011 („LOT 11“) wurden die Effizianzorderungen an Ventilatoren mit einer elektrischen Antriebsleistung von 125 Watt bis 500 Kilowatt deutlich verschärft. Spätestens seit Inkrafttreten der zweiten Stufe zum 1. Januar 2015 darf eine Vielzahl der Ventilatoren nicht mehr in Verkehr gebracht werden.

Für die energetische Beurteilung ist nicht der Ventilator allein, sondern auch die im Gerät verwendete Einströmdüse mit zu berücksichtigen.

Die Lufterhitzer-Baureihe TOP ist ausschließlich mit ErP-konformen Ventilatoren ausgestattet. Die Konformität der Baureihe TOP wurde labortechnisch nachgewiesen. Die Messprotokolle können auf Anforderung zur Verfügung gestellt werden.

Die Lufterhitzer-Baureihe TOP und die eingesetzten Komponenten werden nach den gültigen Normen der Technik produziert und getestet. Die Vorgaben der anzuwendenden Normen, z. B. Maschinen-Richtlinie, EN60335 (Sicherheit elektrischer Geräte) und EMV werden eingehalten.

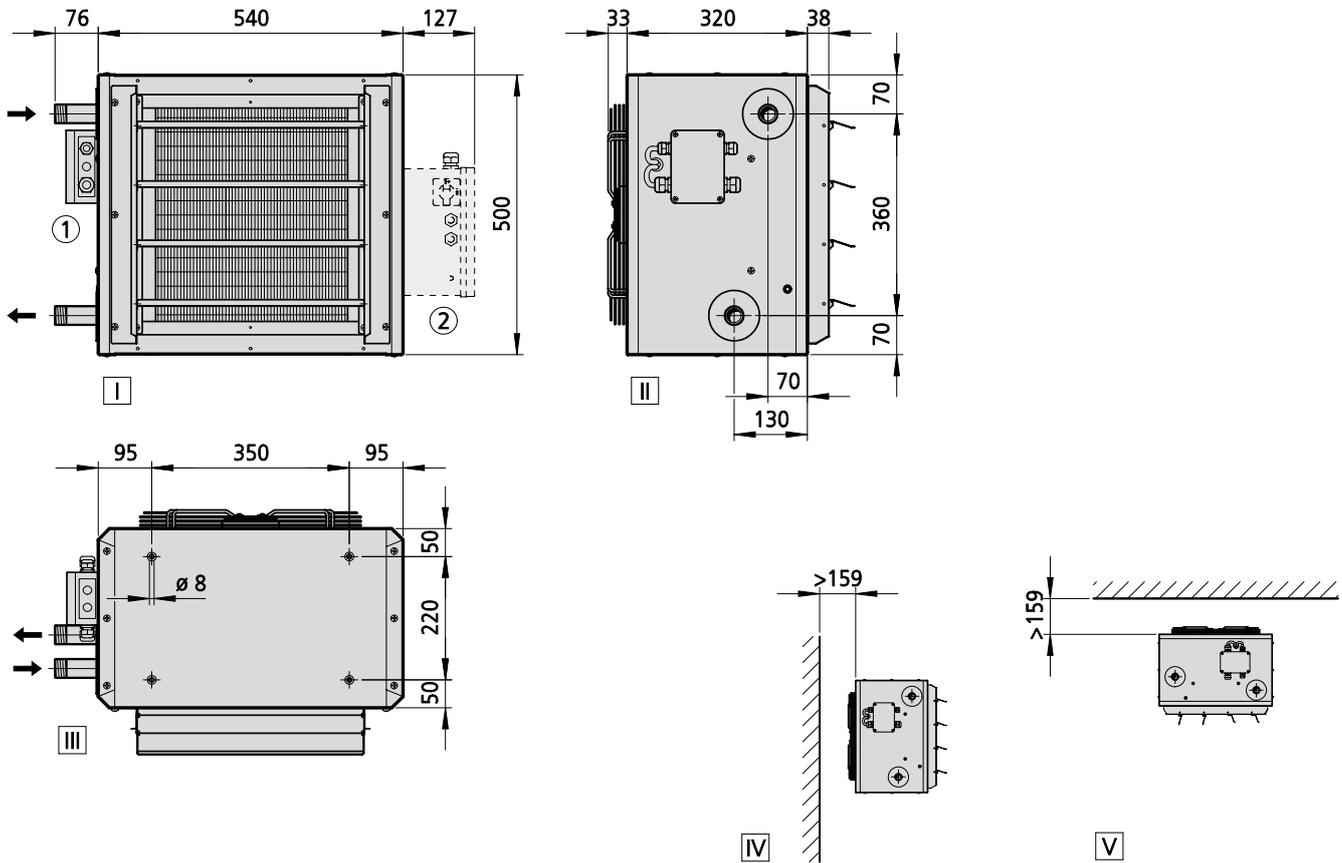


Kammerprüfstand für Luftleistungsmessungen nach DIN EN ISO 5801, Kampmann F&E Center

TOP, Wärmetauscher Kupfer/Aluminium, Baugröße 4

EC-Ventilator, 230 V, hohe Drehzahl

Technische Zeichnung (Abmessungen in mm)



Ansicht

- I Vorderansicht
- II Seitenansicht
- III Draufsicht
- IV Wandmontage
- V Deckenmontage

Weitere Informationen

- ① Elektroanschluss bei Ausführung EC, elektromechanisch
- ② Elektroanschluss bei Ausführung EC mit KaControl (optional)

Spezifikationen

Typ	Gewicht [kg]	Wasserinhalt [l]	Anschluss
442058	23	1,6	1 Zoll
443058	22	2,1	1 Zoll
444058	24	2,6	1 Zoll

Leistungsdaten

Typ	Lufttrittstemperatur	Steuerspannung	Wärmeleistung ¹⁾	Luftaustritts-temperatur	Luftvolumenstrom	Nemndrehzahl	Leistungsaufnahme	Stromaufnahme	Wurfweite (Wandmontage)	Maximale Montagehöhe bei Deckenmontage					Schalldruckpegel ²⁾	Schalleistungspegel
										Luftlenkjalou-sie ²⁾	Luftverteiler	Ausblasdüse	Induktionsluft-lenkjalousie	KaMAX, vertikal gestellt		
	[°C]	[V]	[kW]	[°C]	[m³/h]	[1/min]	[W]	[A]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[dB(A)]	[dB(A)]
442058	20	10	12,6	34,2	2680	1520	165	1,5	21,0	6,1	3,9	7,5	7,3	9,0	57	73
		8	11,5	35,1	2310	1290	99	1,0	18,0	5,4	3,5	6,6	6,5	8,0	52	68
		6	10,0	36,9	1780	1000	46	0,5	13,0	4,5	3,0	5,5	5,4	6,6	46	62
		4	8,3	40,4	1220	735	22	0,3	9,0	3,6	2,4	4,4	4,3	5,2	38	54
		2	6,9	41,4	790	525	12	0,2	6,0	2,8	2,3	3,4	3,3	3,9	31	47
443058	20	10	14,9	38,5	2440	1520	165	1,5	19,0	5,7	3,7	7,1	7,0	8,5	55	71
		8	13,4	39,5	2070	1290	99	1,0	16,0	5,1	3,3	6,3	6,2	7,5	50	66
		6	11,4	41,6	1590	1000	46	0,5	12,0	4,2	2,8	5,2	5,1	6,2	44	60
		4	9,2	45,5	1090	735	22	0,3	8,0	3,3	2,3	4,1	4,1	4,8	36	52
		2	7,5	46,7	690	525	12	0,2	5,0	2,5	2,3	3,1	3,1	3,6	29	45
444058	20	10	18,3	47,2	2030	1520	165	1,5	16,0	5,1	3,3	6,4	6,3	7,6	53	69
		8	15,8	48,0	1700	1290	99	1,0	13,0	4,5	3,0	5,7	5,6	6,7	48	64
		6	12,7	49,4	1300	1000	46	0,5	10,0	3,7	2,5	4,7	4,6	5,5	42	58
		4	9,4	51,9	890	735	22	0,3	6,0	2,9	2,3	3,7	3,6	4,2	34	50
		2	6,6	52,7	550	525	12	0,2	4,0	2,3	2,3	2,7	2,7	3,1	27	43

Nutzen Sie unsere Berechnungsprogramme im Web, um unkompliziert mit wenigen Klicks Wärmeleistungen und weitere technische Daten zu berechnen!

► <https://www.kampmann.de/hvac/produkte/lufterhitzer/top#Leistungsdaten-berechnen>

¹⁾ bei PWW 75/65 °C, t₁ = 20 °C

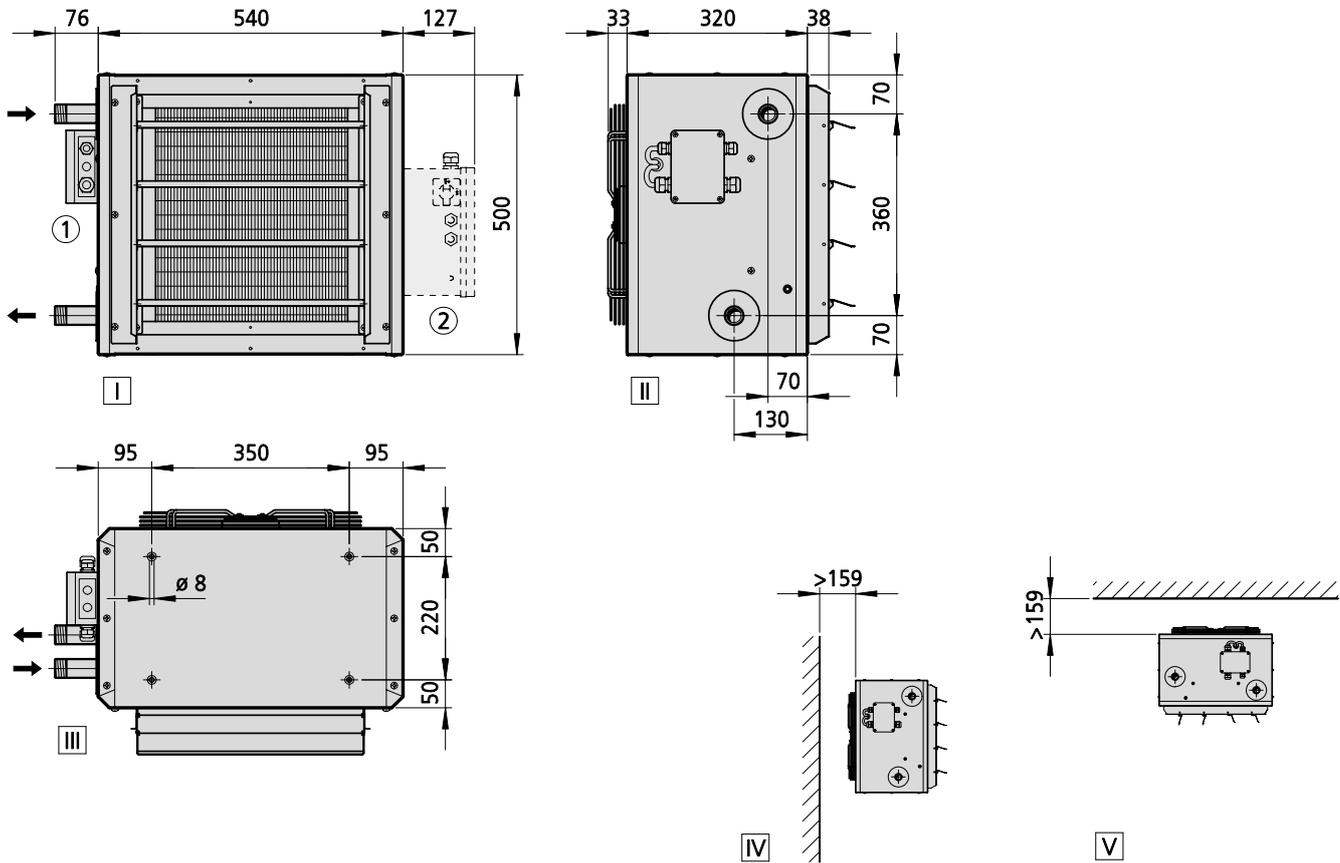
²⁾ Max. Montagehöhen gelten nur für eine Ausblastemperatur von bis zu 15 K über Raumtemperatur (siehe auch Planungshinweise).

³⁾ Der Schalldruckpegel wurde mit einer angenommenen Raumdämpfung von 16 dB(A) berechnet. Dies entspricht einem Abstand von 5 m, einem Raumvolumen von 3000 m³ und einer Nachhallzeit von 2,0 s (gemäß VDI 2081).

TOP, Wärmetauscher Kupfer/Aluminium, Baugröße 4

EC-Ventilator, 230 V, niedrige Drehzahl

Technische Zeichnung (Abmessungen in mm)



Ansicht

- I Vorderansicht
- II Seitenansicht
- III Draufsicht
- IV Wandmontage
- V Deckenmontage

Weitere Informationen

- ① Elektroanschluss bei Ausführung EC, elektromechanisch
- ② Elektroanschluss bei Ausführung EC mit KaControl (optional)

Spezifikationen

Typ	Gewicht [kg]	Wasserinhalt [l]	Anschluss
442056	22	1,6	1 Zoll
443056	22	2,1	1 Zoll
444056	24	2,6	1 Zoll

Leistungsdaten

Typ	Luft Eintrittstemperatur	Steuerspannung	Wärmeleistung ¹⁾	Luftaustritts-temperatur	Luftvolumenstrom	Nenn-drehzahl	Leistungsaufnahme	Stromaufnahme	Wurfweite (Wandmontage)	Maximale Montagehöhe bei Deckenmontage					Schalldruckpegel ²⁾	Schalleistungspegel
										Luftlenk-lou-sie ²⁾	Luftverteiler	Ausblasdüse	Induktionsluft-lenk-lou-sie	KaMAX, verti-kal gestellt		
	[°C]	[V]	[kW]	[°C]	[m³/h]	[1/min]	[W]	[A]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[dB(A)]	[dB(A)]
442056	20	10	11,1	35,6	2140	1410	124	1,2	17,0	5,3	3,5	6,5	6,4	7,8	55	71
		8	10,3	36,5	1890	1150	64	0,7	14,0	4,7	3,1	5,7	5,6	6,8	50	66
		6	8,9	38,8	1420	905	32	0,4	11,0	4,0	2,7	4,8	4,7	5,7	43	59
		4	7,5	43,1	980	665	14	0,2	8,0	3,2	2,3	3,9	3,8	4,6	35	51
		2	6,8	44,1	750	480	7	0,1	5,0	2,6	2,3	3,1	3,1	3,6	28	44
443056	20	10	12,9	40,1	1930	1410	124	1,2	15,0	5,0	3,3	6,2	6,1	7,3	53	69
		8	11,8	41,1	1690	1150	64	0,7	12,0	4,3	2,9	5,3	5,3	6,3	48	64
		6	10,0	43,8	1260	905	32	0,4	10,0	3,7	2,5	4,5	4,5	5,3	41	57
		4	8,3	48,7	870	665	14	0,2	7,0	3,0	2,3	3,6	3,6	4,2	33	49
		2	7,4	49,8	670	480	7	0,1	5,0	2,3	2,3	2,9	2,8	3,3	26	42
444056	20	10	15,1	48,3	1600	1410	124	1,2	13,0	4,4	2,9	5,6	5,5	6,6	51	67
		8	13,4	49,1	1390	1150	64	0,7	10,0	3,8	2,6	4,8	4,8	5,6	46	62
		6	10,5	50,9	1020	905	32	0,4	8,0	3,2	2,3	4,0	4,0	4,7	39	55
		4	7,9	53,8	700	665	14	0,2	5,0	2,5	2,3	3,2	3,1	3,6	31	47
		2	6,5	54,6	530	480	7	0,1	3,0	2,3	2,3	2,4	2,4	2,7	24	40

Nutzen Sie unsere Berechnungsprogramme im Web, um unkompliziert mit wenigen Klicks Wärmeleistungen und weitere technische Daten zu berechnen!

► <https://www.kampmann.de/hvac/produkte/lufterhitzer/top#Leistungsdaten-berechnen>

¹⁾ bei PWW 75/65 °C, t₁ = 20 °C

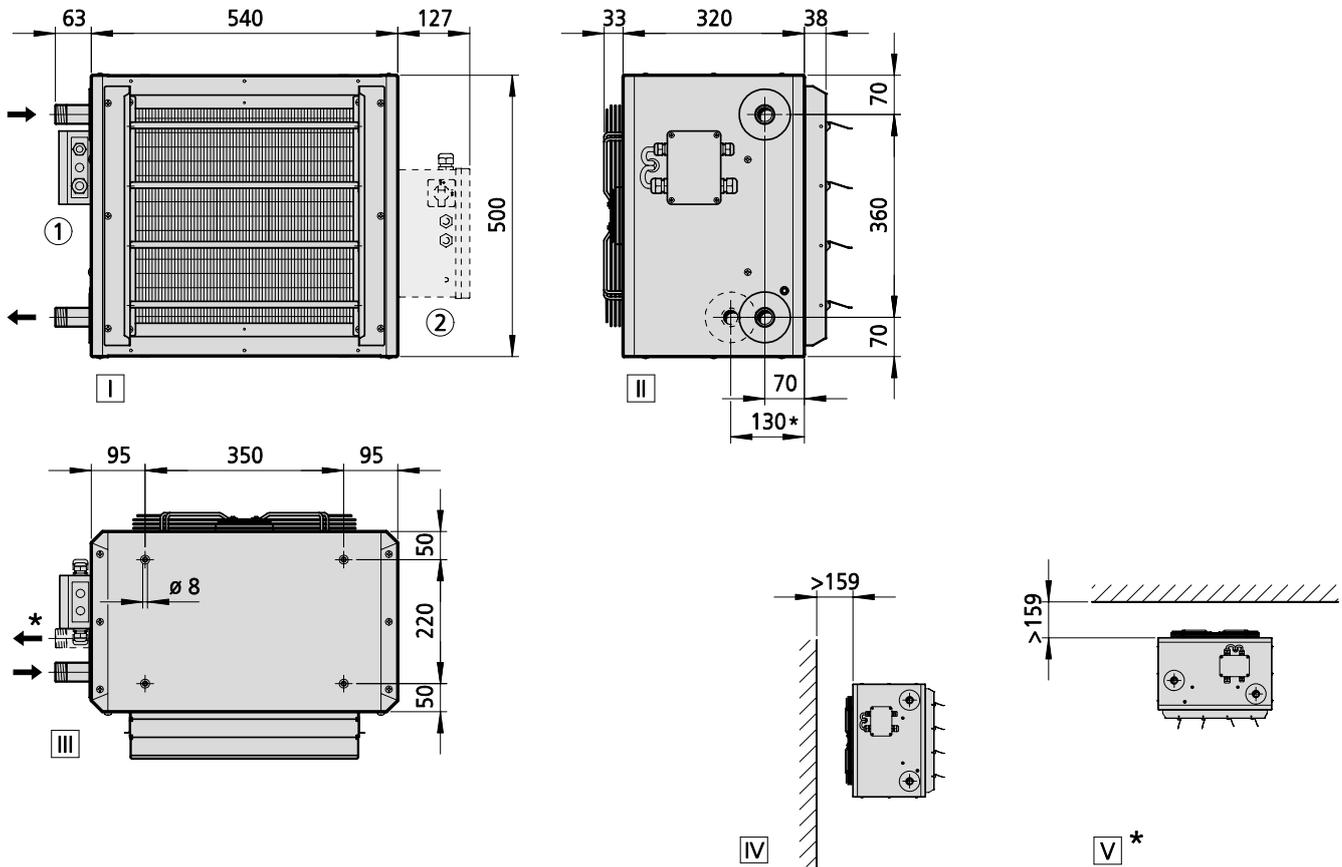
²⁾ Max. Montagehöhen gelten nur für eine Ausblastemperatur von bis zu 15 K über Raumtemperatur (siehe auch Planungshinweise).

³⁾ Der Schalldruckpegel wurde mit einer angenommenen Raumdämpfung von 16 dB(A) berechnet. Dies entspricht einem Abstand von 5 m, einem Raumvolumen von 3000 m³ und einer Nachhallzeit von 2,0 s (gemäß VDI 2081).

TOP, Wärmetauscher Stahl verzinkt, Baugröße 4

EC-Ventilator, 230 V, hohe Drehzahl

Technische Zeichnung (Abmessungen in mm)



Ansicht

- I Vorderansicht
- II Seitenansicht, Wärmetauscher 1-lagig (* = 2-lagig)
- III Draufsicht, Wärmetauscher 1-lagig (* = 2-lagig)
- IV Wandmontage, Wärmetauscher 1-lagig
- V Deckenmontage, Wärmetauscher 2-lagig

Weitere Informationen

- ① Elektroanschluss bei Ausführung EC, elektromechanisch
- ② Elektroanschluss bei Ausführung EC mit KaControl (optional)

Spezifikationen

Typ	Gewicht [kg]	Wasserinhalt [l]	Anschluss
442158	41	3,1	1 Zoll
443158	51	6,1	1 Zoll
444158	61	6,1	1 Zoll

Leistungsdaten

Typ	Luft Eintrittstemperatur	Steuerspannung	Wärmeleistung ¹⁾	Luftaustritts-temperatur	Luftvolumenstrom	Nenn-drehzahl	Leistungsaufnahme	Stromaufnahme	Wurfweite (Wandmontage)	Maximale Montagehöhe bei Deckenmontage					Schalldruckpegel ²⁾	Schalleistungspegel
										Luftlenk-lou-sie ²⁾	Luftverteiler	Ausblasdüse	Induktionsluft-lenk-lou-sie	KaMAX, verti-kal gestellt		
	[°C]	[V]	[kW]	[°C]	[m³/h]	[1/min]	[W]	[A]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[dB(A)]	[dB(A)]
442158	20	10	12,3	33,6	2730	1520	165	1,5	22,0	6,1	4,0	7,4	7,3	9,0	58	74
		8	11,2	34,5	2320	1290	99	1,0	18,0	5,4	3,5	6,6	6,4	7,9	53	69
		6	9,6	36,4	1760	1000	46	0,5	13,0	4,4	2,9	5,4	5,3	6,4	47	63
		4	7,8	40,1	1170	735	22	0,3	8,0	3,4	2,3	4,1	4,1	4,9	39	55
		2	6,5	41,1	720	525	12	0,2	5,0	2,4	2,3	3,0	3,0	3,5	32	48
443158	20	10	14,6	36,1	2730	1520	165	1,5	22,0	6,1	4,0	7,4	7,3	9,0	57	73
		8	13,1	36,9	2320	1290	99	1,0	18,0	5,4	3,5	6,6	6,4	7,9	52	68
		6	11,0	38,8	1760	1000	46	0,5	13,0	4,4	2,9	5,4	5,3	6,4	46	62
		4	8,7	42,3	1170	735	22	0,3	8,0	3,4	2,3	4,1	4,1	4,9	38	54
		2	6,9	43,3	720	525	12	0,2	5,0	2,4	2,3	3,0	3,0	3,5	31	47
444158	20	10	18,0	44,1	2240	1520	165	1,5	18,0	5,4	3,5	6,8	6,7	8,1	55	71
		8	15,5	44,8	1890	1290	99	1,0	14,0	4,8	3,2	6,0	5,9	7,1	50	66
		6	12,4	46,1	1440	1000	46	0,5	11,0	3,9	2,6	4,9	4,8	5,8	44	60
		4	9,1	48,2	970	735	22	0,3	7,0	3,0	2,3	3,8	3,8	4,4	36	52
		2	6,4	49,0	590	525	12	0,2	4,0	2,3	2,3	2,8	2,8	3,2	29	45

Nutzen Sie unsere Berechnungsprogramme im Web, um unkompliziert mit wenigen Klicks Wärmeleistungen und weitere technische Daten zu berechnen!

► <https://www.kampmann.de/hvac/produkte/lufterhitzer/top#Leistungsdaten-berechnen>

¹⁾ bei PWW 75/65 °C, t₁ = 20 °C

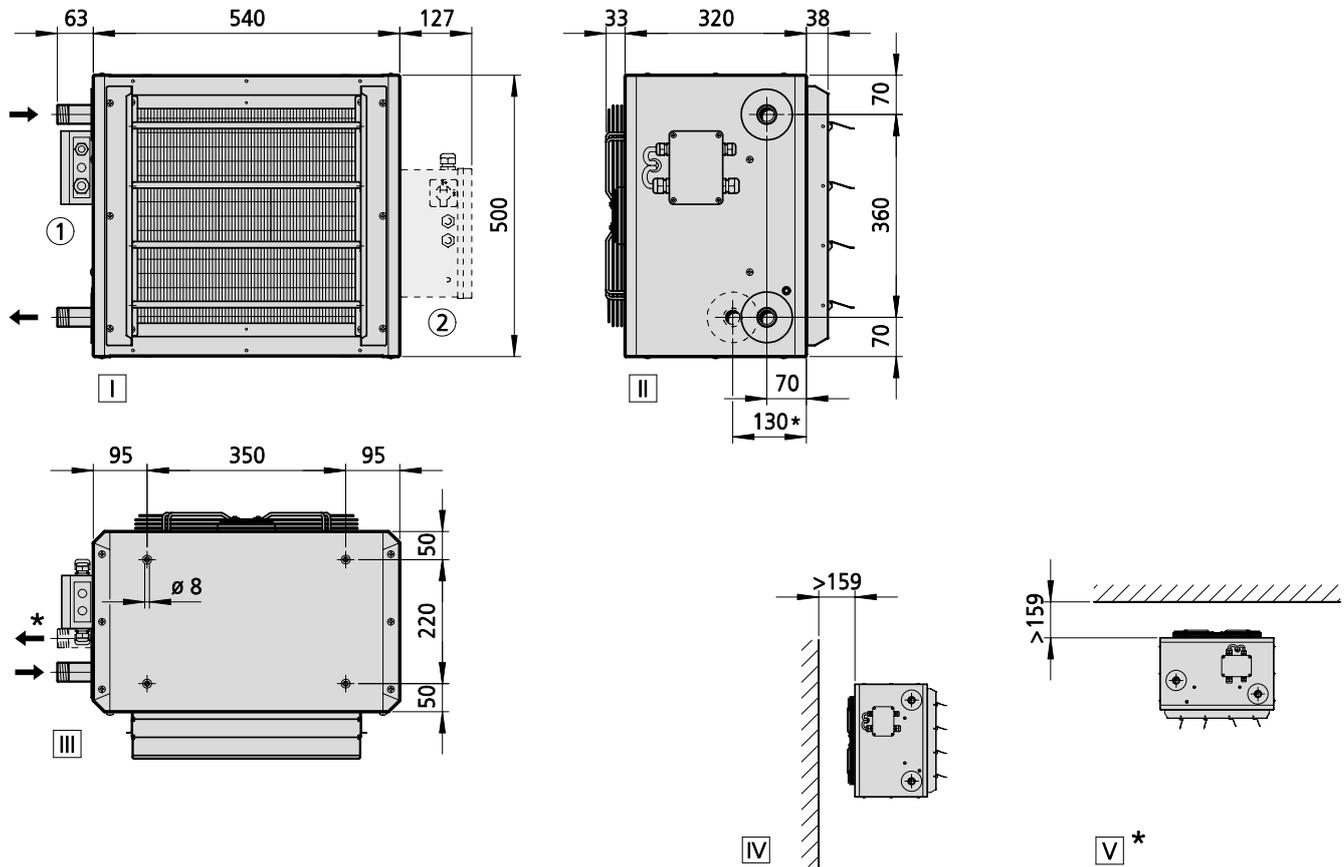
²⁾ Max. Montagehöhen gelten nur für eine Ausblastemperatur von bis zu 15 K über Raumtemperatur (siehe auch Planungshinweise).

³⁾ Der Schalldruckpegel wurde mit einer angenommenen Raumdämpfung von 16 dB(A) berechnet. Dies entspricht einem Abstand von 5 m, einem Raumvolumen von 3000 m³ und einer Nachhallzeit von 2,0 s (gemäß VDI 2081).

TOP, Wärmetauscher Stahl verzinkt, Baugröße 4

EC-Ventilator, 230 V, niedrige Drehzahl

Technische Zeichnung (Abmessungen in mm)



Ansicht

- I Vorderansicht
- II Seitenansicht, Wärmetauscher 1-lagig (* = 2-lagig)
- III Draufsicht, Wärmetauscher 1-lagig (* = 2-lagig)
- IV Wandmontage, Wärmetauscher 1-lagig
- V Deckenmontage, Wärmetauscher 2-lagig

Weitere Informationen

- ① Elektroanschluss bei Ausführung EC, elektromechanisch
- ② Elektroanschluss bei Ausführung EC mit KaControl (optional)

Spezifikationen

Typ	Gewicht [kg]	Wasserinhalt [l]	Anschluss
442156	40	3,1	1 Zoll
443156	51	6,1	1 Zoll
444156	60	6,1	1 Zoll

Leistungsdaten

Typ	Luft Eintrittstemperatur	Steuer span nung	Wärmeleistung ¹⁾	Luftaustritts span temperatur	Luftvolumenstrom	Nenn span drehzahl	Leistungsaufnahme	Strom span aufnahme	Wurfweite (Wandmontage)	Maximale Montagehöhe bei Deckenmontage					Schall span druckpegel ²⁾	Schall span leistungspegel
										Luftlenk span alou span sie ²⁾	Luft span verteiler	Aus span blasdüse	Induk span tionsluft span lenk span alou span sie	Ka span MAX, verti span kai span gestellt		
	[°C]	[V]	[kW]	[°C]	[m³/h]	[1/min]	[W]	[A]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[dB(A)]	[dB(A)]
442156	20	10	10,7	35,0	2150	1410	124	1,2	17,0	5,3	3,5	6,4	6,3	7,7	56	72
		8	9,9	35,9	1870	1150	64	0,7	14,0	4,6	3,0	5,5	5,4	6,6	51	67
		6	8,5	38,5	1380	905	32	0,4	10,0	3,8	2,6	4,6	4,5	5,5	44	60
		4	7,1	43,2	920	665	14	0,2	7,0	3,0	2,3	3,6	3,6	4,2	36	52
		2	6,4	44,1	690	480	7	0,1	4,0	2,3	2,3	2,8	2,8	3,2	29	45
443156	20	10	12,4	37,4	2150	1410	124	1,2	17,0	5,3	3,5	6,4	6,3	7,7	55	71
		8	11,4	38,3	1870	1150	64	0,7	14,0	4,6	3,0	5,5	5,4	6,6	50	66
		6	9,5	40,7	1380	905	32	0,4	10,0	3,8	2,6	4,6	4,5	5,5	43	59
		4	7,7	45,2	920	665	14	0,2	7,0	3,0	2,3	3,6	3,6	4,2	35	51
		2	6,8	46,1	690	480	7	0,1	4,0	2,3	2,3	2,8	2,8	3,2	28	44
444156	20	10	14,7	45,1	1760	1410	124	1,2	14,0	4,7	3,1	5,9	5,8	6,9	53	69
		8	13,1	45,8	1530	1150	64	0,7	11,0	4,0	2,7	5,0	5,0	5,9	48	64
		6	10,2	47,4	1120	905	32	0,4	8,0	3,4	2,3	4,2	4,2	4,9	41	57
		4	7,6	50,0	760	665	14	0,2	6,0	2,7	2,3	3,3	3,3	3,8	33	49
		2	6,2	50,6	580	480	7	0,1	4,0	2,3	2,3	2,5	2,5	2,9	26	42

Nutzen Sie unsere Berechnungsprogramme im Web, um unkompliziert mit wenigen Klicks Wärmeleistungen und weitere technische Daten zu berechnen!

► <https://www.kampmann.de/hvac/produkte/lufterhitzer/top#Leistungsdaten-berechnen>

¹⁾ bei PWW 75/65 °C, t₁ = 20 °C

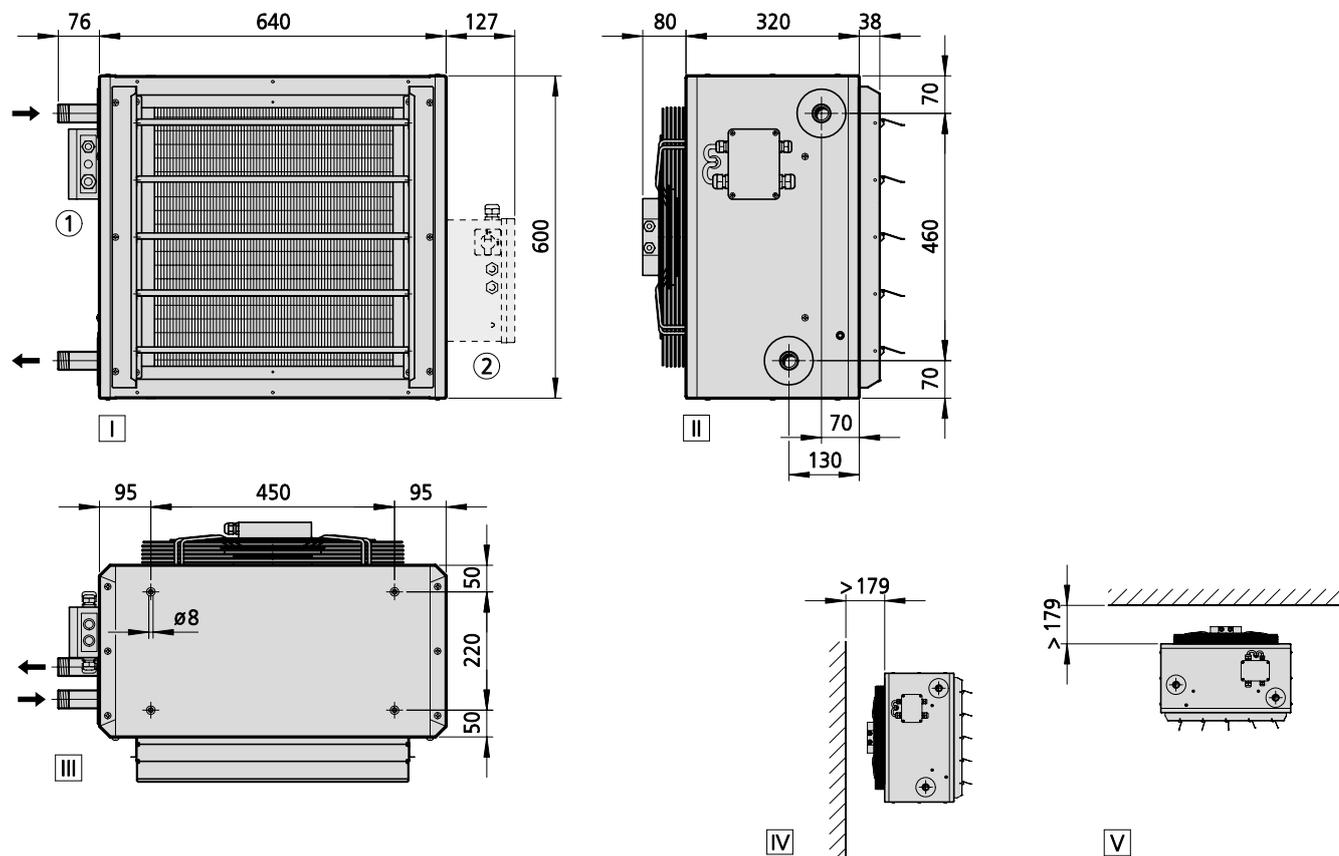
²⁾ Max. Montagehöhen gelten nur für eine Ausblastemperatur von bis zu 15 K über Raumtemperatur (siehe auch Planungshinweise).

³⁾ Der Schallspandruckpegel wurde mit einer angenommenen Raumdämpfung von 16 dB(A) berechnet. Dies entspricht einem Abstand von 5 m, einem Raumvolumen von 3000 m³ und einer Nachhallzeit von 2,0 s (gemäß VDI 2081).

TOP, Wärmetauscher Kupfer/Aluminium, Baugröße 5

EC-Ventilator, 230 V, hohe Drehzahl

Technische Zeichnung (Abmessungen in mm)



Ansicht

- I Vorderansicht
- II Seitenansicht
- III Draufsicht
- IV Wandmontage
- V Deckenmontage

Weitere Informationen

- ① Elektroanschluss bei Ausführung EC, elektromechanisch
- ② Elektroanschluss bei Ausführung EC mit KaControl (optional)

Spezifikationen

Typ	Gewicht [kg]	Wassergehalt [l]	Anschluss
452058	32	2,2	1 Zoll
453058	32	3,0	1 Zoll
454058	34	3,8	1 Zoll

Leistungsdaten

Typ	Luft Eintrittstemperatur	Steuerspannung	Wärmeleistung ¹⁾	Luftaustritts-temperatur	Luftvolumenstrom	Nenn-drehzahl	Leistungsaufnahme	Stromaufnahme	Wurfweite (Wandmontage)	Maximale Montagehöhe bei Deckenmontage					Schalldruckpegel ³⁾	Schalleistungspegel
										Luftlenkjalou-sie ²⁾	Luftverteiler	Ausblasdüse	Induktionsluft-lenkjalousie	KaMAX, verti-kal gestellt		
	[°C]	[V]	[kW]	[°C]	[m³/h]	[1/min]	[W]	[A]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[dB(A)]	[dB(A)]
452058	20	10	24,1	34,9	4880	1470	400	1,8	26,0	7,2	4,6	9,4	9,2	12,0	65	81
		8	20,2	35,8	3840	1180	208	0,9	21,0	6,2	4,1	8,0	7,9	10,3	59	75
		6	15,8	37,5	2710	865	88	0,4	15,0	5,1	3,4	6,4	6,4	8,2	51	67
		4	11,7	41,1	1670	550	20	0,2	8,0	3,7	2,5	4,6	4,6	5,7	40	56
		2	7,3	42,5	590	235	10	0,1	2,0	2,3	2,3	2,3	2,3	2,7	27	43
453058	20	10	29,0	39,4	4510	1470	400	1,8	24,0	6,9	4,4	9,0	8,9	11,5	63	79
		8	23,9	40,3	3540	1180	208	0,9	19,0	5,9	3,9	7,7	7,6	9,8	57	73
		6	18,1	42,1	2470	865	88	0,4	13,0	4,8	3,2	6,1	6,1	7,7	49	65
		4	12,9	45,7	1510	550	20	0,2	7,0	3,5	2,4	4,4	4,3	5,4	38	54
		2	7,5	47,2	530	235	10	0,1	2,0	2,3	2,3	2,3	2,3	2,4	25	41
454058	20	10	37,6	49,3	3870	1470	400	1,8	21,0	6,3	4,1	8,3	8,2	10,5	61	77
		8	30,1	50,1	3020	1180	208	0,9	16,0	5,4	3,5	7,1	7,0	8,9	55	71
		6	21,4	51,3	2060	865	88	0,4	11,0	4,3	2,9	5,6	5,6	7,0	47	63
		4	13,7	53,4	1230	550	20	0,2	6,0	3,0	2,3	3,9	3,9	4,7	36	52
		2	6,3	54,5	460	235	10	0,1	1,0	2,3	2,3	2,3	2,3	2,3	23	39

Nutzen Sie unsere Berechnungsprogramme im Web, um unkompliziert mit wenigen Klicks Wärmeleistungen und weitere technische Daten zu berechnen!

► <https://www.kampmann.de/hvac/produkte/lufterhitzer/top#Leistungsdaten-berechnen>

¹⁾ bei PWW 75/65 °C, t₁ = 20 °C

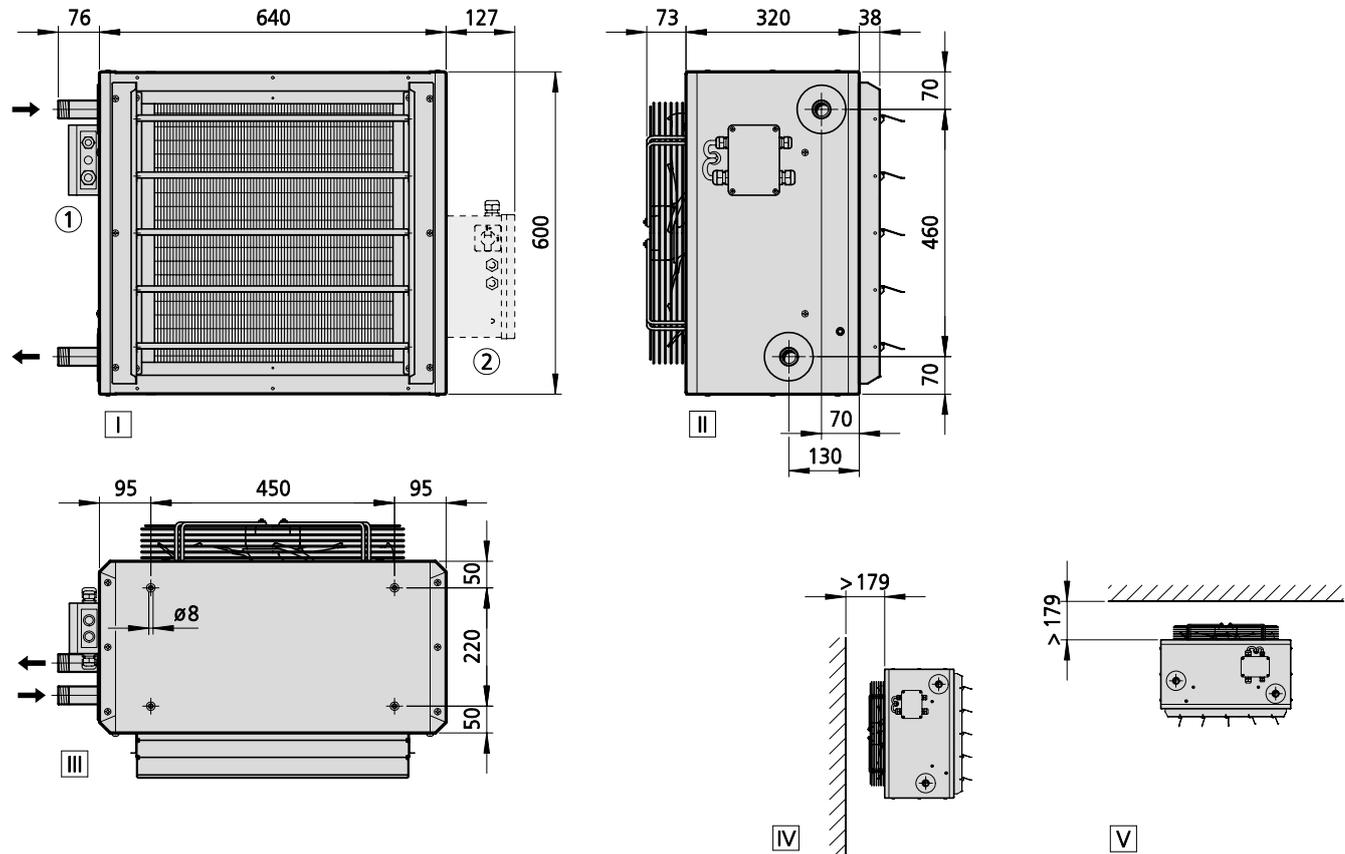
²⁾ Max. Montagehöhen gelten nur für eine Ausblastemperatur von bis zu 15 K über Raumtemperatur (siehe auch Planungshinweise).

³⁾ Der Schalldruckpegel wurde mit einer angenommenen Raumdämpfung von 16 dB(A) berechnet. Dies entspricht einem Abstand von 5 m, einem Raumvolumen von 3000 m³ und einer Nachhallzeit von 2,0 s (gemäß VDI 2081).

TOP, Wärmetauscher Kupfer/Aluminium, Baugröße 5

EC-Ventilator, 230 V, niedrige Drehzahl

Technische Zeichnung (Abmessungen in mm)



Ansicht

- I Vorderansicht
- II Seitenansicht
- III Draufsicht
- IV Wandmontage
- V Deckenmontage

Weitere Informationen

- ① Elektroanschluss bei Ausführung EC, elektromechanisch
- ② Elektroanschluss bei Ausführung EC mit KaControl (optional)

Spezifikationen

Typ	Gewicht [kg]	Wassergehalt [l]	Anschluss
452056	30	2,2	1 Zoll
453056	30	3,0	1 Zoll
454056	32	3,8	1 Zoll

Leistungsdaten

Typ	Luft Eintrittstemperatur	Steuer Spannung	Wärmeleistung ¹⁾	Luftaustritts-temperatur	Luftvolumenstrom	Nenn drehzahl	Leistungsaufnahme	Stromaufnahme	Wurfweite (Wandmontage)	Maximale Montagehöhe bei Deckenmontage					Schall druckpegel ²⁾	Schall leistung spegel
										Luftlenkjalou-sie ²⁾	Luftverteiler	Ausblasdüse	Induktionsluft-lenkjalousie	KaMAX, verti-kal gestellt		
	[°C]	[V]	[kW]	[°C]	[m³/h]	[1/min]	[W]	[A]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[dB(A)]	[dB(A)]
452056	20	10	18,5	36,3	3420	1080	162	1,5	18,0	5,8	3,8	7,3	7,2	9,3	56	72
		8	16,4	37,2	2870	925	93	1,0	15,0	5,2	3,4	6,5	6,4	8,2	52	68
		6	12,7	39,8	1930	720	46	0,5	11,0	4,3	2,9	5,3	5,2	6,7	45	61
		4	10,1	44,0	1270	530	22	0,3	7,0	3,3	2,3	4,1	4,0	5,0	36	52
		2	8,1	45,4	760	380	11	0,2	4,0	2,4	2,3	2,9	2,9	3,6	29	45
453056	20	10	21,6	40,9	3110	1080	162	1,5	16,0	5,4	3,6	7,0	6,9	8,8	54	70
		8	18,8	41,8	2590	925	93	1,0	13,0	4,8	3,2	6,2	6,1	7,7	50	66
		6	14,3	44,4	1760	720	46	0,5	10,0	4,0	2,7	5,0	4,9	6,2	43	59
		4	10,9	48,6	1150	530	22	0,3	6,0	3,0	2,3	3,8	3,7	4,7	34	50
		2	8,4	50,0	700	380	11	0,2	3,0	2,3	2,3	2,7	2,6	3,2	27	43
454056	20	10	26,5	50,5	2610	1080	162	1,5	14,0	4,9	3,2	6,4	6,3	7,9	52	68
		8	22,3	51,1	2160	925	93	1,0	11,0	4,3	2,9	5,6	5,5	6,9	48	64
		6	16,1	52,6	1490	720	46	0,5	8,0	3,5	2,4	4,5	4,4	5,5	41	57
		4	11,1	54,8	960	530	22	0,3	4,0	2,6	2,3	3,3	3,3	4,0	32	48
		2	7,6	55,6	590	380	11	0,2	2,0	2,3	2,3	2,3	2,3	2,6	25	41

Nutzen Sie unsere Berechnungsprogramme im Web, um unkompliziert mit wenigen Klicks Wärmeleistungen und weitere technische Daten zu berechnen!

► <https://www.kampmann.de/hvac/produkte/lufterhitzer/top#Leistungsdaten-berechnen>

¹⁾ bei PWW 75/65 °C, t₁ = 20 °C

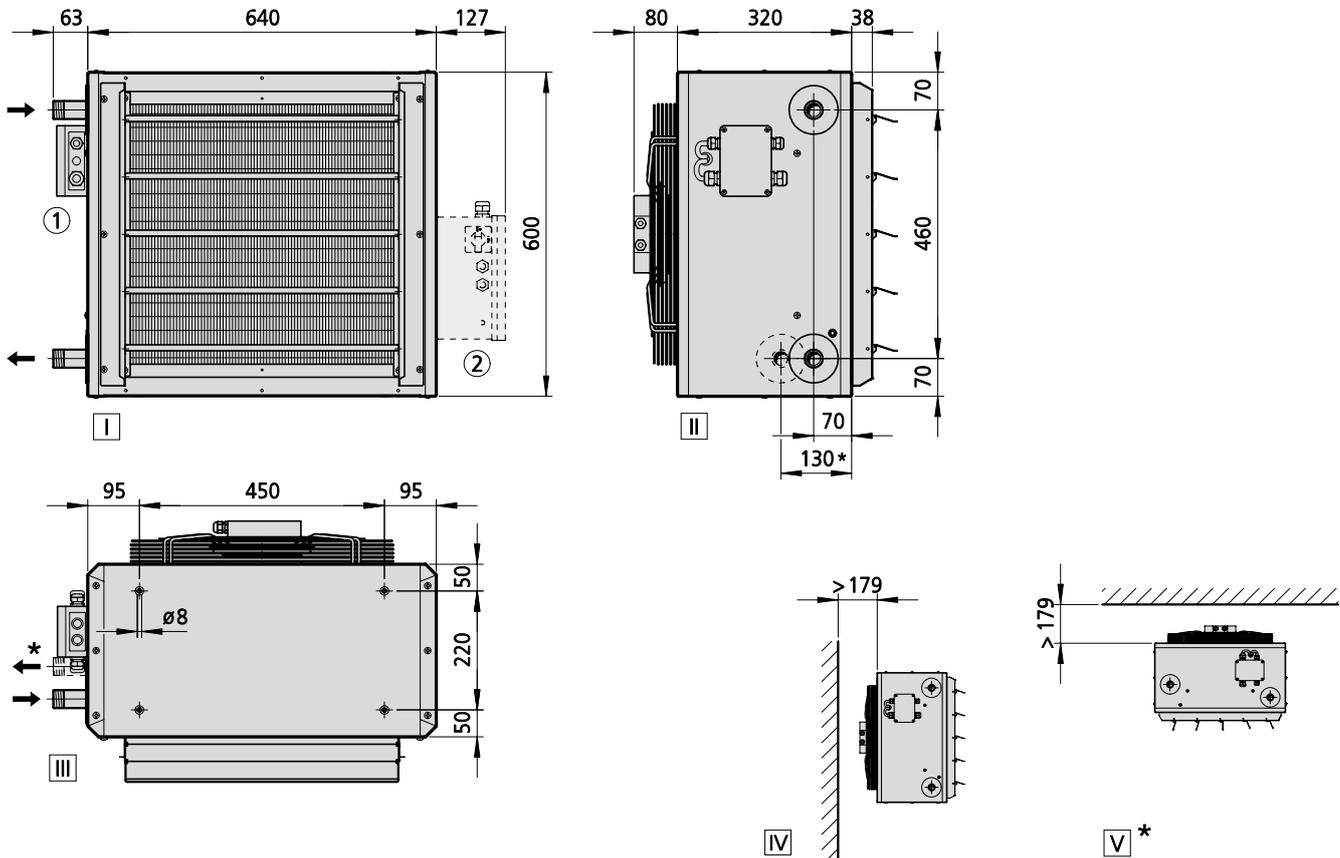
²⁾ Max. Montagehöhen gelten nur für eine Ausblastemperatur von bis zu 15 K über Raumtemperatur (siehe auch Planungshinweise).

³⁾ Der Schalldruckpegel wurde mit einer angenommenen Raumdämpfung von 16 dB(A) berechnet. Dies entspricht einem Abstand von 5 m, einem Raumvolumen von 3000 m³ und einer Nachhallzeit von 2,0 s (gemäß VDI 2081).

TOP, Wärmetauscher Stahl verzinkt, Baugröße 5

EC-Ventilator, 230 V, hohe Drehzahl

Technische Zeichnung (Abmessungen in mm)



Ansicht

- I Vorderansicht
- II Seitenansicht, Wärmetauscher 1-lagig (* = 2-lagig)
- III Draufsicht, Wärmetauscher 1-lagig (* = 2-lagig)
- IV Wandmontage, Wärmetauscher 1-lagig
- V Deckenmontage, Wärmetauscher 2-lagig

Weitere Informationen

- ① Elektroanschluss bei Ausführung EC, elektromechanisch
- ② Elektroanschluss bei Ausführung EC mit KaControl (optional)

Spezifikationen

Typ	Gewicht [kg]	Wasserinhalt [l]	Anschluss
452158	58	5,1	1 Zoll
453158	73	8,2	1 Zoll
454158	88	8,2	1 Zoll

Leistungsdaten

Typ	Luft Eintrittstemperatur	Steuerspannung	Wärmeleistung ¹⁾	Luftaustritts-temperatur	Luftvolumenstrom	Nenn-drehzahl	Leistungsaufnahme	Stromaufnahme	Wurfweite (Wandmontage)	Maximale Montagehöhe bei Deckenmontage					Schalldruckpegel ²⁾	Schalleistungspegel
										Luftlenkjalou-sie ²⁾	Luftverteiler	Ausblasdüse	Induktionsluft-lenkjalousie	KaMAX, verti-kal gestellt		
	[°C]	[V]	[kW]	[°C]	[m³/h]	[1/min]	[W]	[A]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[dB(A)]	[dB(A)]
452158	20	10	22,8	34,3	4800	1470	400	1,8	26,0	7,2	4,6	9,4	9,2	12,0	66	82
		8	19,3	35,1	3850	1180	208	0,9	21,0	6,3	4,1	8,1	8,0	10,3	60	76
		6	15,4	36,6	2800	865	88	0,4	15,0	5,2	3,4	6,6	6,5	8,4	52	68
		4	11,7	39,6	1800	550	20	0,2	9,0	3,9	2,7	4,9	4,9	6,2	41	57
		2	7,7	40,9	750	235	10	0,1	4,0	2,3	2,3	2,8	2,8	3,5	28	44
453158	20	10	27,6	37,3	4800	1470	400	1,8	26,0	7,2	4,6	9,4	9,2	12,0	65	81
		8	23,0	38,0	3850	1180	208	0,9	21,0	6,3	4,1	8,1	8,0	10,3	59	75
		6	17,9	39,3	2800	865	88	0,4	15,0	5,2	3,4	6,6	6,5	8,4	51	67
		4	13,1	41,8	1800	550	20	0,2	9,0	3,9	2,7	4,9	4,9	6,2	40	56
		2	7,8	42,9	750	235	10	0,1	4,0	2,3	2,3	2,8	2,8	3,5	27	43
454158	20	10	34,1	46,3	3910	1470	400	1,8	21,0	6,3	4,1	8,4	8,4	10,6	63	79
		8	28,1	46,9	3140	1180	208	0,9	17,0	5,5	3,6	7,3	7,2	9,2	57	73
		6	21,1	48,0	2270	865	88	0,4	12,0	4,6	3,1	6,0	5,9	7,4	49	65
		4	14,6	49,6	1490	550	20	0,2	8,0	3,5	2,4	4,4	4,4	5,5	38	54
		2	7,1	50,5	610	235	10	0,1	3,0	2,3	2,3	2,6	2,5	3,1	25	41

Nutzen Sie unsere Berechnungsprogramme im Web, um unkompliziert mit wenigen Klicks Wärmeleistungen und weitere technische Daten zu berechnen!

► <https://www.kampmann.de/hvac/produkte/lufterhitzer/top#Leistungsdaten-berechnen>

¹⁾ bei PWW 75/65 °C, t₁ = 20 °C

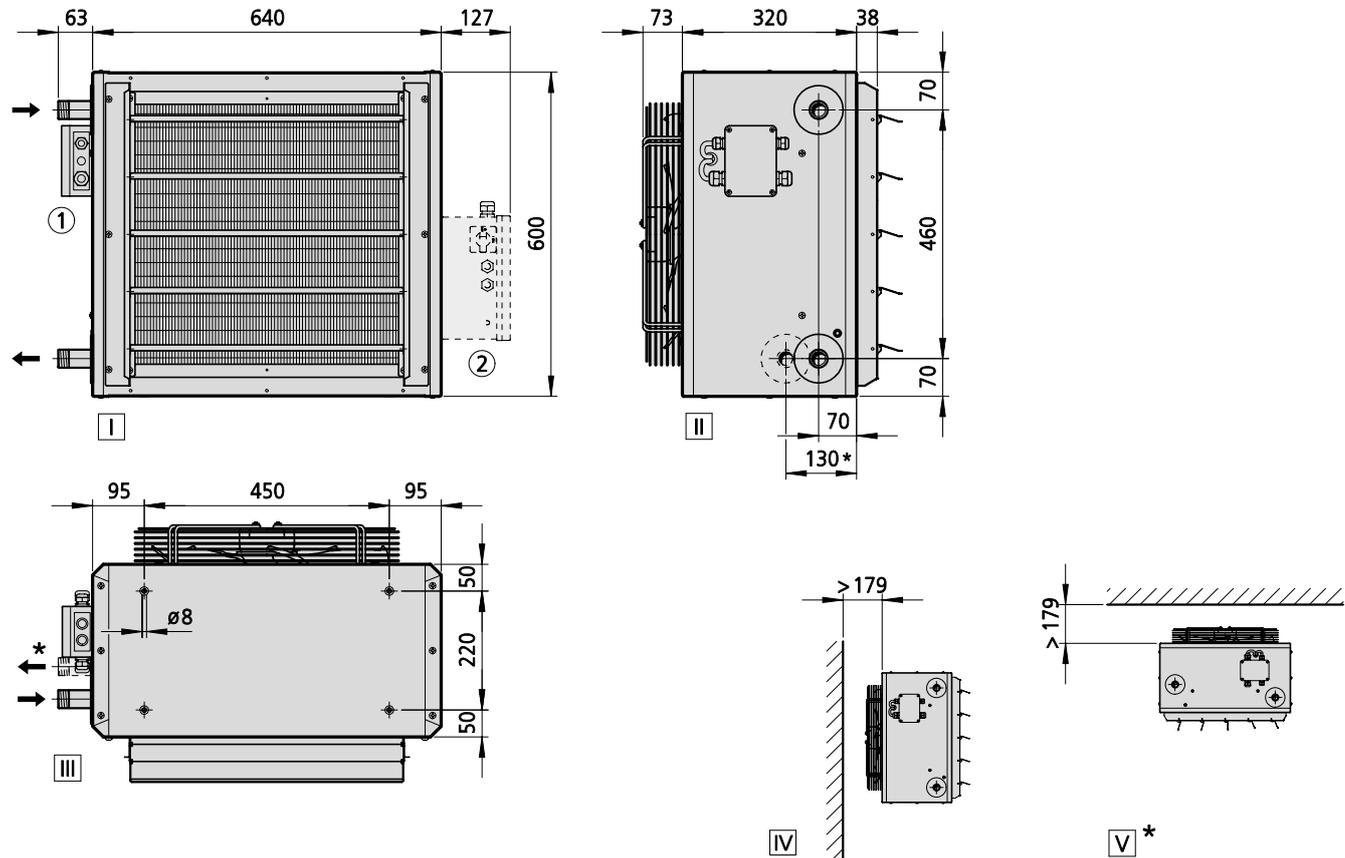
²⁾ Max. Montagehöhen gelten nur für eine Ausblastemperatur von bis zu 15 K über Raumtemperatur (siehe auch Planungshinweise).

³⁾ Der Schalldruckpegel wurde mit einer angenommenen Raumdämpfung von 16 dB(A) berechnet. Dies entspricht einem Abstand von 5 m, einem Raumvolumen von 3000 m³ und einer Nachhallzeit von 2,0 s (gemäß VDI 2081).

TOP, Wärmetauscher Stahl verzinkt, Baugröße 5

EC-Ventilator, 230 V, niedrige Drehzahl

Technische Zeichnung (Abmessungen in mm)



Ansicht

- I Vorderansicht
- II Seitenansicht, Wärmetauscher 1-lagig (* = 2-lagig)
- III Draufsicht, Wärmetauscher 1-lagig (* = 2-lagig)
- IV Wandmontage, Wärmetauscher 1-lagig
- V Deckenmontage, Wärmetauscher 2-lagig

Weitere Informationen

- ① Elektroanschluss bei Ausführung EC, elektromechanisch
- ② Elektroanschluss bei Ausführung EC mit KaControl (optional)

Spezifikationen

Typ	Gewicht [kg]	Wasserinhalt [l]	Anschluss
452156	56	5,1	1 Zoll
453156	71	8,2	1 Zoll
454156	86	8,2	1 Zoll

Leistungsdaten

Typ	Luft Eintrittstemperatur	Steuerspannung	Wärmeleistung ¹⁾	Luftaustritts-temperatur	Luftvolumenstrom	Nenn-drehzahl	Leistungsaufnahme	Stromaufnahme	Wurfweite (Wandmontage)	Maximale Montagehöhe bei Deckenmontage					Schalldruckpegel ³⁾	Schalleistungspegel
										Luftlenk-lou-sie ²⁾	Luftverteiler	Ausblasdüse	Induktionsluft-lenk-lou-sie	KaMAX, verti-kal gestellt		
	[°C]	[V]	[kW]	[°C]	[m³/h]	[1/min]	[W]	[A]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[dB(A)]	[dB(A)]
452156	20	10	17,8	35,6	3440	1080	162	1,5	18,0	5,8	3,8	7,4	7,3	9,4	57	73
		8	15,9	36,4	2920	925	93	1,0	16,0	5,3	3,5	6,7	6,6	8,4	53	69
		6	12,5	38,8	2010	720	46	0,5	12,0	4,5	3,0	5,6	5,5	7,0	46	62
		4	10,1	42,2	1370	530	22	0,3	8,0	3,6	2,5	4,5	4,4	5,6	37	53
		2	8,1	43,4	850	380	11	0,2	5,0	2,9	2,3	3,5	3,4	4,3	30	46
453156	20	10	21,0	38,4	3440	1080	162	1,5	18,0	5,8	3,8	7,4	7,3	9,4	56	72
		8	18,5	39,1	2920	925	93	1,0	16,0	5,3	3,5	6,7	6,6	8,4	52	68
		6	14,1	41,1	2010	720	46	0,5	12,0	4,5	3,0	5,6	5,5	7,0	45	61
		4	10,9	44,0	1370	530	22	0,3	8,0	3,6	2,5	4,5	4,4	5,6	36	52
		2	8,3	45,0	850	380	11	0,2	5,0	2,9	2,3	3,5	3,4	4,3	29	45
454156	20	10	25,0	47,3	2760	1080	162	1,5	15,0	5,1	3,4	6,7	6,6	8,3	54	70
		8	21,5	47,9	2330	925	93	1,0	12,0	4,6	3,1	6,0	5,9	7,4	50	66
		6	16,0	49,1	1660	720	46	0,5	9,0	3,9	2,6	5,0	4,9	6,2	43	59
		4	11,6	50,8	1140	530	22	0,3	6,0	3,2	2,3	4,0	3,9	4,9	34	50
		2	8,2	51,6	730	380	11	0,2	4,0	2,5	2,3	3,1	3,0	3,7	27	43

Nutzen Sie unsere Berechnungsprogramme im Web, um unkompliziert mit wenigen Klicks Wärmeleistungen und weitere technische Daten zu berechnen!

► <https://www.kampmann.de/hvac/produkte/lufterhitzer/top#Leistungsdaten-berechnen>

¹⁾ bei PWW 75/65 °C, t₁ = 20 °C

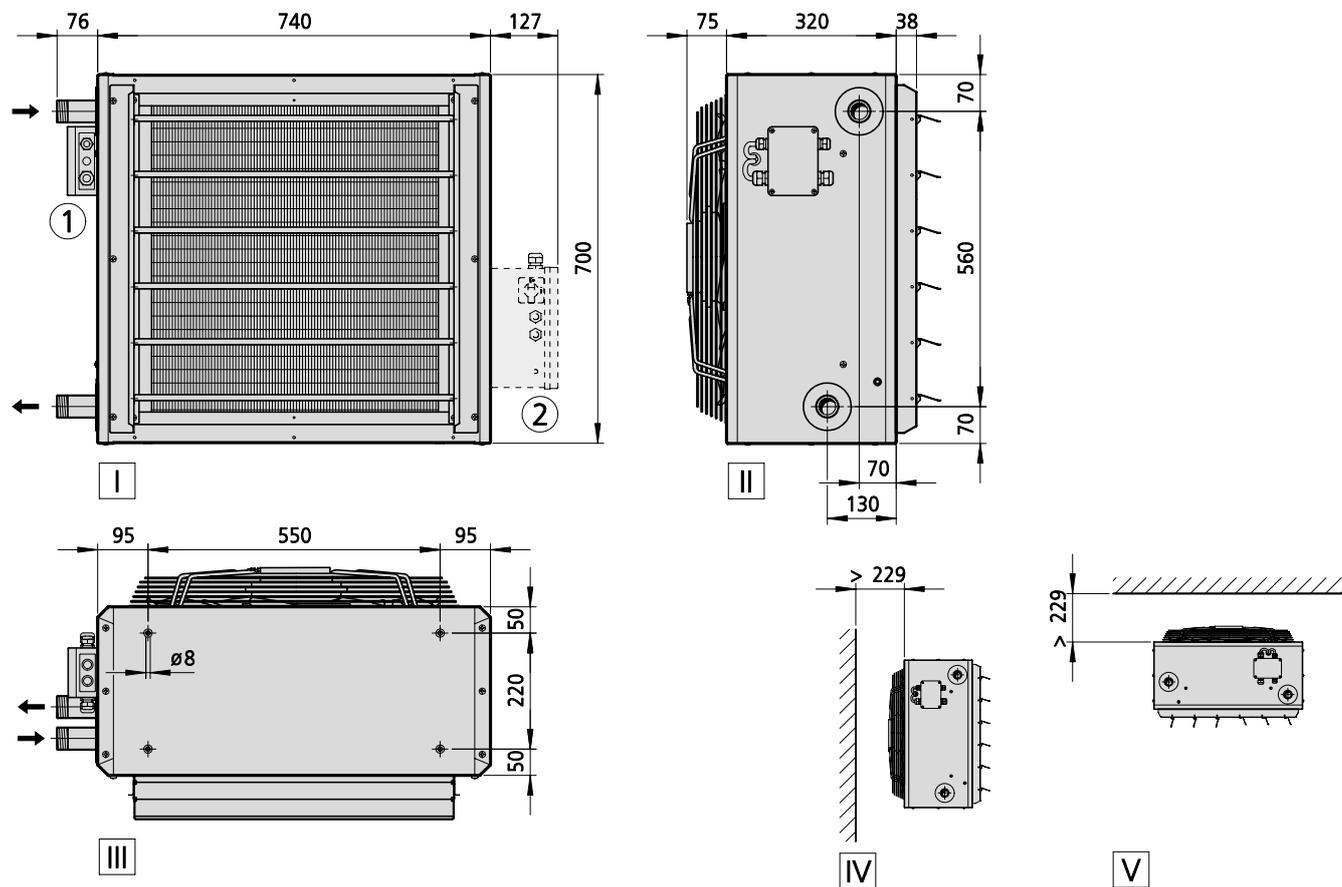
²⁾ Max. Montagehöhen gelten nur für eine Ausblastemperatur von bis zu 15 K über Raumtemperatur (siehe auch Planungshinweise).

³⁾ Der Schalldruckpegel wurde mit einer angenommenen Raumdämpfung von 16 dB(A) berechnet. Dies entspricht einem Abstand von 5 m, einem Raumvolumen von 3000 m³ und einer Nachhallzeit von 2,0 s (gemäß VDI 2081).

TOP, Wärmetauscher Kupfer/Aluminium, Baugröße 6

EC-Ventilator, 230 V, hohe Drehzahl

Technische Zeichnung (Abmessungen in mm)



Ansicht

- I Vorderansicht
- II Seitenansicht
- III Draufsicht
- IV Wandmontage
- V Deckenmontage

Weitere Informationen

- ① Elektroanschluss bei Ausführung EC, elektromechanisch
- ② Elektroanschluss bei Ausführung EC mit KaControl (optional)

Spezifikationen

Typ	Gewicht [kg]	Wasserinhalt [l]	Anschluss
462058	44	3,4	1 1/4 Zoll
463058	46	4,5	1 1/4 Zoll
464058	49	5,6	1 1/4 Zoll

Leistungsdaten

Typ	Luft Eintrittstemperatur	Steuerspannung	Wärmeleistung ¹⁾	Luftaustritts-temperatur	Luftvolumenstrom	Nenn-drehzahl	Leistungsaufnahme	Stromaufnahme	Wurfweite (Wandmontage)	Maximale Montagehöhe bei Deckenmontage					Schalldruckpegel ³⁾	Schalleistungspegel
										Luftlenkjalou-sie ²⁾	Luftverteiler	Ausblasdüse	Induktionsluft-lenkjalousie	KaMAX, verti-kal gestellt		
	[°C]	[V]	[kW]	[°C]	[m³/h]	[1/min]	[W]	[A]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[dB(A)]	[dB(A)]
462058	20	10	31,6	33,9	6840	990	420	1,8	32,0	8,0	4,7	10,1	10,0	13,4	64	80
		8	26,8	34,9	5440	790	218	1,0	25,0	7,0	4,2	8,7	8,6	11,5	58	74
		6	21,5	36,4	3940	580	89	0,4	18,0	5,7	3,5	7,0	6,9	9,2	50	66
		4	15,2	40,7	2210	370	28	0,2	11,0	4,2	2,7	5,1	5,0	6,6	39	55
		2	9,0	42,0	570	160	20	0,1	3,0	2,3	2,3	2,6	2,6	3,2	25	41
463058	20	10	40,7	41,6	5690	990	420	1,8	27,0	7,2	4,3	9,3	9,2	12,1	62	78
		8	33,3	42,6	4440	790	218	1,0	21,0	6,2	3,7	8,0	7,9	10,3	56	72
		6	25,9	44,2	3220	580	89	0,4	14,0	5,0	3,1	6,5	6,4	8,2	48	64
		4	17,3	48,4	1830	370	28	0,2	8,0	3,7	2,3	4,6	4,6	5,8	37	53
		2	9,0	49,8	530	160	20	0,1	2,0	2,3	2,3	2,3	2,3	2,7	23	39
464058	20	10	48,4	50,0	4870	990	420	1,8	23,0	6,5	3,9	8,7	8,7	11,2	60	76
		8	38,9	50,8	3800	790	218	1,0	17,0	5,6	3,4	7,5	7,4	9,5	54	70
		6	29,1	52,0	2740	580	89	0,4	12,0	4,6	2,8	6,0	6,0	7,5	46	62
		4	18,2	54,5	1590	370	28	0,2	7,0	3,3	2,3	4,3	4,3	5,3	35	51
		2	7,5	55,6	490	160	20	0,1	1,0	2,3	2,3	2,3	2,3	2,4	21	37

Nutzen Sie unsere Berechnungsprogramme im Web, um unkompliziert mit wenigen Klicks Wärmeleistungen und weitere technische Daten zu berechnen!

► <https://www.kampmann.de/hvac/produkte/lufterhitzer/top#Leistungsdaten-berechnen>

¹⁾ bei PWW 75/65 °C, t₁ = 20 °C

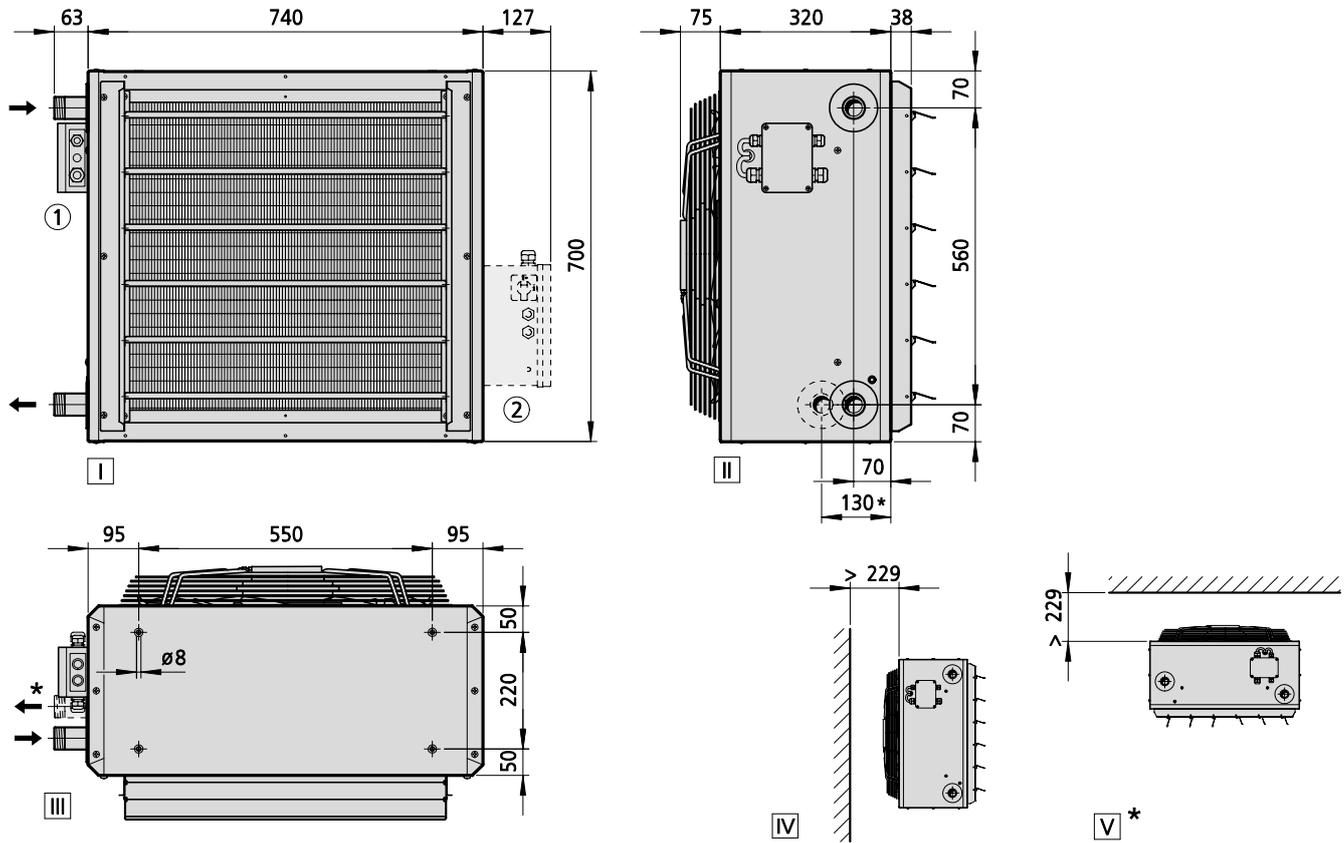
²⁾ Max. Montagehöhen gelten nur für eine Ausblastemperatur von bis zu 15 K über Raumtemperatur (siehe auch Planungshinweise).

³⁾ Der Schalldruckpegel wurde mit einer angenommenen Raumdämpfung von 16 dB(A) berechnet. Dies entspricht einem Abstand von 5 m, einem Raumvolumen von 3000 m³ und einer Nachhallzeit von 2,0 s (gemäß VDI 2081).

TOP, Wärmetauscher Stahl verzinkt, Baugröße 6

EC-Ventilator, 230 V, hohe Drehzahl

Technische Zeichnung (Abmessungen in mm)



Ansicht

- I Vorderansicht
- II Seitenansicht, Wärmetauscher 1-lagig (* = 2-lagig)
- III Draufsicht, Wärmetauscher 1-lagig (* = 2-lagig)
- IV Wandmontage, Wärmetauscher 1-lagig
- V Deckenmontage, Wärmetauscher 2-lagig

Weitere Informationen

- ① Elektroanschluss bei Ausführung EC, elektromechanisch
- ② Elektroanschluss bei Ausführung EC mit KaControl (optional)

Spezifikationen

Typ	Gewicht [kg]	Wasserinhalt [l]	Anschluss
462158	81	5,7	1 1/4 Zoll
463158	101	11,5	1 1/4 Zoll
464158	122	11,5	1 1/4 Zoll

Leistungsdaten

Typ	Luft Eintrittstemperatur	Steuerspannung	Wärmeleistung ¹⁾	Luftaustritts-temperatur	Luftvolumenstrom	Nenn-drehzahl	Leistungsaufnahme	Stromaufnahme	Wurfweite (Wandmontage)	Maximale Montagehöhe bei Deckenmontage					Schalldruckpegel ²⁾	Schalleistungspegel
										Luftlenkjalou-sie ²⁾	Luftverteiler	Ausblasdüse	Induktionsluft-lenkjalousie	KaMAX, verti-kal gestellt		
	[°C]	[V]	[kW]	[°C]	[m³/h]	[1/min]	[W]	[A]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[dB(A)]	[dB(A)]
462158	20	10	26,9	33,9	5810	990	420	1,8	27,0	7,3	4,3	9,5	9,4	12,3	65	81
		8	23,0	34,9	4630	790	218	1,0	21,0	6,4	3,8	8,2	8,1	10,6	59	75
		6	18,8	36,5	3430	580	89	0,4	16,0	5,3	3,2	6,7	6,6	8,6	51	67
		4	13,8	40,6	2020	370	28	0,2	10,0	4,0	2,5	5,0	5,0	6,4	40	56
		2	8,5	41,9	580	160	20	0,1	4,0	2,4	2,3	2,9	2,9	3,6	26	42
463158	20	10	37,2	39,3	5810	990	420	1,8	27,0	7,3	4,3	9,5	9,4	12,3	64	80
		8	31,0	40,2	4630	790	218	1,0	21,0	6,4	3,8	8,2	8,1	10,6	58	74
		6	24,5	41,5	3430	580	89	0,4	16,0	5,3	3,2	6,7	6,6	8,6	50	66
		4	16,7	44,9	2020	370	28	0,2	10,0	4,0	2,5	5,0	5,0	6,4	39	55
		2	8,5	46,0	580	160	20	0,1	4,0	2,4	2,3	2,9	2,9	3,6	25	41
464158	20	10	43,7	46,7	4940	990	420	1,8	23,0	6,6	4,0	8,8	8,8	11,3	62	78
		8	35,8	47,4	3940	790	218	1,0	18,0	5,8	3,5	7,6	7,6	9,7	56	72
		6	27,6	48,5	2920	580	89	0,4	13,0	4,8	3,0	6,3	6,2	7,9	48	64
		4	17,9	50,6	1760	370	28	0,2	8,0	3,7	2,3	4,7	4,7	5,8	37	53
		2	7,4	51,5	550	160	20	0,1	3,0	2,3	2,3	2,7	2,7	3,3	23	39

Nutzen Sie unsere Berechnungsprogramme im Web, um unkompliziert mit wenigen Klicks Wärmeleistungen und weitere technische Daten zu berechnen!

► <https://www.kampmann.de/hvac/produkte/lufterhitzer/top#Leistungsdaten-berechnen>

¹⁾ bei PWW 75/65 °C, t₁ = 20 °C

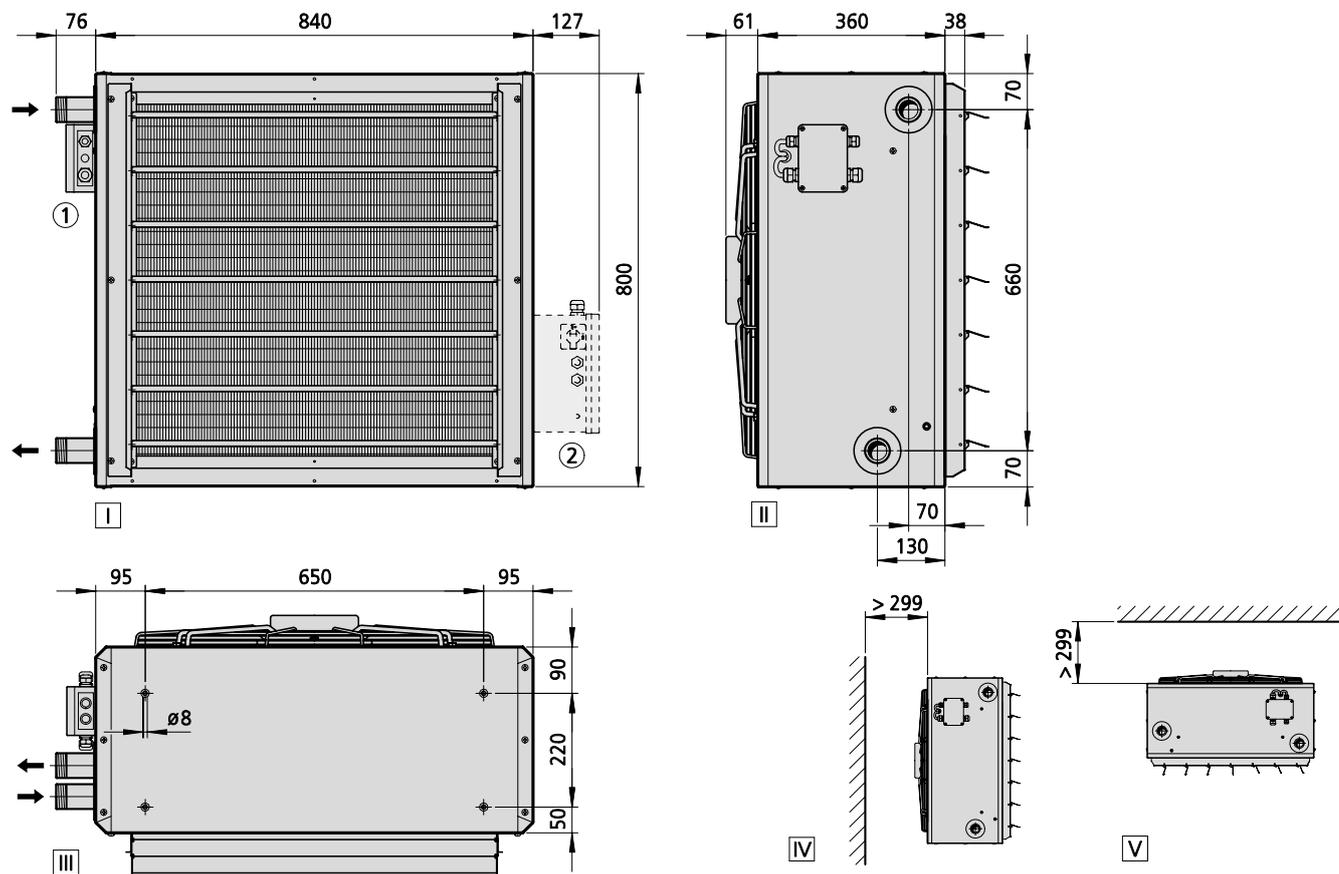
²⁾ Max. Montagehöhen gelten nur für eine Ausblastemperatur von bis zu 15 K über Raumtemperatur (siehe auch Planungshinweise).

³⁾ Der Schalldruckpegel wurde mit einer angenommenen Raumdämpfung von 16 dB(A) berechnet. Dies entspricht einem Abstand von 5 m, einem Raumvolumen von 3000 m³ und einer Nachhallzeit von 2,0 s (gemäß VDI 2081).

TOP, Wärmetauscher Kupfer/Aluminium, Baugröße 7

EC-Ventilator, 230 V, hohe Drehzahl

Technische Zeichnung (Abmessungen in mm)



Ansicht

- I Vorderansicht
- II Seitenansicht
- III Draufsicht
- IV Wandmontage
- V Deckenmontage

Weitere Informationen

- ① Elektroanschluss bei Ausführung EC, elektromechanisch
- ② Elektroanschluss bei Ausführung EC mit KaControl (optional)

Spezifikationen

Typ	Gewicht [kg]	Wasserinhalt [l]	Anschluss
472058	55	4,8	1 1/2 Zoll
473058	59	6,2	1 1/2 Zoll
474058	61	7,6	1 1/2 Zoll

Leistungsdaten

Typ	Luft Eintrittstemperatur	Steuerspannung	Wärmeleistung ¹⁾	Luftaustritts-temperatur	Luftvolumenstrom	Nenn-drehzahl	Leistungsaufnahme	Stromaufnahme	Wurfweite (Wandmontage)	Maximale Montagehöhe bei Deckenmontage						Schalldruckpegel ²⁾	Schalleistungspegel
										Luftlenkjalou-sie ²⁾	Luftverteiler	Ausblasdüse	Induktionsluft-lenkjalousie	KaMAX, verti-kal gestellt	[dB(A)]		
	[°C]	[V]	[kW]	[°C]	[m³/h]	[1/min]	[W]	[A]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[dB(A)]	[dB(A)]	
472058	20	10	42,6	33,0	9900	1000	685	3,0	40,0	8,5	4,7	11,9	11,7	18,5	65	81	
		8	37,0	33,8	8060	835	361	1,6	33,0	7,6	4,3	10,6	10,5	16,3	60	76	
		6	30,3	35,4	5950	625	152	0,7	24,0	6,4	3,7	8,8	8,7	13,4	52	68	
		4	22,7	38,9	3610	390	50	0,3	14,0	4,8	2,8	6,5	6,4	9,6	40	56	
		2	15,1	40,5	1350	170	13	0,3	4,0	2,8	2,3	3,7	3,7	5,3	26	42	
473058	20	10	51,8	38,1	8630	1000	685	3,0	35,0	7,9	4,4	11,1	11,0	17,1	63	79	
		8	44,8	39,1	7080	835	361	1,6	29,0	7,1	4,0	9,9	9,8	15,1	58	74	
		6	36,3	40,9	5240	625	152	0,7	21,0	6,0	3,4	8,2	8,1	12,3	50	66	
		4	26,4	45,1	3170	390	50	0,3	12,0	4,4	2,6	6,0	5,9	8,8	38	54	
		2	17,1	47,0	1290	170	13	0,3	3,0	2,6	2,3	3,3	3,3	4,7	24	40	
474058	20	10	71,4	48,3	7600	1000	685	3,0	31,0	7,4	4,2	10,5	10,4	16,0	61	77	
		8	60,3	49,1	6250	835	361	1,6	25,0	6,6	3,8	9,3	9,2	14,0	56	72	
		6	46,4	50,3	4600	625	152	0,7	18,0	5,5	3,2	7,6	7,6	11,4	48	64	
		4	30,2	53,1	2750	390	50	0,3	10,0	4,1	2,4	5,5	5,4	8,0	36	52	
		2	16,5	54,4	1220	170	13	0,3	2,0	2,3	2,3	2,8	2,8	3,9	22	38	

Nutzen Sie unsere Berechnungsprogramme im Web, um unkompliziert mit wenigen Klicks Wärmeleistungen und weitere technische Daten zu berechnen!

► <https://www.kampmann.de/hvac/produkte/lufterhitzer/top#Leistungsdaten-berechnen>

¹⁾ bei PWW 75/65 °C, t₁ = 20 °C

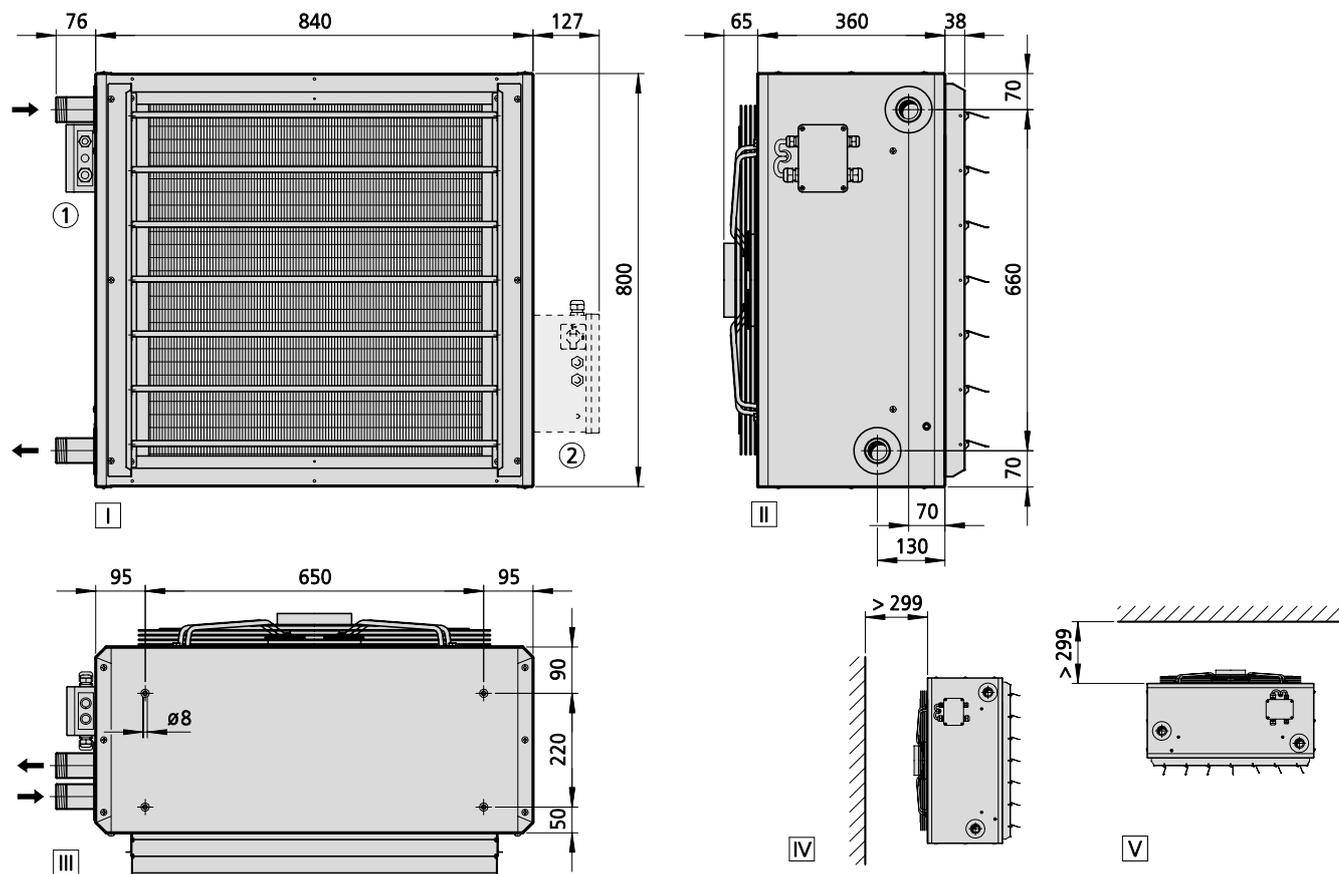
²⁾ Max. Montagehöhen gelten nur für eine Ausblastemperatur von bis zu 15 K über Raumtemperatur (siehe auch Planungshinweise).

³⁾ Der Schalldruckpegel wurde mit einer angenommenen Raumdämpfung von 16 dB(A) berechnet. Dies entspricht einem Abstand von 5 m, einem Raumvolumen von 3000 m³ und einer Nachhallzeit von 2,0 s (gemäß VDI 2081).

TOP, Wärmetauscher Kupfer/Aluminium, Baugröße 7

EC-Ventilator, 230 V, niedrige Drehzahl

Technische Zeichnung (Abmessungen in mm)



Ansicht

- I Vorderansicht
- II Seitenansicht
- III Draufsicht
- IV Wandmontage
- V Deckenmontage

Weitere Informationen

- ① Elektroanschluss bei Ausführung EC, elektromechanisch
- ② Elektroanschluss bei Ausführung EC mit KaControl (optional)

Spezifikationen

Typ	Gewicht [kg]	Wasserinhalt [l]	Anschluss
472056	58	4,8	1 1/2 Zoll
473056	62	6,2	1 1/2 Zoll
474056	64	7,6	1 1/2 Zoll

Leistungsdaten

Typ	Lufttrittstemperatur	Steuerspannung	Wärmeleistung ¹⁾	Luftaustritts-temperatur	Luftvolumenstrom	Nemndrehzahl	Leistungsaufnahme	Stromaufnahme	Wurfweite (Wandmontage)	Maximale Montagehöhe bei Deckenmontage					Schalldruckpegel ²⁾	Schalleistungspegel
										Luftlenkjalou-sie ²⁾	Luftverteiler	Ausblasdüse	Induktionsluft-lenkjalousie	KaMAX, verti-kal gestellt		
	[°C]	[V]	[kW]	[°C]	[m³/h]	[1/min]	[W]	[A]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[dB(A)]	[dB(A)]
472056	20	10	36,3	34,0	7830	780	340	1,5	32,0	7,5	4,2	10,1	10,0	15,7	59	75
		8	31,3	35,1	6250	630	170	0,8	25,0	6,6	3,8	8,8	8,7	13,5	54	70
		6	25,6	37,2	4480	460	71	0,3	17,0	5,4	3,2	7,1	7,0	10,7	45	61
		4	19,3	42,4	2600	295	24	0,1	10,0	4,0	2,4	5,2	5,1	7,7	33	49
		2	14,1	43,9	1070	145	9	0,1	3,0	2,4	2,3	3,0	3,0	4,3	19	35
473056	20	10	42,7	39,4	6630	780	340	1,5	27,0	6,8	3,9	9,3	9,2	14,3	57	73
		8	36,5	40,8	5280	630	170	0,8	21,0	6,0	3,4	8,1	8,0	12,2	52	68
		6	29,3	43,4	3770	460	71	0,3	14,0	4,9	2,9	6,5	6,4	9,6	43	59
		4	21,3	50,1	2140	295	24	0,1	7,0	3,6	2,3	4,7	4,6	6,8	31	47
		2	14,8	51,9	820	145	9	0,1	1,0	2,3	2,3	2,6	2,5	3,5	17	33
474056	20	10	55,5	49,4	5680	780	340	1,5	23,0	6,2	3,6	8,6	8,6	13,0	55	71
		8	45,6	50,4	4520	630	170	0,8	17,0	5,4	3,2	7,5	7,4	11,1	50	66
		6	34,3	52,1	3220	460	71	0,3	11,0	4,4	2,6	6,0	5,9	8,7	41	57
		4	21,7	56,4	1800	295	24	0,1	6,0	3,2	2,3	4,2	4,2	6,0	29	45
		2	11,3	57,6	660	145	9	0,1	0,0	2,3	2,3	2,3	2,3	2,9	15	31

Nutzen Sie unsere Berechnungsprogramme im Web, um unkompliziert mit wenigen Klicks Wärmeleistungen und weitere technische Daten zu berechnen!

► <https://www.kampmann.de/hvac/produkte/lufterhitzer/top#Leistungsdaten-berechnen>

¹⁾ bei PWW 75/65 °C, t₁ = 20 °C

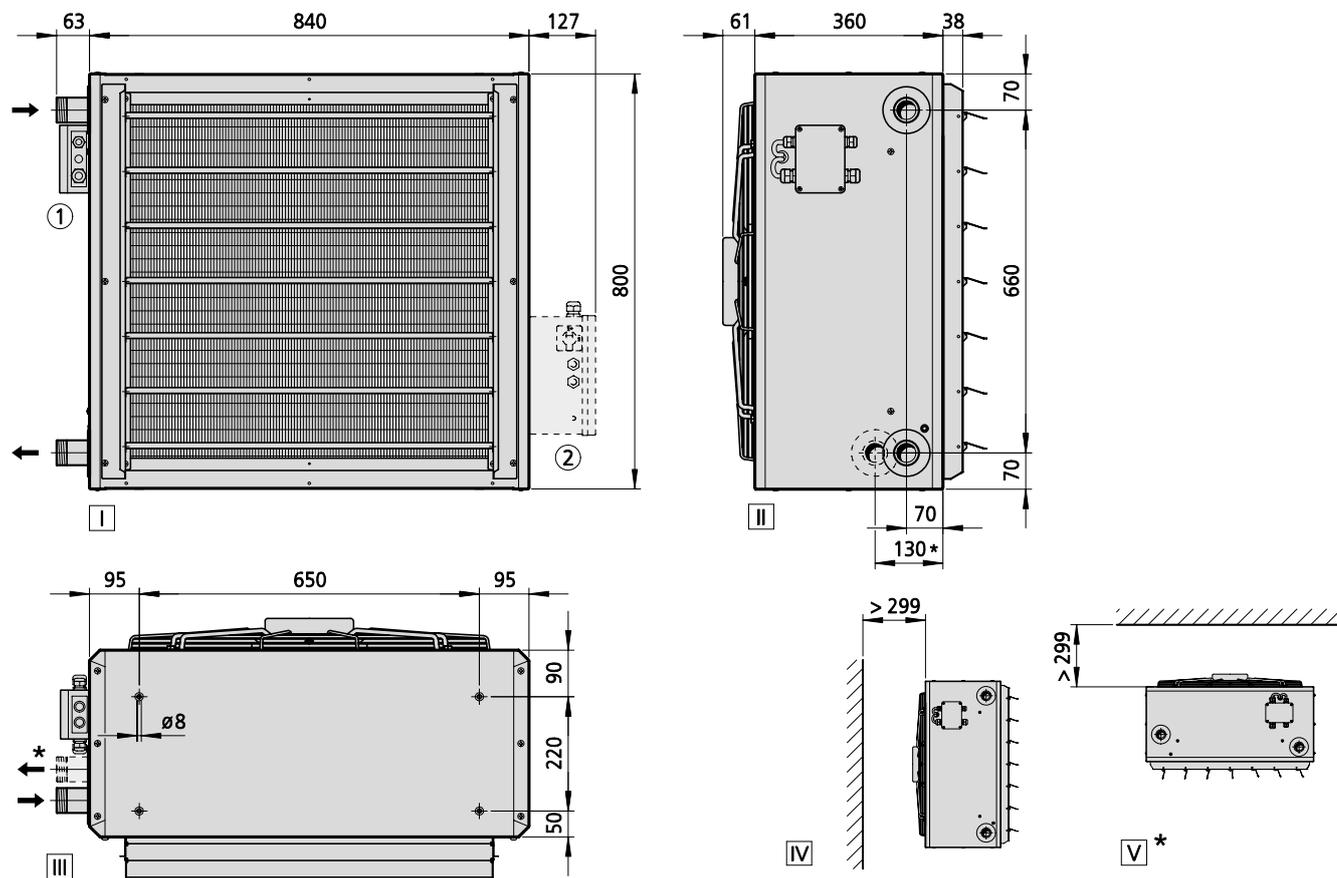
²⁾ Max. Montagehöhen gelten nur für eine Ausblastemperatur von bis zu 15 K über Raumtemperatur (siehe auch Planungshinweise).

³⁾ Der Schalldruckpegel wurde mit einer angenommenen Raumdämpfung von 16 dB(A) berechnet. Dies entspricht einem Abstand von 5 m, einem Raumvolumen von 3000 m³ und einer Nachhallzeit von 2,0 s (gemäß VDI 2081).

TOP, Wärmetauscher Stahl verzinkt, Baugröße 7

EC-Ventilator, 230 V, hohe Drehzahl

Technische Zeichnung (Abmessungen in mm)



Ansicht

- I Vorderansicht
- II Seitenansicht, Wärmetauscher 1-lagig (* = 2-lagig)
- III Draufsicht, Wärmetauscher 1-lagig (* = 2-lagig)
- IV Wandmontage, Wärmetauscher 1-lagig
- V Deckenmontage, Wärmetauscher 2-lagig

Weitere Informationen

- ① Elektroanschluss bei Ausführung EC, elektromechanisch
- ② Elektroanschluss bei Ausführung EC mit KaControl (optional)

Spezifikationen

Typ	Gewicht [kg]	Wasserinhalt [l]	Anschluss
472158	103	8,7	1 1/2 Zoll
473158	130	16,8	1 1/2 Zoll
474158	159	16,8	1 1/2 Zoll

Leistungsdaten

Typ	Lufttrittstemperatur	Steuerspannung	Wärmeleistung ¹⁾	Luftaustritts-temperatur	Luftvolumenstrom	Nenn-drehzahl	Leistungsaufnahme	Stromaufnahme	Wurfweite (Wandmontage)	Maximale Montagehöhe bei Deckenmontage					Schalldruckpegel ²⁾	Schalleistungspegel
										Luftlenkjalou-sie ²⁾	Luftverteiler	Ausblasdüse	Induktionsluft-lenkjalousie	KaMAX, verti-kal gestellt		
	[°C]	[V]	[kW]	[°C]	[m³/h]	[1/min]	[W]	[A]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[dB(A)]	[dB(A)]
472158	20	10	38,1	32,8	8980	1000	685	3,0	37,0	8,1	4,5	11,4	11,3	17,6	66	82
		8	33,5	33,6	7420	835	361	1,6	30,0	7,3	4,1	10,2	10,1	15,6	61	77
		6	27,8	35,1	5570	625	152	0,7	22,0	6,2	3,5	8,5	8,4	12,8	53	69
		4	21,2	38,5	3450	390	50	0,3	13,0	4,7	2,8	6,3	6,3	9,4	41	57
		2	14,3	40,0	1350	170	13	0,3	5,0	2,9	2,3	3,8	3,8	5,4	27	43
473158	20	10	47,7	36,0	8980	1000	685	3,0	37,0	8,1	4,5	11,4	11,3	17,6	65	81
		8	41,5	36,9	7420	835	361	1,6	30,0	7,3	4,1	10,2	10,1	15,6	60	76
		6	34,0	38,4	5570	625	152	0,7	22,0	6,2	3,5	8,5	8,4	12,8	52	68
		4	25,1	41,9	3450	390	50	0,3	13,0	4,7	2,8	6,3	6,3	9,4	40	56
		2	16,0	43,5	1350	170	13	0,3	5,0	2,9	2,3	3,8	3,8	5,4	26	42
474158	20	10	58,8	46,0	6820	1000	685	3,0	28,0	7,0	4,0	9,9	9,9	15,0	63	79
		8	50,5	46,7	5700	835	361	1,6	23,0	6,3	3,6	8,9	8,8	13,3	58	74
		6	39,5	47,8	4290	625	152	0,7	17,0	5,3	3,1	7,4	7,3	10,9	50	66
		4	26,8	50,0	2690	390	50	0,3	10,0	4,0	2,4	5,5	5,4	7,9	38	54
		2	15,1	51,2	1260	170	13	0,3	3,0	2,5	2,3	3,2	3,2	4,5	24	40

Nutzen Sie unsere Berechnungsprogramme im Web, um unkompliziert mit wenigen Klicks Wärmeleistungen und weitere technische Daten zu berechnen!

► <https://www.kampmann.de/hvac/produkte/lufterhitzer/top#Leistungsdaten-berechnen>

¹⁾ bei PWW 75/65 °C, t₁ = 20 °C

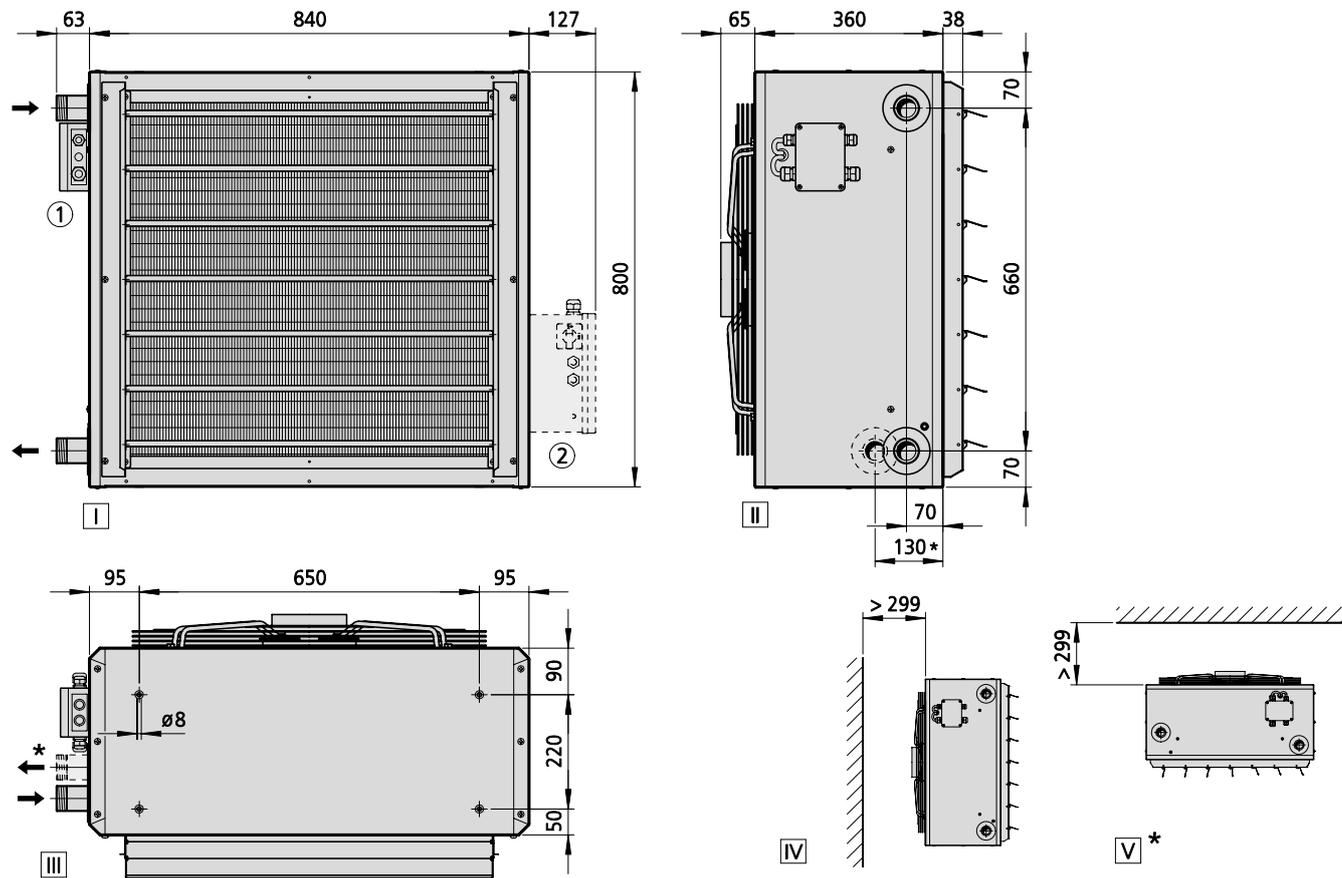
²⁾ Max. Montagehöhen gelten nur für eine Ausblastemperatur von bis zu 15 K über Raumtemperatur (siehe auch Planungshinweise).

³⁾ Der Schalldruckpegel wurde mit einer angenommenen Raumdämpfung von 16 dB(A) berechnet. Dies entspricht einem Abstand von 5 m, einem Raumvolumen von 3000 m³ und einer Nachhallzeit von 2,0 s (gemäß VDI 2081).

TOP, Wärmetauscher Stahl verzinkt, Baugröße 7

EC-Ventilator, 230 V, niedrige Drehzahl

Technische Zeichnung (Abmessungen in mm)



Ansicht

- I Vorderansicht
- II Seitenansicht, Wärmetauscher 1-lagig (* = 2-lagig)
- III Draufsicht, Wärmetauscher 1-lagig (* = 2-lagig)
- IV Wandmontage, Wärmetauscher 1-lagig
- V Deckenmontage, Wärmetauscher 2-lagig

Weitere Informationen

- ① Elektroanschluss bei Ausführung EC, elektromechanisch
- ② Elektroanschluss bei Ausführung EC mit KaControl (optional)

Spezifikationen

Typ	Gewicht [kg]	Wasserinhalt [l]	Anschluss
472156	106	8,7	1 1/2 Zoll
473156	133	16,8	1 1/2 Zoll
474156	162	16,8	1 1/2 Zoll

Leistungsdaten

Typ	Luft Eintrittstemperatur	Steuerspannung	Wärmeleistung ¹⁾	Luftaustritts-temperatur	Luftvolumenstrom	Nenn-drehzahl	Leistungsaufnahme	Stromaufnahme	Wurfweite (Wandmontage)	Maximale Montagehöhe bei Deckenmontage					Schalldruckpegel ²⁾	Schalleistungspegel
										Luftlenk-lou-sie ²⁾	Luftverteiler	Ausblasdüse	Induktionsluft-lenk-lou-sie	KaMAX, verti-kal gestellt		
	[°C]	[V]	[kW]	[°C]	[m³/h]	[1/min]	[W]	[A]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[dB(A)]	[dB(A)]
472156	20	10	32,4	33,8	7070	780	340	1,5	29,0	7,1	4,0	9,7	9,6	14,9	60	76
		8	28,2	34,9	5700	630	170	0,8	23,0	6,2	3,6	8,4	8,3	12,8	55	71
		6	23,3	37,0	4140	460	71	0,3	16,0	5,2	3,0	6,9	6,8	10,3	46	62
		4	17,9	42,0	2450	295	24	0,1	9,0	3,9	2,4	5,2	5,1	7,6	34	50
		2	13,4	43,5	1070	145	9	0,1	3,0	2,6	2,3	3,2	3,2	4,6	20	36
473156	20	10	40,1	37,1	7070	780	340	1,5	29,0	7,1	4,0	9,7	9,6	14,9	59	75
		8	34,5	38,3	5700	630	170	0,8	23,0	6,2	3,6	8,4	8,3	12,8	54	70
		6	28,0	40,4	4140	460	71	0,3	16,0	5,2	3,0	6,9	6,8	10,3	45	61
		4	20,8	45,6	2450	295	24	0,1	9,0	3,9	2,4	5,2	5,1	7,6	33	49
		2	14,7	47,0	1070	145	9	0,1	3,0	2,6	2,3	3,2	3,2	4,6	19	35
474156	20	10	46,3	47,0	5160	780	340	1,5	20,0	5,9	3,4	8,3	8,2	12,4	57	73
		8	38,6	47,9	4170	630	170	0,8	16,0	5,2	3,0	7,2	7,2	10,7	52	68
		6	29,7	49,4	3050	460	71	0,3	11,0	4,3	2,6	5,9	5,9	8,6	43	59
		4	19,6	52,7	1800	295	24	0,1	6,0	3,3	2,3	4,4	4,4	6,3	31	47
		2	10,9	53,8	760	145	9	0,1	2,0	2,3	2,3	2,8	2,7	3,8	17	33

Nutzen Sie unsere Berechnungsprogramme im Web, um unkompliziert mit wenigen Klicks Wärmeleistungen und weitere technische Daten zu berechnen!

► <https://www.kampmann.de/hvac/produkte/lufterhitzer/top#Leistungsdaten-berechnen>

¹⁾ bei PWW 75/65 °C, t₁ = 20 °C

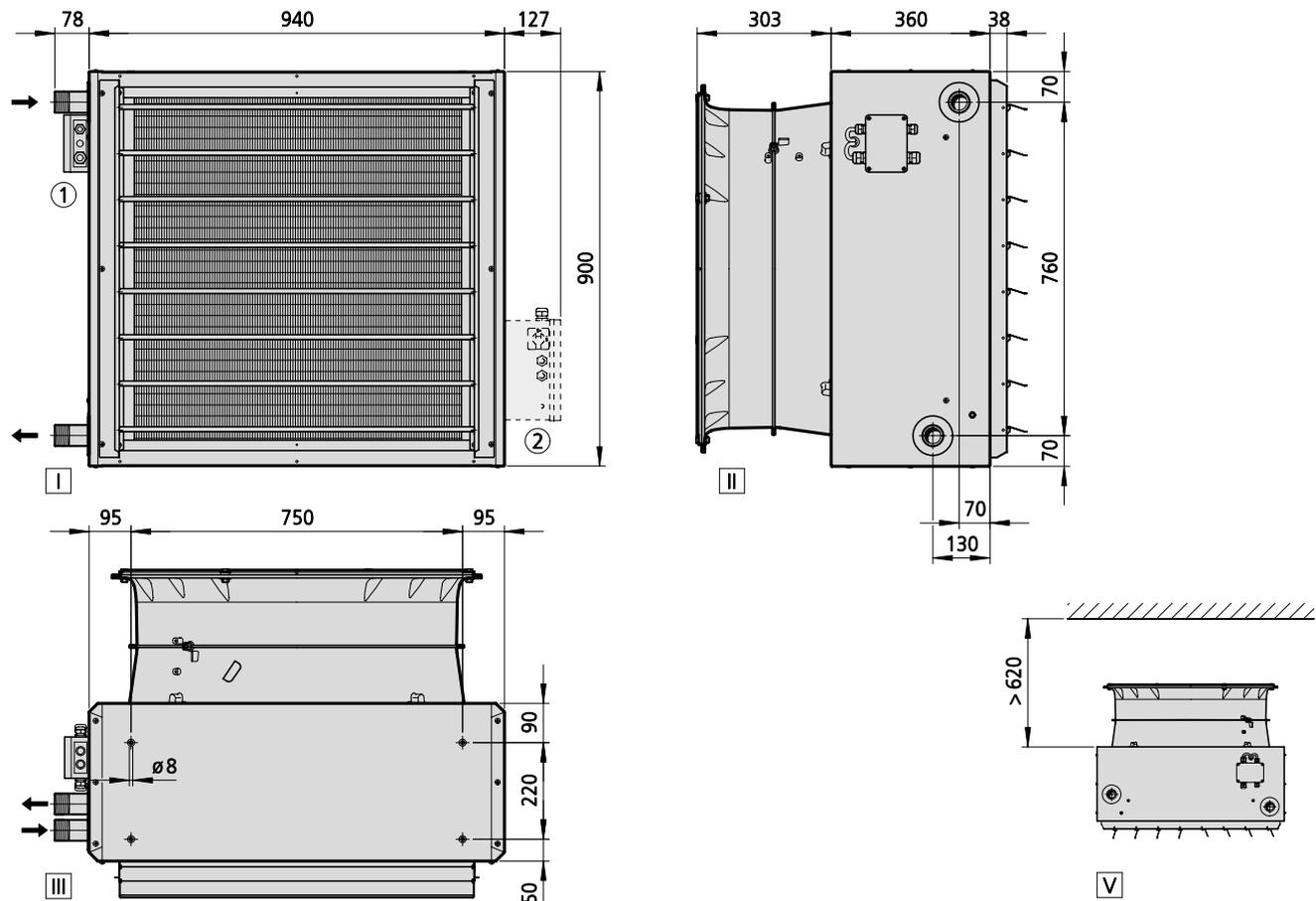
²⁾ Max. Montagehöhen gelten nur für eine Ausblasttemperatur von bis zu 15 K über Raumtemperatur (siehe auch Planungshinweise).

³⁾ Der Schalldruckpegel wurde mit einer angenommenen Raumdämpfung von 16 dB(A) berechnet. Dies entspricht einem Abstand von 5 m, einem Raumvolumen von 3000 m³ und einer Nachhallzeit von 2,0 s (gemäß VDI 2081).

TOP, Wärmetauscher Kupfer/Aluminium, Baugröße 8

EC-Ventilator, 230 V, hohe Drehzahl

Technische Zeichnung (Abmessungen in mm)



Ansicht

- I Unteransicht
- II Seitenansicht
- III Vorderansicht
- V Deckenmontage

Weitere Informationen

- ① Elektroanschluss bei Ausführung EC, elektromechanisch
- ② Elektroanschluss bei Ausführung EC mit KaControl (optional)

Spezifikationen

Typ	Gewicht [kg]	Wasserinhalt [l]	Anschluss
482068	73	5,3	1 1/2 Zoll
483068	74	5,3	1 1/2 Zoll
484068	79	6,8	1 1/2 Zoll

Leistungsdaten

Typ	Luftintritts- temperatur	Steuerspannung	Wärmeleistung ¹⁾	Luftaustritts- temperatur	Luftvolumenstrom	Nennrehzahl	Leistungsaufnahme	Stromaufnahme	Maximale Montagehöhe bei Deckenmontage					Schalldruckpegel ³⁾	Schalleistungspegel
									Luftlenkjalou- sie ²⁾	Luftverteiler	Ausblasdüse	Induktionsluft- lenkjalousie	KaMAX, verti- kal gestellt		
	[°C]	[V]	[kW]	[°C]	[m³/h]	[1/min]	[W]	[A]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[dB(A)]	[dB(A)]
482068	20	10	50,4	32,9	11790	895	617	2,9	8,4	---	13,4	13,2	20,2	64	80
		8	43,0	33,9	9320	710	326	1,5	7,3	---	11,6	11,4	17,3	59	75
		6	35,5	35,5	6900	520	139	0,7	6,1	---	9,5	9,4	14,0	50	66
		4	26,9	39,2	4210	335	56	0,3	4,7	---	7,2	7,2	10,4	38	54
		2	20,0	40,5	2070	150	39	0,3	2,9	0,0	4,4	4,3	6,0	23	39
483068	20	10	68,0	39,4	10550	895	617	2,9	7,9	---	12,6	12,5	18,8	62	78
		8	57,1	40,6	8360	710	326	1,5	6,9	---	10,9	10,8	16,1	57	73
		6	45,9	42,5	6130	520	139	0,7	5,7	---	9,0	8,9	13,1	48	64
		4	33,8	46,9	3790	335	56	0,3	4,4	---	6,8	6,7	9,7	36	52
		2	23,7	48,5	1840	150	39	0,3	2,7	0,0	4,0	4,0	5,5	21	37
484068	20	10	89,5	49,4	9170	895	617	2,9	7,3	---	11,7	11,6	17,3	60	76
		8	73,3	50,4	7270	710	326	1,5	6,3	---	10,1	10,0	14,8	55	71
		6	55,5	51,9	5250	520	139	0,7	5,3	---	8,3	8,2	12,0	46	62
		4	38,0	54,5	3310	335	56	0,3	4,1	---	6,2	6,2	8,8	34	50
		2	21,8	55,8	1580	150	39	0,3	2,5	0,0	3,6	3,6	4,9	19	35

Nutzen Sie unsere Berechnungsprogramme im Web, um unkompliziert mit wenigen Klicks Wärmeleistungen und weitere technische Daten zu berechnen!

► <https://www.kampmann.de/hvac/produkte/lufterhitzer/top#Leistungsdaten-berechnen>

¹⁾ bei PWW 75/65 °C, t₁ = 20 °C

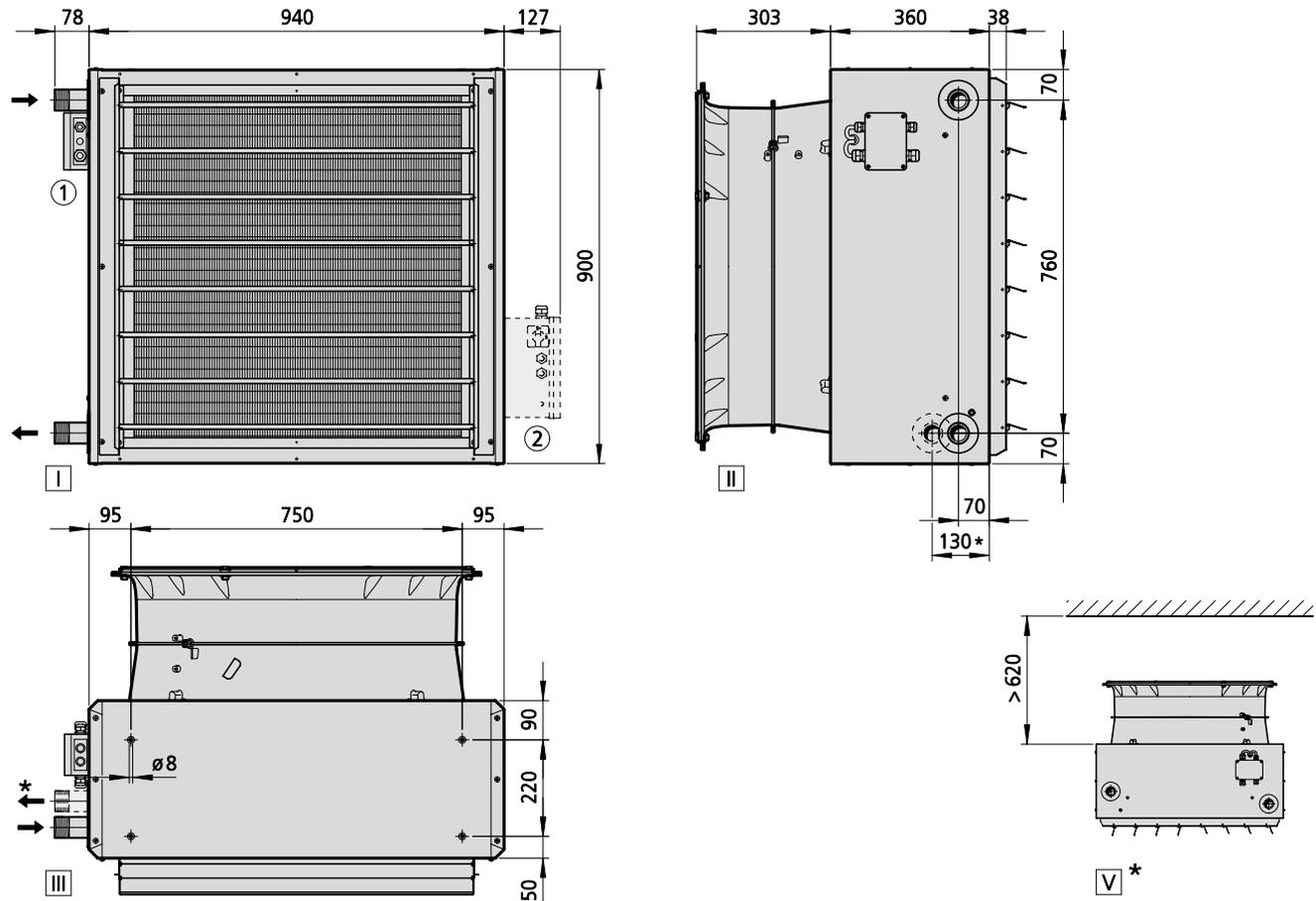
²⁾ Max. Montagehöhen gelten nur für eine Ausblastemperatur von bis zu 15 K über Raumtemperatur (siehe auch Planungshinweise).

³⁾ Der Schalldruckpegel wurde mit einer angenommenen Raumdämpfung von 16 dB(A) berechnet. Dies entspricht einem Abstand von 5 m, einem Raumvolumen von 3000 m³ und einer Nachhallzeit von 2,0 s (gemäß VDI 2081).

TOP, Wärmetauscher Stahl verzinkt, Baugröße 8

EC-Ventilator, 230 V, hohe Drehzahl

Technische Zeichnung (Abmessungen in mm)



Ansicht

- I Unteransicht
- II Seitenansicht
- III Vorderansicht
- V* Deckenmontage

Weitere Informationen

- ① Elektroanschluss bei Ausführung EC, elektromechanisch
- ② Elektroanschluss bei Ausführung EC mit KaControl (optional)

Spezifikationen

Typ	Gewicht [kg]	Wassergehalt [l]	Anschluss
482168	132	8,9	1 1/2 Zoll
483168	166	17,0	1 1/2 Zoll
484168	203	17,0	1 1/2 Zoll

Leistungsdaten

Typ	Luftintritts- temperatur	Steuerspannung	Wärmeleistung ¹⁾	Luftaustritts- temperatur	Luftvolumenstrom	Nennrehzahl	Leistungsaufnahme	Stromaufnahme	Maximale Montagehöhe bei Deckenmontage					Schalldruckpegel ³⁾	Schalleistungspegel
									Luftlenkjalou- sie ²⁾	Luftverteiler	Ausblasdüse	Induktionsluft- lenkjalousie	KaMAX, verti- kal gestellt		
	[°C]	[V]	[kW]	[°C]	[m³/h]	[1/min]	[W]	[A]	[m]	[m]	[m]	[m]	[m]	[dB(A)]	[dB(A)]
482168	20	10	49,6	32,2	12220	895	617	2,9	8,5	---	13,7	13,5	20,7	65	81
		8	42,2	33,2	9670	710	326	1,5	7,5	---	11,9	11,7	17,7	60	76
		6	34,9	34,6	7200	520	139	0,7	6,3	---	9,8	9,7	14,5	51	67
		4	26,5	38,0	4430	335	56	0,3	4,9	---	7,5	7,5	10,9	39	55
		2	19,6	39,2	2210	150	39	0,3	3,1	0,0	4,7	4,7	6,5	24	40
483168	20	10	67,7	36,7	12220	895	617	2,9	8,5	---	13,7	13,5	20,7	64	80
		8	56,7	37,7	9670	710	326	1,5	7,5	---	11,9	11,7	17,7	59	75
		6	45,8	39,2	7200	520	139	0,7	6,3	---	9,8	9,7	14,5	50	66
		4	33,4	42,7	4430	335	56	0,3	4,9	---	7,5	7,5	10,9	38	54
		2	23,3	44,0	2210	150	39	0,3	3,1	0,0	4,7	4,7	6,5	23	39
484168	20	10	89,6	46,0	10380	895	617	2,9	7,8	---	12,5	12,4	18,7	62	78
		8	73,4	46,9	8240	710	326	1,5	6,8	---	10,9	10,8	16,1	57	73
		6	56,7	48,1	6090	520	139	0,7	5,8	---	9,0	9,0	13,2	48	64
		4	38,7	50,4	3830	335	56	0,3	4,5	---	7,0	6,9	10,0	36	52
		2	22,8	51,4	1900	150	39	0,3	3,0	0,0	4,4	4,4	6,2	21	37

Nutzen Sie unsere Berechnungsprogramme im Web, um unkompliziert mit wenigen Klicks Wärmeleistungen und weitere technische Daten zu berechnen!

► <https://www.kampmann.de/hvac/produkte/lufterhitzer/top#Leistungsdaten-berechnen>

¹⁾ bei PWW 75/65 °C, t₁ = 20 °C

²⁾ Max. Montagehöhen gelten nur für eine Ausblastemperatur von bis zu 15 K über Raumtemperatur (siehe auch Planungshinweise).

³⁾ Der Schalldruckpegel wurde mit einer angenommenen Raumdämpfung von 16 dB(A) berechnet. Dies entspricht einem Abstand von 5 m, einem Raumvolumen von 3000 m³ und einer Nachhallzeit von 2,0 s (gemäß VDI 2081).

03 ▶ Planungshinweise



Informationen zur Planung und Auslegung

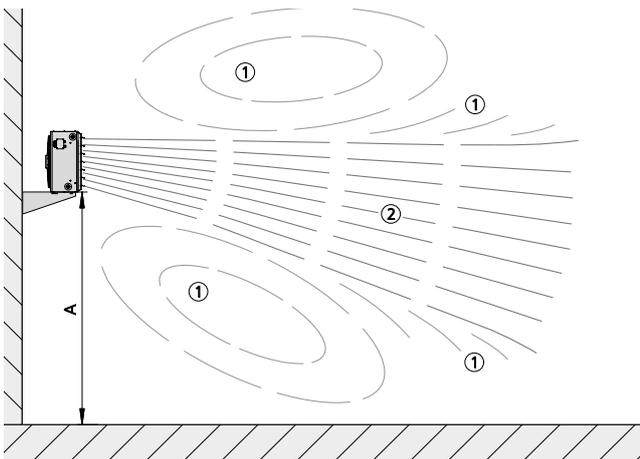
Die Auswahl und Festlegung der Luftheritzer TOP ist nicht nur abhängig von der errechneten Heizlast. Unter anderem müssen auch die notwendige Luftumwälzung, bauliche und akustische Gegebenheiten, sowie gerätespezifische Eigenschaften Berücksichtigung finden.

Anzahl und Größe der Luftheritzer

Die Feststellung von Anzahl und Größe der einzusetzenden Luftheritzer erfolgt aufgrund der errechneten Heizlast. Hierbei müssen u. a. bauliche Gegebenheiten wie z. B. Befestigungs- und Montagepunkte, sowie der zulässige Schallpegel berücksichtigt werden.

Es ist in jedem Fall vorteilhafter mehrere kleinere Geräte einzusetzen, da

- ▶ die Temperaturverteilung günstiger ist
- ▶ die Luftgeschwindigkeiten niedriger sind
- ▶ geringere Geräusche erwartet werden können



Wandmontage

- A = Montagehöhe mind. 2,5 m
- ① = Sekundärwirbel
- ② = Primärstrom

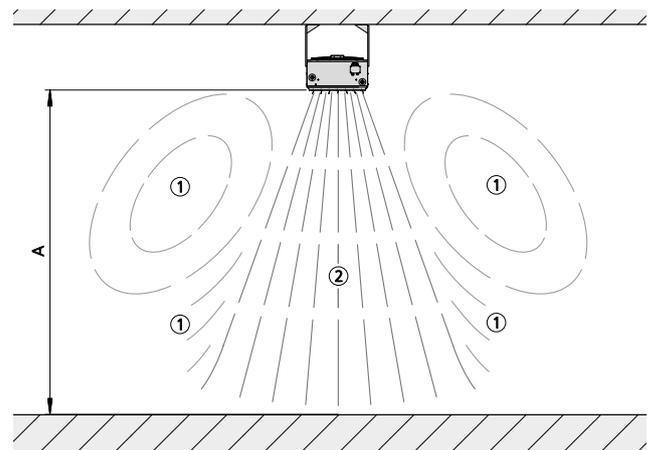
Anordnung Luftheritzer

Bei der Anordnung von Luftheritzern in der Halle müssen vorgesehene Einrichtungen wie Regale, große Produktionsanlagen, Maschinen, Kranbahnen usw. berücksichtigt werden.

Wandmontage

Werden Luftheritzer an der Wand angeordnet, so sollte der Abstand Boden-Unterkante Luftheritzer mindestens 2,5 m, maximal 4 m betragen. Der seitliche Abstand der Luftheritzer voneinander wird in erster Linie durch die Luftumwälzung bestimmt, Abstände > 15 m sind jedoch zu vermeiden. Eine gegenüberliegende, versetzte Anordnung ermöglicht eine bessere Luftverteilung.

Wenn nur sehr geringe Luftgeschwindigkeiten gewünscht werden, empfiehlt es sich, die Luftheritzer so auszulegen, dass die erforderliche Wärmeleistung in niedrigen bis mittleren Drehzahlen erbracht wird. In der Praxis hat sich die Auslegung mit einer Steuerungspannung von 6 Volt bei EC-Ventilatoren bewährt. Dann sind noch Reserven zur Aufheizung nach längeren Unterbrechungen (z. B. Wochenenden) vorhanden.



Deckenmontage

- A = max. Montagehöhe H_{max}
- ① = Sekundärwirbel
- ② = Primärstrom

Deckenmontage

Die Deckenanordnung hat gegenüber der Wandanordnung entscheidende Vorteile:

- ▶ Energieeinsparung durch niedrige Temperaturen unter der Decke. Der Wärmestau wird abgebaut und die Wärmeverluste werden gemindert.
- ▶ Die Luftheritzeranordnung ist unabhängig von Einrichtungen und weitestgehend frei von Einschränkungen durch bauliche Gegebenheiten.
- ▶ Eine Vielzahl spezieller Luftauslässe, z. B. KaMAX, lässt eine individuelle Auswahl zu.
- ▶ Der Abstand zur Aufenthaltszone ermöglicht eine optimale Einstellung der Luftauslässe, so dass die Luft zugfrei in die Aufenthaltszone gelangt.

Der Abstand der Geräte voneinander ergibt sich bei symmetrischer Aufteilung im Raum und wird durch die Luftumwälzung bestimmt.

Wurfweite

Die Wurfweite ist direkt abhängig von

- ▶ der Raumgeometrie, hauptsächlich der Hallenhöhe
- ▶ der Übertemperatur des Luftvolumenstroms
- ▶ der Einrichtung der Halle
- ▶ dem Luftvolumenstrom
- ▶ dem Luftauslass des Luftherhitzers

Die Wurfweite ist definiert als die maximale Eindringtiefe des Primärluftstrahls unter idealen Bedingungen. Die in den Leistungstabellen für Wandmontage genannten isothermen Wurfweiten gelten nur für die Luftlenkjalousie Typ 3*002. Aufgrund der großen Abhängigkeit der Wurfweite von Raumgeometrie, Raumausstattung und Auftrieb durch höhere Ausblasttemperaturen gelten diese Werte nur als Richtwerte. Maximal ist von einer Eindringtiefe des Primärluftstroms von 3 bis 4,5 x Hallenhöhe auszugehen. Größere Hallentiefen sind durch Sekundärwirbel nur indirekt am Luftaustausch beteiligt.

Luftauslass KaMAX

Luftauslass KaMAX, Typ 3*111

KaMAX steht für Kampmann-Multi-*Air-miX*. Damit wird schon die Wirkungsweise dieses bewährten Luftauslasses deutlich.

Verschiedene Faktoren können Temperaturverteilung und Luftumwälzung in einer Halle beeinträchtigen:

- ▶ zunehmend bessere Wärmedämmungen
- ▶ minimal zulässige Luftaustrittstemperaturen in Verbindung mit der überwiegend einzusetzenden Deckenmontage

KaMAX sorgt für konsequente Vermischung der Hallenluft, überbrückt den thermischen Auftrieb und verhindert so die Bildung unerwünschter Wärmepolster unter der Hallendecke:

- ▶ Transmissionswärmeverluste werden minimiert
- ▶ Energiekosten werden reduziert
- ▶ Behaglichkeit im Aufenthaltsbereich wird erzielt

Konstruktion und Wirkungsweise

Kreisförmig angeordnete Lamellen sind jeweils innen und außen gelagert. Von außen werden die Lamellen durch Stellhebel über einen Mitnehmerkranz verstellt. Die Lamellen sind abwechselnd mit einem kurzen und einem langen Stellhebel versehen. In horizontaler Stellung stehen die Lamellen fast quer zum Luftstrom. Der schmale Luftaustrittsspalt zwischen den Lamellen ist jeweils gleich weit geöffnet und die austretende Luft wird äußerst flach mit hohem Dralleffekt unter der Decke verteilt. Je weiter die Lamellen über den Mitnehmerkranz in vertikale Stellung gebracht werden, um so größer werden die Luftaustrittsspalten. Die Eindringtiefe des Luftstrahls erhöht sich, gleichzeitig wird zunehmend sekundäre Hallenluft induziert. In der maximalen vertikalen Stellung stehen jeweils zwei Lamellen düsenförmig zueinander. Zwischen jedem düsenbildenden Lamellenpaar entsteht damit ein diffusorartiger Zwischenraum.

Maximale Montagehöhe

Die maximale Montagehöhe H_{\max} ergibt sich aus der maximalen Eindringtiefe des Luftstrahls in den Aufenthaltsbereich bei Deckenmontage. Wie die Wurfweite bei Wandmontage, ist die maximale Montagehöhe auch abhängig von

- ▶ der Raumgeometrie und Einrichtung der Halle
- ▶ dem Luftvolumenstrom und Luftauslass des Luftherhitzers aber insbesondere auch von der Übertemperatur des ausgeblasenen Luftstrahls

Die in den technischen Daten (siehe Seiten 14 – 59) angegebenen maximalen Montagehöhen gelten für den freiblasenden Betrieb in der jeweiligen Schaltstufe. Aus den Diagrammen auf Seite 67 sind die maximalen Montagehöhen in Abhängigkeit des effektiven Luftvolumenstroms, z. B. bei Verwendung von Anbauteilen, ablesbar. Alle angegebenen maximalen Montagehöhen gelten nur für eine Luftaustrittstemperatur von bis zu 15 K über Raumtemperatur. Bei höheren Ausblasttemperaturen ist eine Korrektur erforderlich, siehe unten stehendes Diagramm.

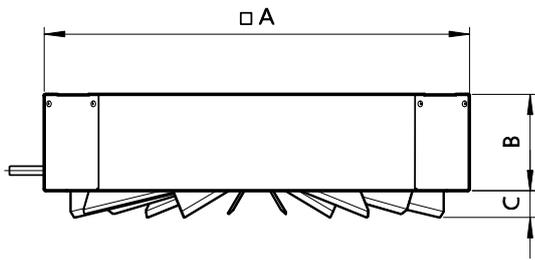
Der an dieser Stelle entstehende Unterdruck bewirkt das Nachströmen von Sekundärluft, die vom austretenden Luftstrom mitgerissen wird. Der austretende warme Primärluftstrahl wird intensiv mit der Hallenluft vermischt, dadurch wird die Ausblasttemperatur herabgesenkt und der thermische Auftrieb des Gesamtstrahls gemindert.

Vorteile

KaMAX lässt keine hohen Temperaturunterschiede zwischen Boden und Decke entstehen. Stauwärme unter dem Hallendach wird angesaugt und wieder in die Luftumwälzung einbezogen. Eine wesentlich größere Luftmenge von angenehmer Temperatur und geringer Geschwindigkeit gelangt in die Aufenthaltszone. Zugerscheinungen werden vermieden. Der Drall der ausblasenden Luft, die Rotation, kann so verändert werden, dass sowohl Horizontal- als auch Vertikalstrahlen variabler Induktion und Eindringtiefe erzeugt werden.



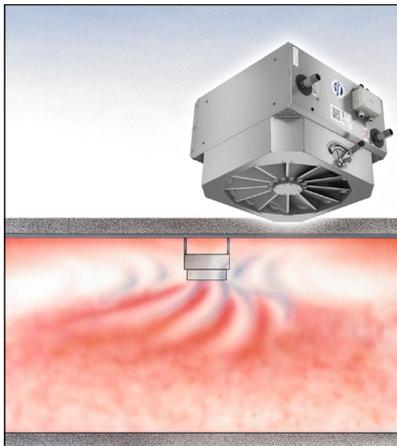
TOP Luftherhitzer mit KaMAX in vertikaler Stellung (Schnitt)



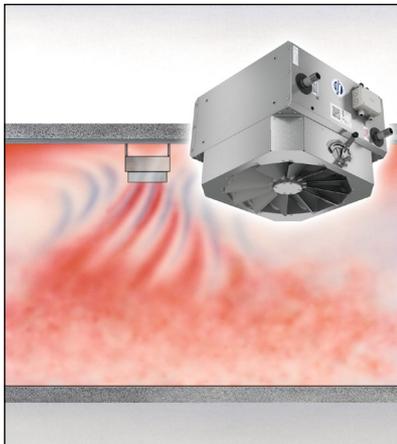
KaMAX - Abmessungen

Abmessungen in mm			
Typ	A □	B	C
34111	500	165	35
35111	600	165	50
36111	700	165	65
37111	800	165	75
38111	900	165	85

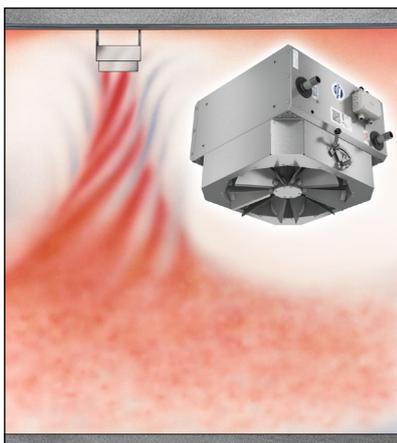
Funktionen und Anwendungsbereiche

**Beispiel 1: Hallenhöhe 3–5 m**

- ▶ Die Lamellen stehen fast horizontal.
- ▶ Luft wird flach unter der Decke verteilt und strömt kreisförmig um den KaMAX.
- ▶ Boden- und Deckenluft wird mitgerissen.
- ▶ Gleichmäßige Luftbewegungen finden statt.
- ▶ Geringe Luftgeschwindigkeiten im Aufenthaltsbereich, keine Zugerscheinungen und dadurch große Behaglichkeit werden erreicht.

**Beispiel 2: Hallenhöhe 5–10 m**

- ▶ Die Luft kann unter beliebigem Winkel in die Halle geblasen werden.
- ▶ Durch die leicht senkrecht gegeneinander gestellten Lamellen erhöht sich der Induktionsluftanteil direkt am KaMAX-Luftaustritt.
- ▶ Die gesamte Hallenluft wird durch eine starke Drallbewegung in den Luftaustausch einbezogen.
- ▶ Im Aufenthaltsbereich ist ein direkter Primärluftstrom nicht zu spüren.
- ▶ Da Hallenluft induziert wird, senkt sich die Ausblasttemperatur ab.
- ▶ Eine intensive Hallenluftdurchmischung bei niedriger Luftgeschwindigkeit und minimaler Temperaturschichtung findet statt.
- ▶ Behaglichkeit und Energieeinsparung sind die Folge.

**Beispiel 3: Hallenhöhe bis 20 m**

- ▶ Die Luft tritt vornehmlich in vertikaler Richtung aus.
- ▶ In der maximalen vertikalen Stellung wirken die Lamellen als Düsen.
- ▶ Hallenluft wird von allen Seiten induziert, die Ausblasttemperatur dadurch stark reduziert.
- ▶ Bereits etwa 2 m unterhalb des KaMAX wird die doppelte Luftmenge bewegt.
- ▶ Hohe Luftanteile werden bei geringer Temperatur und Geschwindigkeit bewegt, die Eindringtiefe wird bis zu 30% erhöht.
- ▶ Behaglichkeit und Energieeinsparung sind die Folge.
- ▶ Diese Ausblasstellung ist zur kostengünstigen Beheizung, auch sehr hoher Hallen, geeignet.

Verwendung von Anbauteilen

Bei Verwendung von Anbauteilen ist mit Minderung von Luftleistung und Heizleistung zu rechnen. Anbauteile wie Mischluftkästen, Außenluftansaugzubehör für z. B. Einrichtungslüftungsanlagen sind auf Anfrage lieferbar.

Maximal zulässige Vorlauftemperatur

Achtung:

Maximale Vorlauftemperaturen zum Schutz des Ventilators beachten!

Maximale Vorlauftemperaturen*

Einsatz	Montageart	
	Decke	Wand
ohne Absperrventil	100 °C	120 °C
mit Absperrventil	160 °C**	160 °C**

* Ventilatorausführungen und Betriebsweisen für höhere Temperaturen auf Anfrage.

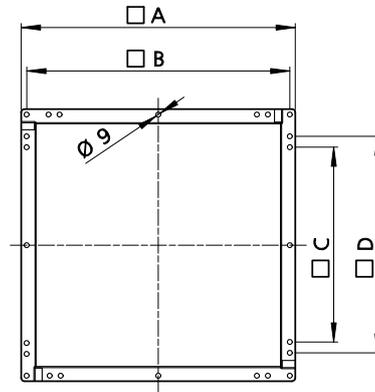
** nicht bei Wärmetauscher Kupfer-Aluminium

Bei längeren Stillstandzeiten kann es bei hohen Heizmedientemperaturen zu unzulässiger Erwärmung des Ventilatormotors kommen. Daher sind die Vorlauftemperaturen je nach Einsatzfall und Motorausführung zu begrenzen. Sollte eine Temperaturbegrenzung nicht möglich oder für den jeweiligen Einsatzzweck nicht sinnvoll sein, besteht auch die Möglichkeit der Absperrung des Heizmediums durch entsprechende Ventile (thermoelektrische, Motor- oder Magnetventile).

Dabei wird der Heizmittelstrom vor Abschalten des Ventilators unterbrochen und der Wärmetauscher ausgekühlt. Entsprechende Drehzahlsteuerungen mit Ventilatornachlaufrelais und Anschlussklemmen für das Absperrventil sind auf Anfrage lieferbar.

Anschlussrahmenmaße ausblas- und ansaugseitiges Zubehör

Sämtliche Zubehörteile für den Ausblas oder Ansaug (ausgenommen Baugröße 48) sind mit Standardrahmenanschlüssen versehen. Durch die genormten Kanalanschlussprofile wird die Montage vereinfacht.



Lufterhitzer Baugröße	Abmessungen			
	A	B	C	D
44_---	500	480	360	400
45_---	600	580	460	500
46_---	700	680	560	600
47_---	800	780	660	700
48_---	900	(nur ausblasseitiges Zubehör verwendbar)		

Hybrid ECO System

Luftwechsel getrennt von der Temperierung für Komfort und Effizienz

Industriehallen, Werkstätten und Verkaufsräume werden heutzutage nicht nur mit Luftherzern beheizt und klimatisiert, sondern darüber hinaus wird Außenluft zugeführt. Die Abluft wird in dieser Konstellation nach der Richtlinie (EU) 1253/2014 durch natürliche Überströmung aus dem Gebäude abgeführt, ohne die in ihr enthaltene Wärme vorher zurückzugewinnen. Hohe Energiekosten sind die Folge.

Lüftungsgeräte mit WRG-Funktion bieten im Gegensatz zu einfachen Lüftern, die Außenluft in das Gebäude bringen, den Vorteil, dass eine Wärmerückgewinnung im Sinne der Richtlinie (EU) 1253/2014 aus der Abluft in die Zuluft stattfindet.

Sind diese Geräte mit eingebauter Heiz- und Kühlfunktion ausgestattet, müssen sie mit ihren vielen Einbauten und langen Kanalnetzen hohe luftseitige Widerstände überwinden. Hierzu wird viel Energie für die Ventilatoren benötigt. Zudem sind die Oberflächen der Luftkanäle deutlich größer und schlechter isoliert als Rohrleitungen, in denen Wasser zur Energiebeförderung transportiert wird. Auch hier geht sehr viel Energie verloren.

Luftheritzer TOP und z.B. das Lüftungsgerät KaCompact wurden konzipiert, um beide Aufgaben, Lüften und Temperieren, voneinander zu lösen, hierbei aber eine Wärmerückgewinnung durchzuführen.

Der KaCompact befördert wie ein herkömmliches Zentrallüftungsgerät gefilterte Außenluft in das Gebäude und Abluft aus dem Gebäude. Zudem wird über einen Rotationswärmetauscher die Wärme aus der Abluft auf die Außenluft/Zuluft übertragen und ein Großteil der sonst verlorenen Wärmeenergie zurück gewonnen. Er verzichtet dabei auf Einbauten großer Zentrallüftungsgeräte wie Kühler, Heizer und lange Luftkanäle. Die Temperierung der Luft (Heizen/Kühlen) findet nicht im Lüftungsgerät, sondern außerhalb im Luftheritzer TOP statt.

Einer der großen Vorteile der Trennung liegt darin, dass das Lüftungsgerät nur bei benötigtem Luftaustausch betrieben werden muss. In den Zeiten, in denen nur geheizt oder gekühlt wird, werden nur die sehr effizienten Luftheritzer TOP betrieben.

Das energiesparende Prinzip der Trennung der Funktionen wird bei Kampmann unter dem Namen „Hybrid ECO System“ zusammengefasst und bereits seit Jahren von zahlreichen Kunden genutzt.

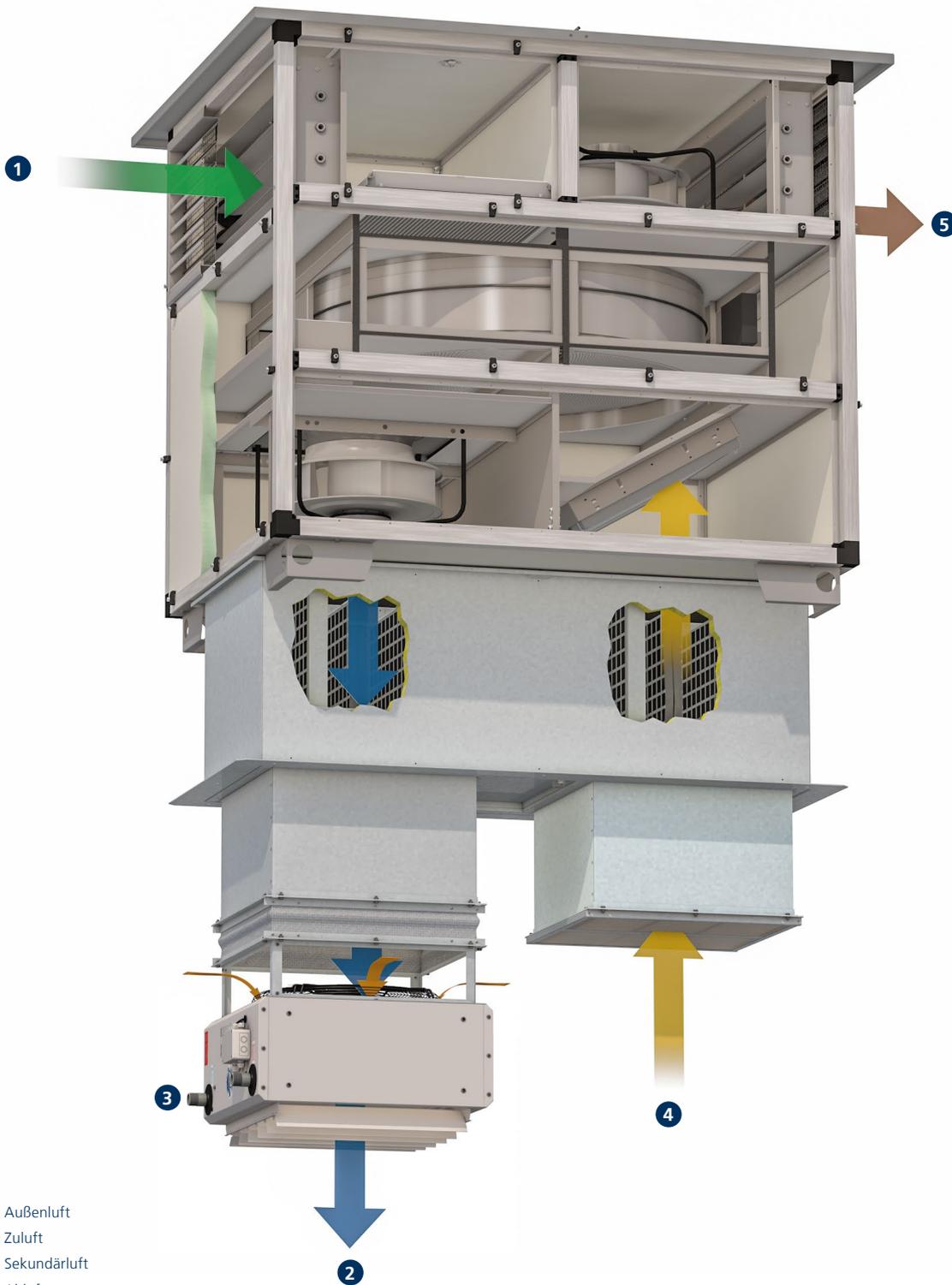
Die Lüftungsgeräte nehmen in diesem System einen hohen Stellenwert ein und zeichnen sich als der „Frischlüfter“ durch folgende Kriterien aus:

- ▶ Wärmerückgewinnung mittels Rotationswärmetauscher
- ▶ energiesparende stufenlose EC-Ventilatoren zur genauen Anpassung der Luftmenge
- ▶ KaControl AUL-Tableau zur Steuerung der Lüftungsgeräte sowie der Luftheritzer TOP

Mögliche Lüftungsgeräte zur Kombination mit Luftheritzer TOP sind:

- ▶ Airblock FG
- ▶ Airblock KG
- ▶ KaCompact

Kombinationsbeispiel Lufterhitzer TOP mit Lüftungsgerät KaCompact



04 ▶ Regelungstechnik



Regelungsbeschreibung TOP – elektromechanische Ausführung

Produkteigenschaften

Die eingesetzten EC-Ventilatoren sind über ein 0-10 V DC-Signal in der Drehzahl stufenlos steuerbar.

Die „intelligente“ Motorelektronik erfasst eine eventuell auftretende Motorstörung und schaltet den Ventilator selbsttätig ab. Diese Störung kann extern ausgewertet werden. Je nach Regelungsvariante erfolgt bei Motorstörung eine Abschaltung der gesamten Gruppe oder einzelner Geräte. Über das Potenziometer in der Anschlussbox kann die Drehzahl bis auf ca. 50 % der maximalen Drehzahl begrenzt werden. Abhängig vom Typ Lufterhitzer ist eine Ansteuerung über Modbus-RTU anstatt über 0-10 V DC-Signal möglich.

Bedieneinheiten

Zur Bedienung und Steuerung stehen vier unterschiedliche Bedieneinheiten zur Verfügung.

Drehzahlsteller, Typ 30510

Stufenloser Drehzahlsteller zur Kombination mit einem Thermostaten zur raumtemperaturabhängigen Zweipunktregelung von Heiz- oder Kühlgeräten in geschlossenen Räumen. Die Drehzahlstellung erfolgt von Hand über den Drehzahlsteller im Bereich von 0-100%. Über den Thermostaten werden die Lüftungsgeräte temperaturabhängig in der voreingestellten Drehzahl freigegeben. Bei Verwendung von Lösungen mit Zeitschaltprogrammen (Typ 30056; Typ 30076) kann automatisch zwischen Tag- und Nachtbetrieb umgeschaltet werden.

Raumthermostat, Typ 30155

Die Regelung EC Umluft Typ 30155 ermöglicht die Bedienung und Temperaturregelung von Umluftgeräten Heizen/Kühlen für 2- oder 4-Leiterbetrieb. Die Raumtemperatur ist über einen Drehknopf einstellbar. Die Temperaturregelung erfolgt über Ventilator und Ventil. Grundsätzlich wird der Lüfter temperaturabhängig ein- und ausgeschaltet und zugleich das Ventil geöffnet/geschlossen. Der Ventilator kann manuell 3-stufig oder stufenlos im Automatikbetrieb gefahren werden. Die Regelung verfügt außerdem über eine Frostschutzfunktion.

Uhrenthermostat, Typ 30256

Die Regelung EC Umluft Typ 30256 ermöglicht die Bedienung und Temperaturregelung von Umluftgeräten Heizen/Kühlen für 2- oder 4-Leiterbetrieb. Die Raumtemperatur ist über die Funktionstasten einstellbar. Die Temperaturregelung erfolgt über Ventilator und Ventil. Grundsätzlich wird der Lüfter temperaturabhängig ein- und ausgeschaltet und zugleich das Ventil geöffnet/geschlossen. Der Ventilator wird sowohl im Automatikbetrieb als auch im manuellen Betrieb über 10 Stufen angesteuert. Die Regelung verfügt außerdem über eine automatische Sommer-/Winterzeitumstellung und eine Frostschutzfunktion. Über das integrierte Zeitschaltprogramm können Tages- oder Wochenprogramme eingestellt werden.

Elektronischer Drehzahlsteller, Typ 30515

Die stufenlose elektronische Kompaktsteuerung ist für den Betrieb von bis zu 10 Umluftgeräten (2-Leiter Heizen/Kühlen) mit EC-Ventilatoren geeignet, mit denen Räume geheizt oder gekühlt werden sollen. Die Steuerung verfügt über eine Temperaturregelung, welche über Ventilator und Absperrventil arbeitet. Der Temperatursollwert ist für Tag und Nacht einstellbar. Des Weiteren ist eine Digital-schaltuhr inklusive Tag-, Nacht- und Wochenprogramm enthalten. Der beigelegte Raumfühler wird separat montiert. Optional kann eine Mittelwertbildung über 2 oder 4 Raumfühler erfolgen. Neben der stufenlosen Drehzahlautomatik kann die Ventilator-drehzahl auch manuell eingestellt werden. Ansonsten verfügt die Steuerung u.a. über eine Gerätefrostschutzfunktion, eine externe Freigabe und eine potentialfreie Betriebs- und Sammelstörmeldung. Bei Bedarf kann der Ventilator zur reinen Luftumwälzung ohne Heiz- oder Kühlbetrieb genutzt werden.

Maximal anschließbare Anzahl Lufterhitzer mit EC-Ventilator je Drehzahlsteuerung

Drehzahlsteuerung			
Typ 30510	Typ 30155	Typ 30256	Typ 30515
[Anzahl]	[Anzahl]	[Anzahl]	[Anzahl]
10	2	2	10

Elektrische Daten TOP, elektromechanische Ausführung

Lufterhizertyp	Nennspannung [V]	Netzfrequenz [Hz]	Wirkleistung [kW]	Nennstrom [A]	Ableitstrom [mA]	Max. Vorsicherung [A]	IP Schutzart	Schutzklasse
44x56	230	50/60	0,14	1,27	< 3,5	B10	54	I
44x58	230	50/60	0,17	1,46	< 3,5	B10	54	I
45x56	230	50/60	0,17	1,51	< 3,5	B10	54	I
45x58	230	50/60	0,39	1,74	< 3,5	C16	54	I
46x58	230	50/60	0,46	2,13	< 3,5	C16	54	I
47x56	230	50/60	0,37	1,69	< 3,5	C16	54	I
47x58	230	50/60	0,85	3,83	< 3,5	C16	54	I
48x68	230	50/60	0,68	3,11	< 3,5	C16	54	I

xx Wärmetauscher Ausführung

Regelungsbeschreibung TOP – Ausführung KaControl – Die All-inclusive-Lösung!

Produkteigenschaften

Geräte mit KaControl werden komplett verdrahtet und mit allen elektrischen Einbauteilen anschlussfertig ab Werk geliefert (außer optionales Zubehör). Die integrierte leistungsfähige, parametrierbare Mikroprozessorsteuerung KaControl deckt alle für den TOP erforderlichen Funktionen ab.

Das „Gesicht“ von KaControl ist hierbei die Bedieneinheit KaController. Eine Gruppenbildung von bis zu zwei Geräten über eine Bedieneinheit KaController kann ohne zusätzlichen Aufwand einer Adressierung realisiert werden.

Optionale steckbare Schnittstellenkarten bieten die Möglichkeit einer Aufschaltung auf übergeordnete Leitsysteme.

KaController

Mit einem großflächigen Display, einer Ein-Knopf-Bedienung und optional auch mit seitlichen Funktionstasten für Schnellzugriff bietet der KaController höchsten Bedienkomfort. Mit dem Grundprinzip „So wenig wie möglich, so viel wie nötig“, beherrscht auch der nicht eingewiesene Benutzer intuitiv die Bedienmöglichkeiten.

Ventilatoren

Die in den Geräten eingesetzten EC-Ventilatoren werden in der Drehzahl über ein 0-10 V DC-Signal von KaControl gesteuert. Die „intelligente“ Motorelektronik erfasst eine eventuell auftretende Motorstörung und schaltet den Ventilator selbsttätig ab. Eine Motorstörung des Gerätes, an dem der KaController angeschlossen ist, wird am KaController angezeigt.

Bedieneinheit

Zur Bedienung und Steuerung stehen unterschiedliche Varianten der Bedieneinheit KaController zur Verfügung.

Die Anzeigen im Display erfolgen sprachenunabhängig über Piktogramme. Die grundlegenden Funktionen werden über den KaController bedienerfreundlich eingestellt.



Typ 196003214002



Typ 196003210001



Typ 196003210002



Typ 196003210006

Produkteigenschaften KaController

- ▶ Kunststoff-Gehäuse Farbe ähnlich RAL 9010 (Typ 196003210001 und 196003210002 oder schwarz (Typ 196003210006) zur Aufputzmontage auf Unterputzdose oder Aufputzmontage mittels Aufputzrahmen (Zubehör)
- ▶ Raumbedieneinheiten in hochwertigem Design, mit großflächigem LCD-Multifunktionsdisplay mit energiesparender, automatisch schaltender LED-Hintergrundbeleuchtung
- ▶ Druck-/Dreh-Navigator mit Endlos-Dreh-/Rastfunktion
- ▶ seitliche Funktionstasten für Schnellzugriff (nur bei Typ 196003210002)
- ▶ integrierter Temperaturfühler
Achtung! Bei der Ausführung im Industriegehäuse ist immer ein separater Raumtemperaturfühler notwendig
- ▶ individuell veränderbare Grundanzeige
- ▶ Anzeige von Störmeldungen
- ▶ integriertes Wochenzeit-Schaltprogramm
- ▶ passwortgeschützte Parametrier-Ebene

Regelfunktionen KaControl

Die parametrierbare Mikroprozessorsteuerung KaControl bieten vielfältige Funktionen. Als Werkseinstellung sind folgende für das Produkt TOP notwendigen Funktionen voreingestellt:

- ▶ 2-Leiter-Anwendungen, Ventiltriebe thermisch 24 V DC Auf/Zu, stromlos geschlossen
- ▶ Raumtemperaturregelung mit 2-Punkt Ventilsteuerung und bedarfsabhängiger Lüftersteuerung im Automatikbetrieb oder wahlweiser fester Stufenwahl
- ▶ wahlweise Nutzung des internen oder eines externen Raumtemperatursensors (Zubehör)
- ▶ ein eventuell auftretender Gerätealarm des Gerätes, an dem das Raumbediengerät KaController angeschlossen ist, z. B. wird eine Motorstörung von KaControl erfasst und an der Bedieneinheit KaController ausgewiesen
- ▶ Steuereingang Umschaltung Heizen/Kühlen von 2-Leiter Anwendungen
- ▶ Steuereingang wahlweise einstellbar auf Umschaltung Komfort/ECO oder ON/OFF
- ▶ Schaltausgang 24 V DC/max. 0,5 A parametrierbar auf Gerätealarm, Wärme- oder Kälteanforderung (nur bei 2-Leiter-Anwendungen)
- ▶ sequenzielle Ansteuerung Ventil (Auf/Zu) und Ventilator Drehzahl über einen Datenpunkt 0-10 V DC nur bei Ansteuerung ohne KaController
- ▶ ein Steckplatz für optionale Schnittstellenkarten zur Aufschaltung auf eine übergeordnete GA wahlweise Modbus, KNX, BACnet (Zubehör)
- ▶ passwortgeschützte Parametrier-Ebene
- ▶ Parallelbetrieb von maximal 6 Geräte möglich, erweiterbar auf maximal 30 Geräte über zusätzliche CANbus-Karte Typ 3260301 (Zubehör) je Gerät

Darüber hinausgehende gewünschte Funktionen sind ggf. parametrierbar und müssen entsprechend abgestimmt werden.

Elektrische Daten TOP, Ausführung KaControl

Lüfterhitzertyp	Nennspannung [V]	Netzfrequenz [Hz]	Wirkleistung [kW]	Nennstrom [A]	"Ableitstrom [mA]	Max. Vorsicherung [A]	IP Schutzart	Schutzklasse
44xx56C1	230	50/60	0,14	1,27	< 3,5	B10	54	I
44xx58C1	230	50/60	0,17	1,46	< 3,5	B10	54	I
45xx56C1	230	50/60	0,17	1,51	< 3,5	B10	54	I
45xx58C1	230	50/60	0,39	1,74	< 3,5	C16	54	I
46xx58C1	230	50/60	0,46	2,13	< 3,5	C16	54	I
47xx56C1	230	50/60	0,37	1,69	< 3,5	C16	54	I
47xx58C1	230	50/60	0,85	3,83	< 3,5	C16	54	I

Elektrische Daten ohne KaControl-Regelung und Ventiltrieb
xx Wärmetauscher Ausführung

KaControl – Integration in intelligente Gebäudenetzwerke (IoT)

KaControl bieten vielfältige Möglichkeiten der Einbindung in die etablierten Kommunikationsnetzwerke. Über verschiedene Varianten können beliebige Gebäudeautomationsstrategien abgebildet werden.

Einzelanschaltung von Geräten

Über optionale Kommunikationsschnittstellen können Geräte mit Regelungsausstattung KaControl direkt in bauseitige Netzwerke integriert werden. Die Steuerung und Überwachung erfolgt über fest definierte Datenpunkte. Die Bedienung kann über die Bedieneinheit KaController oder über dem Netzwerk zugehörige Bedieneinheiten erfolgen.

Aufschaltung von Gruppen

Bis zu sechs Geräte mit Regelungsausstattung KaControl können in einer Gruppe betrieben werden. Über optionale Kommunikationsschnittstellen können Gerätegruppen direkt in bauseitige Netzwerke integriert werden. Die Steuerung und Überwachung erfolgt über fest definierte Datenpunkte. Die Bedienung einer Gruppe kann über die Bedieneinheit KaController oder über dem Netzwerk zugehörige Bedieneinheiten erfolgen.

Kommunikationsschnittstellen

Folgende Kommunikationsschnittstellen können separat geliefert oder ab Werk montiert werden.

- ▶ Modbus RTU
- ▶ KNX
- ▶ BACnet IP

Hinweis:

Weitere Informationen zur Integration in intelligente Gebäudenetzwerke und den zugehörigen Kommunikationsschnittstellen auf Anfrage!

KaControl Anlagenregler

Über die optionale Modbus-Schnittstelle können Geräte mit Regelungsausrüstung KaControl einzeln oder in Gruppen mit werkseitig programmierten übergeordneten Kampmann Anlagenreglern zu Systemen vernetzt werden.

KaControl Tableau SEL4.0



- ▶ zur Überwachung und Steuerung von bis zu 60 Kampmann-Sekundärluftgeräten aufgeteilt in bis zu 25 Gruppen (Zonen), maximal 6 Geräte pro Gruppe
- ▶ zentrale und zonenweise Umschaltung Heizen/Kühlen
- ▶ eigenes Zeitschaltprogramm je Zone/Raum
- ▶ integrierter Webserver
- ▶ optionale BACnet Lizenz erhältlich

KaControl Tableau AUL



- ▶ eine Kampmann Lüftungsanlage
- ▶ bis zu 60 Sekundärluftgeräte oder Türluftschleier aufgeteilt in bis zu 10 Gruppen (Zonen), gleiche Geräte innerhalb einer Gruppe erforderlich, bis zu 6 Geräte je Gruppe
- ▶ optional: Bedieneinheit KaController je Gruppe
- ▶ zentrale Umschaltung Heizen (Winter)/Kühlen (Sommer) der Sekundärluftgeräte bzw. Heizen (Winter)/Lüften (Sommer)
- ▶ 5 Zeitschaltprogramme den Gruppen zuweisbar
- ▶ optional: BACnet IP-Gateway zur Aufschaltung auf übergeordnete Leitungssysteme der Geräte/Zonen

KaControl Visualisierung



- ▶ bis zu 100/300 Geräte
- ▶ optional: Bedieneinheit KaController je Gruppe
- ▶ zentrale Umschaltung Heizen (Winter)/Kühlen (Sommer) der Sekundärluftgeräte bzw. Heizen (Winter)/Lüften (Sommer) der Türluftschleier
- ▶ zentrale Zeitschaltprogramme
- ▶ Visualisierung Kampmann Sekundärluftgeräte, Türluftschleier und Lüftungsanlagen

Hinweis:

Weitere Informationen zu den KaControl Anlagenreglern auf Anfrage!

Anlagenschema KaControl Tableau SEL4.0

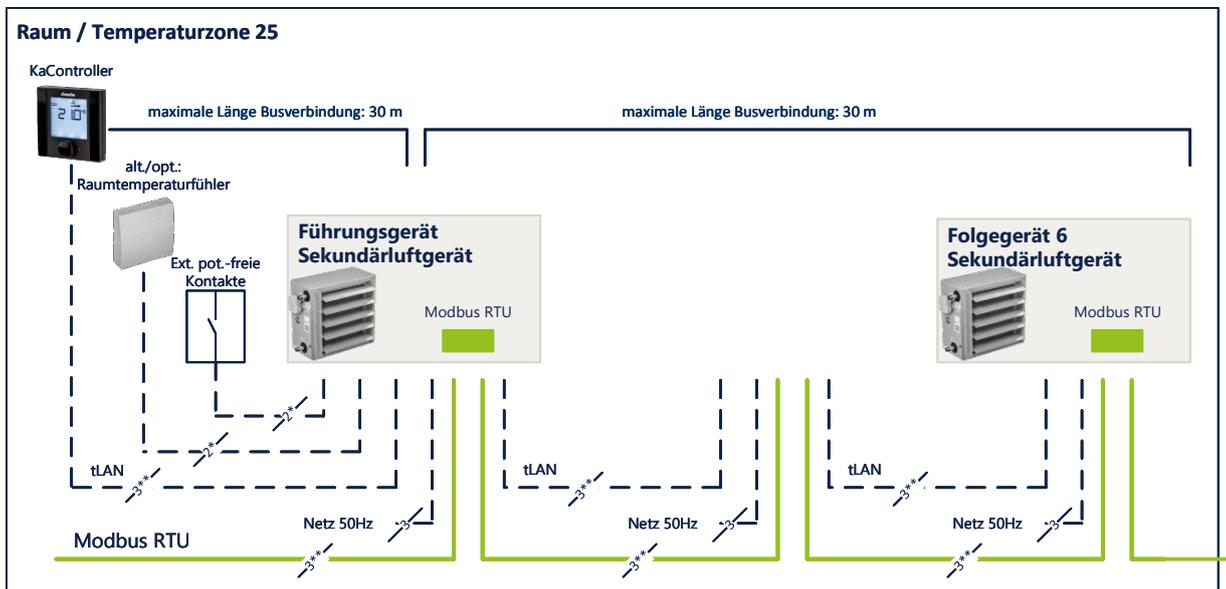
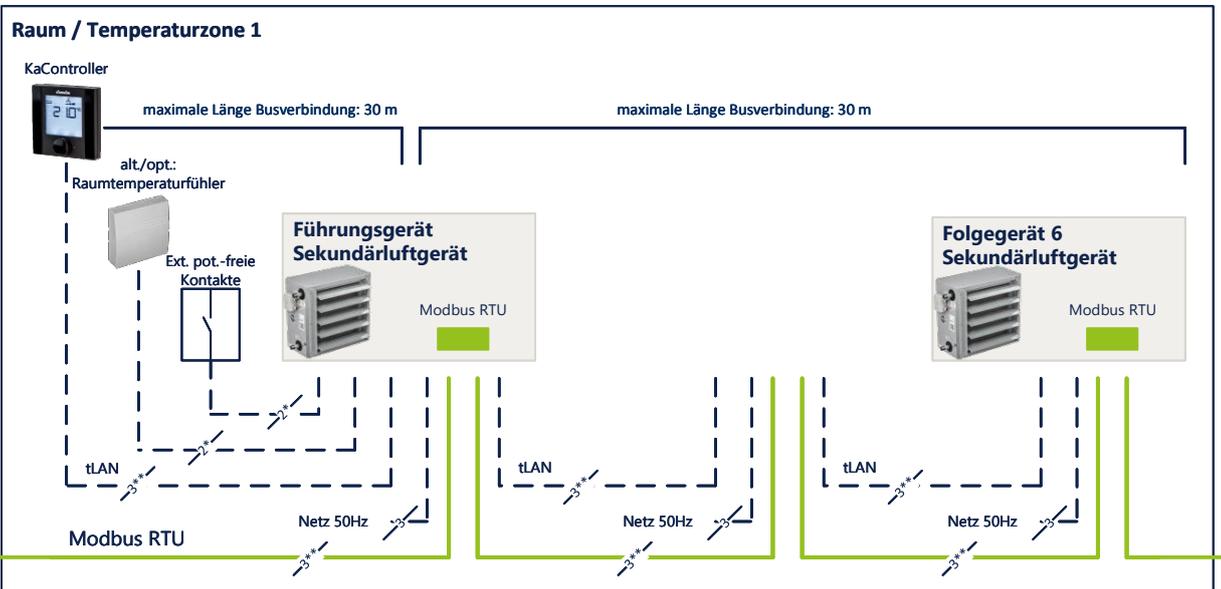


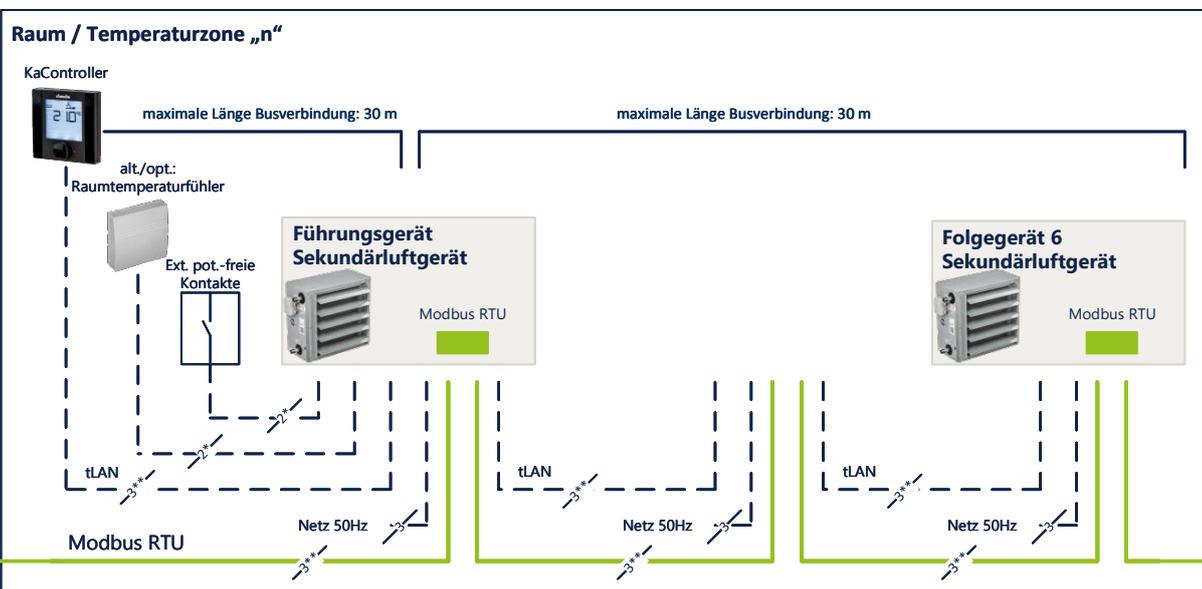
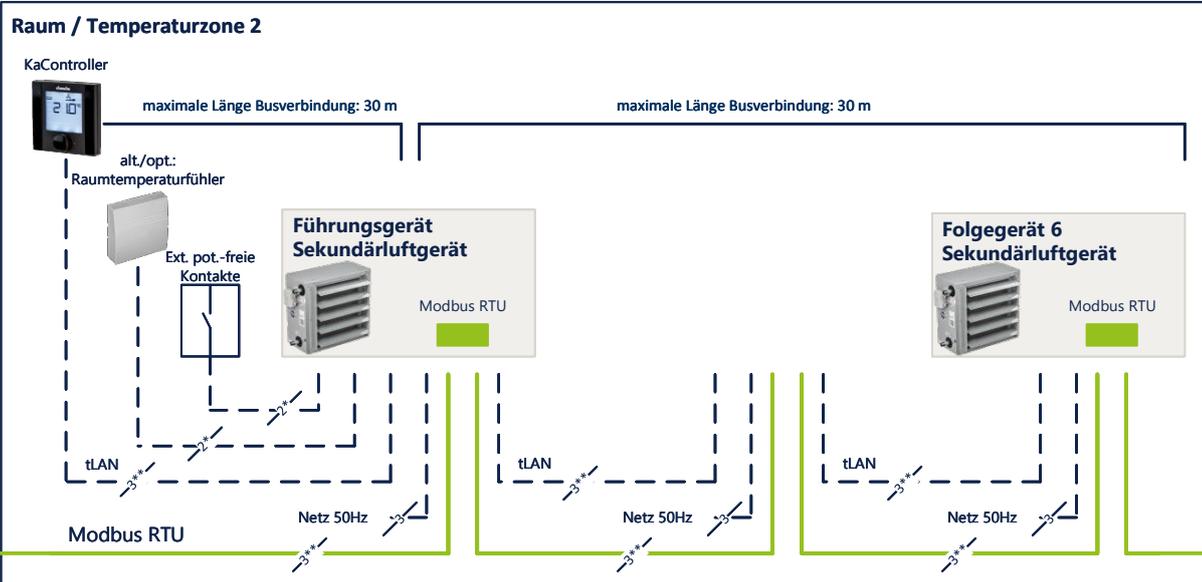
KaControl Tableau SEL4.0

Netz 50Hz

Ethernet

- - - - - Außentemperaturfühler -
- - - - - Rücklauftemperaturfühler -
- - - - - Kälteerzeuger -
- - - - - Wärmeerzeuger -
- - - - - Pumpe Heizen / Heizen / Kühlen -
- - - - - Umschaltventile Heizen / kühlen -
- - - - - Störungen -
- - - - -





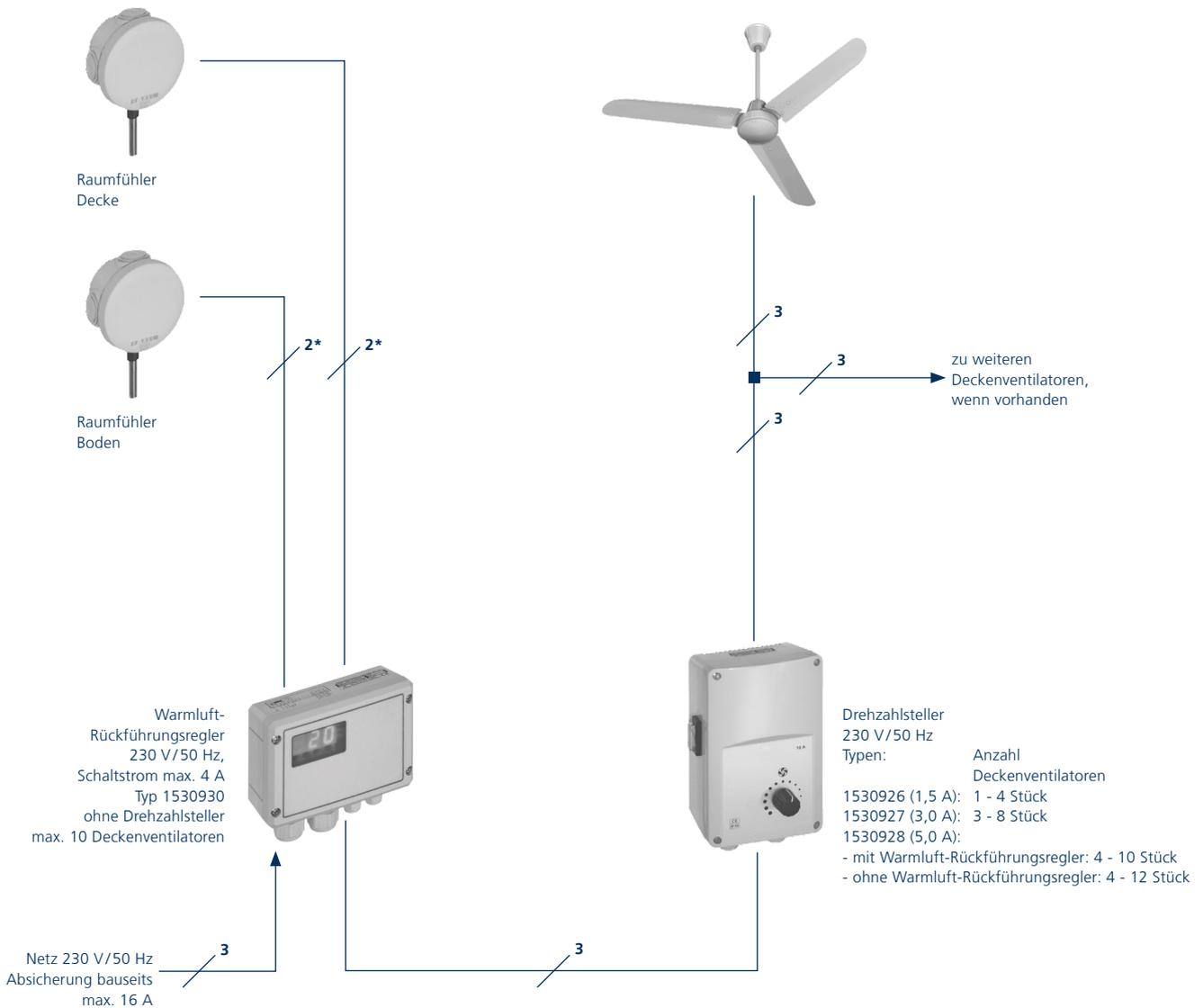
Deckenventilator

Informationen zur Kabelverlegung

Die nachfolgend beschriebenen Punkte sind bei dem unten aufgeführten Plan zur Kabelverlegung und Verdrahtung zu beachten:

- ▶ Die Angaben zu Leitungstypen und Leitungsverlegung sind unter Berücksichtigung der VDE 0100 einzuhalten.
- ▶ Ohne *: NYM-J. Die notwendige Aderanzahl inkl. Schutzleiter ist an der Leitung angegeben. Querschnitte sind nicht angegeben, da die Leitungslänge in die Berechnung des Querschnittes einfließt.
- ▶ Mit *: Fühleranschlusskabel 0,75 mm², z. B. J-Y(ST)Y 2 x 2 x 0,8 mm, Leitungslänge max. 45 m, getrennt von Starkstromleitungen verlegen!

- ▶ Bei Verwendung anderer Leitungstypen müssen diese mindestens gleichwertig sein.
- ▶ Die Anschlussklemmen am Ventilator sind für einen maximalen Aderquerschnitt von 2,5 mm² geeignet.
- ▶ Schaltstrom des Warmluftrückführungsreglers max. 4 A.



05 ▶ Bestellinformationen

Zubehör

Artikel	Artikel	Eigenschaften	Abmessungen	passend für	Art.-Nr.
			[mm]		

Regelungszubehör KaControl

	KaController	mit Einknopf-Bedienung, 24 V Raumbediengerät zur Wandmontage, mit integriertem Raumtemperaturfühler, Schutzart IP 30, Temperatureinstellbereich 8 - 35 °C, ähnlich RAL 9010 reinweiß, Typ 3210001 Kunststoff	86 x 52 x 86	alle Geräte mit Regelungsvariante KaControl -C1	196003210001
	KaController	mit Einknopf-Bedienung, 24 V Raumbediengerät zur Wandmontage, mit integriertem Raumtemperaturfühler, Schutzart IP 30, ähnlich RAL 9017 verkehrsschwarz, Typ 3210006 Kunststoff	86 x 52 x 86	alle Geräte mit Regelungsvariante KaControl -C1	196003210006
	KaController	mit seitlichen Funktionstasten, 24 V Raumbediengerät zur Wandmontage, mit integriertem Raumtemperaturfühler, Schutzart IP 30, ähnlich RAL 9010 reinweiß, Typ 3210002 Kunststoff	86 x 52 x 86	alle Geräte mit Regelungsvariante KaControl -C1	196003210002
	Industrie-KaController	mit seitlichen Funktionstasten, Industriegehäuse mit aufklappbarem Klarsichtdeckel, abschließbar, Aufputz, Schutzart IP 65, grau, Typ 3214002 Kunststoff	200 x 110 x 195	alle Geräte mit Regelungsvariante KaControl -C1, ProtecTor Luftschleier	196003214002
	Raumtemperaturfühler	Wandmontage, Aufputz, Schutzart IP 30, ähnlich RAL 9010 reinweiß, Typ 3250110 Kunststoff Ist der KaController-Montageort für eine Temperaturmessung geeignet? - Wenn dieser nicht geeignet sein sollte, z. B. hinter einer Gardine, dann ist ein KaControl Raumtemperaturfühler pro Gruppe zu wählen! Auch als Alternative zum Temperaturfühler im Klimaregler!	101 x 110 x 23	alle Geräte mit Regelung KaControl -C1 und Klimaregler Art.-Nr. 19600014894*	196003250110
	Industrieraum-/Außentemperaturfühler	Aufputz, Schutzart IP 65, ähnlich RAL 9010 reinweiß, Typ 3250112	63 x 68 x 57	alle Geräte mit Regelungsvariante KaControl -C1, ProtecTor Luftschleier	196003250112
	Rohranlegefühler	zur Erfassung der Mediumtemperatur, Funktion Umschaltung Heizen/Kühlen nur in Kombination mit 3-Wege-Ventil!, Schutzart IP 67, Temperatureinstellbereich -20 - 70 °C, schwarz, Typ 3250115 Besteht Frostgefahr, z. B. durch Kaltlufteneinfall - Wenn ja, dann ist ein KaControl Rohranlegefühler je Gerät zu wählen!	5 x 6 x 3000	alle Geräte mit Regelung KaControl -C1 und Klimaregler Art.-Nr. 19600014894*	196003250115

FORTSETZUNG ▶

Zubehör

Artikel	Artikel	Eigenschaften	Abmessungen	passend für	Art.-Nr.
			[mm]		
	KaControl-Tableau SEL4.0	zur Überwachung und Steuerung von maximal 60 Kampmann-Sekundärluftgeräten, Schutzart IP 54, RAL 7035 lichtgrau, Typ 3232223	264 x 141 x 234	alle Geräte mit Regelungsvariante KaControl -C1 in Verbindung mit Modbus-Karte Typ 3260101	196003232223
	Serielle KNX-Karte	zur Einbindung in ein KNX-/EIB-Netzwerk, Schnittstelle PCOS00KXN0, Typ 3260702 Die Kommunikationskarte ist auf die freie Schnittstelle auf der Steuerplatine aufzustecken.	35 x 20 x 80	alle Geräte mit Regelungsvariante KaControl -C1	196003260702
	Serielle CANbus-Karte	zur Erweiterung der Geräteanzahl bei Einkreisregelung von 7 auf bis zu 30 Geräte, je Gerät einmal erforderlich, Erweiterung der Leitungslänge vom ersten bis zum letzten Gerät von 30 m auf bis zu 500 m, Typ 3260301 Nur bei Regelungsvariante KaControl einsetzbar.	35 x 30 x 60	alle Geräte mit Regelungsvariante KaControl -C1	196003260301
	Serielle Modbus-Karte	Typ 3260101 Je Gerät notwendig für Aufschaltung auf KaControl-Tableaus oder bauseitige Modbus-Netzwerke. Die Kommunikationskarte ist auf die freie Schnittstelle auf der Steuerplatine aufzustecken.	31 x 12 x 61	alle Geräte mit Regelungsvariante KaControl -C1	196003260101

FORTSETZUNG ▶

Zubehör

Artikel	Artikel	Eigenschaften	Abmessungen	passend für	Art.-Nr.
---------	---------	---------------	-------------	-------------	----------

[mm]

Regelungszubehör elektromechanisch 230 V

	Raumthermostat	Heizen/Kühlen, 2- u. 4-Leiter, 3-stufig. Nur mit Ventile/Ventilkits mit Stellantrieb, 230 V AC, Auf/Zu, mit Umschalter AUS/Hand/ Lüfterautomatik, Aufputz, Temperatureinstellbereich 5 - 30 °C, ähnlich RAL 9010 reinweiß, Typ 30155	110 x 111 x 26	EC-Geräte elektromechanisch, 5 Kat-herm HK Unterflurkonvektoren, 2 TOP oder Ultra Lüfterhitzer, 5 Venkon Fan Coils, 2 KaCool D AF, KaCool W oder KaDeck Fan Coils	196000030155
	Uhrenthermostat	Heizen/Kühlen, 2- u. 4-Leiter, 230 V AC, stufenlos, mit LCD-Bedienmenü und integriertem Zeitschaltprogramm, 1 W, Unterputz, Schutzart IP 30, ähnlich RAL 9010 reinweiß, Typ 30256	85 x 46 x 81	EC-Geräte elektromechanisch, 2 TOP oder Ultra Lüfterhitzer, 5 Venkon Fan Coils, 2 KaCool D AF, KaCool W oder KaDeck Fan Coils	196000030256
	Drehzahlsteller	stufenloser Ventilatorbetrieb 0-100 % voreinstellbar, 230 V AC, 0-100%, Ein/Aus über Raumthermostat, Aufputz-Montage Schutzart IP 54, Unterputz-Montage Schutzart IP 54, ähnlich RAL 9010 reinweiß, Typ 30510 Kunststoff	82 x 82 x 68	EC-Geräte elektromechanisch, 2 ProtecTor Luftschiefer, 5 Uniline oder Tandem Luftschiefer, 10 TOP oder Ultra Lüfterhitzer, 10 Venkon Fan Coils, 2 KaCool D AF oder KaCool W Fan Coils	196000030510
	Elektronischer Drehzahlsteller	Microprozessorgesteuerte Regelung mit integrierter Digitaluhr, 230 V AC, mit abschließbarem Klarsichtdeckel, mit Tag-, Nacht-, Wochenprogramm, stufenloser Ventilatorbetrieb 0 bis 100 %, wahlweise manuell oder automatisch, 0-10 VDC, Umluft, Schutzklasse I, Schutzart IP 40, inkl. Fühler IP 66, Typ 30515	262 x 277 x 153	EC-Geräte elektromechanisch, 10 TIP, TOP oder Ultra Lüfterhitzer, 10 Venkon Fan Coils, 2 KaCool D AF oder KaCool W EC Fan Coils	196000030515

Schalt- und Regelorgane Primärluft/Außenluft, elektromechanisch

	Steckmotor	reversierbar, Auf/Zu, Schutzart IP 54, Typ 30262	88 x 64 x 205	KaMAX, Absperrklappen	196000030262
---	------------	--	---------------	-----------------------	---------------------

FORTSETZUNG ▶

Zubehör

Artikel	Artikel	Eigenschaften	Abmessungen	passend für	Art.-Nr.
			[mm]		

Thermostate

	Raumthermostat	mit thermischer Rückführung, 230 V AC, Aufputz, Schutzart IP 30, Temperatureinstellbereich 5 - 30 °C, ähnlich RAL 9010 reinweiß, Typ 30055	78 x 28 x 83	Luftherhitzer	196000030055
	Industriethermostat	mit SollwertEinstellung mit Werkzeug, Schutzart IP 54, Temperatureinstellbereich 40 °C, Typ 30058	113 x 71 x 158	Luftherhitzer, ProtecTor Luftschleier	196000030058
	Industriethermostat	mit SollwertEinstellung mittels Drehknopf, Schutzart IP 54, Temperatureinstellbereich 40 °C, Typ 30059	113 x 71 x 158	Luftherhitzer, ProtecTor Luftschleier	196000030059
	Uhrenthermostat	mit integrierter Digital-schaltuhr, mit Tag-, Nacht-, Wochenprogramm und einstellbarer Nachtabsenkung, Schutzart IP 20, Temperatureinstellbereich 5 - 40 °C, ähnlich RAL 9010 reinweiß, Typ 30056	84 x 33 x 133	Luftherhitzer	196000030056

FORTSETZUNG ▶

Zubehör

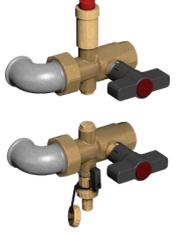
Artikel	Artikel	Eigenschaften	Abmessungen	passend für	Art.-Nr.
			[mm]		

Ventile

	Thermoelektrisches Absperrventil	als Durchgangsventilunterteil mit thermoelektrischem Stellantrieb 230 V / 50 Hz, 230 V AC, Anschluss 1 Zoll, KVS-Wert 3,3 m³/h, max. Betriebsdruck 10 bar, Typ 30911	200 x 50 x 300	alle Lufterhitzer	196000030911
	Thermoelektrisches Absperrventil	als Durchgangsventilunterteil mit thermoelektrischem Stellantrieb 230 V / 50 Hz, 230 V AC, Anschluss 1 1/4 Zoll, KVS-Wert 4,1 m³/h, max. Betriebsdruck 10 bar, Typ 30912 Nicht in Verbindung mit 2-Stufen-Drehstromschalter Art.-Nr. 196000030049!	200 x 50 x 300	alle Lufterhitzer	196000030912
		als Durchgangsventilunterteil mit thermoelektrischem Stellantrieb 230 V / 50 Hz, 230 V AC, Anschluss 1 1/2 Zoll, KVS-Wert 10 m³/h, max. Betriebsdruck 16 bar, Typ 30913 Nicht in Verbindung mit 2-Stufen-Drehstromschalter Art.-Nr. 196000030049!	200 x 50 x 300	alle Lufterhitzer	196000030913
	Thermoelektrisches Absperrventil	als Eckventilunterteil mit Winkelverschraubung und thermoelektrischem Stellantrieb 24 V AC/DC / 50 Hz, 24 V AC/DC, Anschluss 1 Zoll, KVS-Wert 3,3 m³/h, max. Betriebsdruck 10 bar, Typ 30931	200 x 50 x 300	Nur in Verbindung mit KaControl!	196000030931
		als Durchgangsventilunterteil mit thermoelektrischem Stellantrieb 24 V AC/DC, 24 V AC/DC, Anschluss 1 1/4 Zoll, KVS-Wert 4,1 m³/h, max. Betriebsdruck 10 bar, Typ 30932	200 x 50 x 300	Nur in Verbindung mit KaControl!	196000030932
		als Durchgangsventilunterteil mit thermoelektrischem Stellantrieb 24 V AC/DC, 24 V AC/DC, Anschluss 1 1/2 Zoll, KVS-Wert 10 m³/h, max. Betriebsdruck 13 bar, Typ 30933	200 x 50 x 300	Nur in Verbindung mit KaControl!	196000030933
	Regulier-Absperrventil	zur automatischen Durchfluss- und Temperaturregelung, 230 V AC, Anschluss 1 Zoll, KVS-Wert 3,1 m³/h, max. Betriebsdruck 25 bar, Typ 30950	140 x 120 x 140	Baugröße 4 - 5, TOP oder Ultra Lufterhitzer, Durchflussmenge Kühlen (min./max.) 250 - 1800 l/h, DN 20	196000030950
		zur automatischen Durchfluss- und Temperaturregelung, 230 V AC, Anschluss 1 Zoll, KVS-Wert 4,1 m³/h, max. Betriebsdruck 25 bar, Typ 30951	140 x 120 x 140	Baugröße 4 - 6, TOP oder Ultra Lufterhitzer, Durchflussmenge Kühlen (min./max.) 400 - 2500 l/h, DN 25	196000030951
	Regulier-Absperrventil	mit Reduzierstück 1 1/4 Zoll x 1 1/2 Zoll a/i, 230 V AC, zur automatischen Durchfluss- und Temperaturregelung, KVS-Wert 8,4 m³/h, max. Betriebsdruck 25 bar, Typ 30952	140 x 120 x 160	Baugröße 6 - 8, TOP Lufterhitzer, Durchflussmenge Kühlen (min./max.) 600 - 4800 l/h, DN 32	196000030952

FORTSETZUNG ▶

Zubehör

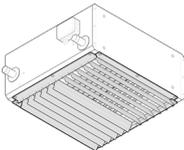
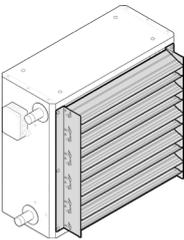
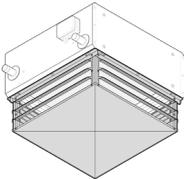
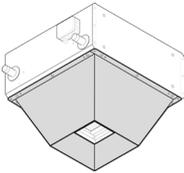
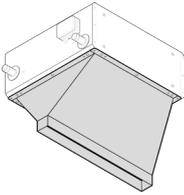
Artikel	Artikel	Eigenschaften	Abmessungen	passend für	Art.-Nr.
			[mm]		
	Regulier-Absperrventil	24 V AC/DC, zur automatischen Durchfluss- und Temperaturregelung, Anschluss 1 Zoll, KVS-Wert 3,1 m³/h, max. Betriebsdruck 25 bar, Typ 30980	140 x 120 x 140	Baugröße 4 - 5, TOP oder Ultra Lufterhitzer, Durchflussmenge Kühlen (min./max.) 250 - 1800 l/h, DN 20	196000030980
		24 V AC/DC, zur automatischen Durchfluss- und Temperaturregelung, Anschluss 1 Zoll, KVS-Wert 4,1 m³/h, max. Betriebsdruck 25 bar, Typ 30981	140 x 120 x 140	Baugröße 4 - 6, TOP oder Ultra Lufterhitzer, Durchflussmenge Kühlen (min./max.) 400 - 2500 l/h, DN 25	196000030981
	Regulier-Absperrventil	mit Reduzierstück 1 1/4 Zoll x 1 1/2 Zoll a/i, 24 V AC/DC, zur automatischen Durchfluss- und Temperaturregelung, KVS-Wert 8,4 m³/h, max. Betriebsdruck 25 bar, Typ 30982	140 x 120 x 160	Baugröße 6 - 8, TOP Lufterhitzer, Durchflussmenge Kühlen (min./max.) 600 - 4800 l/h, DN 32	196000030982
	Lufterhitzer-Absperrset Winkelauflührung	Anschluss 1 Zoll, max. Betriebsdruck 10 bar, Typ 34976	150 x 95 x 188	Baugröße 4	198000034976
		Anschluss 1 Zoll, max. Betriebsdruck 10 bar, Typ 35976	150 x 95 x 188	Baugröße 5	198000035976
		Anschluss 1 1/4 Zoll, max. Betriebsdruck 10 bar, Typ 36976	145 x 160 x 170	Baugröße 6	198000036976
		Anschluss 1 1/2 Zoll, max. Betriebsdruck 10 bar, Typ 37976	155 x 170 x 200	Baugröße 7	198000037976
		Anschluss 1 1/2 Zoll, max. Betriebsdruck 10 bar, Typ 38976	155 x 170 x 200	Baugröße 8	198000038976
	Lufterhitzer-Absperrset Durchgangsausführung	Anschluss 1 Zoll, max. Betriebsdruck 10 bar, Typ 34977	140 x 95 x 185	Baugröße 4	198000034977
		Anschluss 1 Zoll, max. Betriebsdruck 10 bar, Typ 35977	140 x 95 x 185	Baugröße 5	198000035977
		Anschluss 1 1/4 Zoll, max. Betriebsdruck 10 bar, Typ 36977	165 x 100 x 220	Baugröße 6	198000036977
		Anschluss 1 1/2 Zoll, max. Betriebsdruck 10 bar, Typ 37977	155 x 170 x 155	Baugröße 7	198000037977
		Anschluss 1 1/2 Zoll, max. Betriebsdruck 10 bar, Typ 38977	155 x 170 x 155	Baugröße 8	198000038977

Reparaturschalter

	Reparaturschalter	EC, Ermöglicht die Außerbetriebnahme einzelner Geräte einer Schaltgruppe durch Spannungsfreischalten, die Thermostate werden voreilend gebrückt und nacheilend motorseitig geöffnet, so dass die anderen Geräte der Gruppe ohne Unterbrechung weiterbetrieben werden können., Schutzart IP 65, 25 A, beige, Typ 3160	82 x 127 x 82	alle Lufterhitzer/Luftschieber, EC-Motor	196000030160
---	-------------------	--	---------------	--	---------------------

FORTSETZUNG ▶

Zubehör

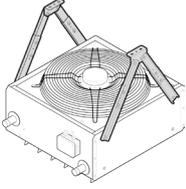
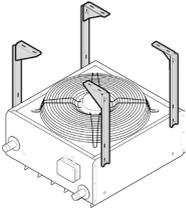
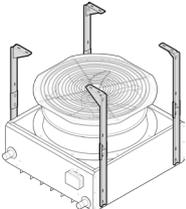
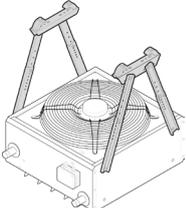
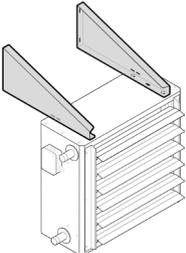
Artikel	Artikel	Eigenschaften	Abmessungen	passend für	Art.-Nr.
			[mm]		
	Luftlenkjalousie	zweireihig, für Wand- und Deckengeräte	495 x 35 x 495	Baugröße 4	198000034002
			595 x 35 x 595	Baugröße 5	198000035002
			695 x 35 x 695	Baugröße 6	198000036002
			795 x 35 x 795	Baugröße 7	198000037002
	Induktionsluftlenkjalousie	vornehmlich für Wandgeräte, für Deckengeräte bei Hallenhöhen über 4,0 m	425 x 100 x 495	Baugröße 4	198000034101
			525 x 100 x 595	Baugröße 5	198000035101
			100 x 700 x 630	Baugröße 6	198000036101
			800 x 100 x 720	Baugröße 7	198000037101
	Luftverteiler	in vier Richtungen, für Deckengeräte	500 x 195 x 500	Baugröße 4	198000034004
			600 x 195 x 600	Baugröße 5	198000035004
			700 x 195 x 700	Baugröße 6	198000036004
			800 x 195 x 800	Baugröße 7	198000037004
	Ausblasdüse	für Deckengeräte, insbesondere für hohe Hallen	500 x 230 x 500	Baugröße 4	198000034006
			600 x 260 x 600	Baugröße 5	198000035006
			700 x 290 x 700	Baugröße 6	198000036006
			800 x 320 x 800	Baugröße 7	198000037006
			900 x 350 x 900	Baugröße 8	198000038006
	Breitstrahldüse	nur Umluft, geeignet für Torschleieranlagen	500 x 300 x 600	Baugröße 4	198000034007
			600 x 340 x 700	Baugröße 5	198000035007
			700 x 380 x 800	Baugröße 6	198000036007
			800 x 420 x 900	Baugröße 7	198000037007
	KaMAX	Multi Air MiX für Deckengeräte, Stellung über Handhebel	500 x 160 x 580	Baugröße 4	198000034111
			600 x 160 x 680	Baugröße 5	198000035111
			700 x 160 x 780	Baugröße 6	198000036111
			800 x 160 x 880	Baugröße 7	198000037111
			900 x 160 x 980	Baugröße 8	198000038111
	KaMAX Schalter Auf-Halt-Zu	zur elektrisch bestätigten stufenlosen Lamelleneinstellung des KaMAX von Hand	150 x 60 x 220		196000030115

FORTSETZUNG ▶

Zubehör

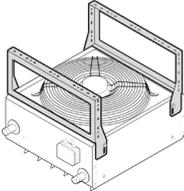
Artikel	Artikel	Eigenschaften	Abmessungen	passend für	Art.-Nr.
			[mm]		

Konsolen

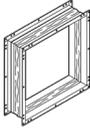
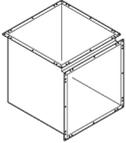
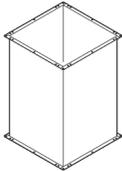
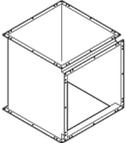
	Universal-2-Punkt-Konsolen	nur Umluft, 1 kompletter Satz	110 x 584 x 510	Baugröße 4 - 7	198000030041
	Universal-2-Punkt-Konsolen	nur Umluft, 1 kompletter Satz	204 x 584 x 510	Baugröße 8	198000038041
	Universal-4-Punkt-Konsolen	nur Umluft, aus sendzimirverzinktem Stahlblech, als 4-Punkt-Befestigung für Deckenmontage, 1 kompletter Satz	172 x 498 x 165	Baugröße 4 - 7	198000030042
	Universal-4-Punkt-Konsolen	nur Umluft, aus sendzimirverzinktem Stahlblech, als 4-Punkt-Befestigung für Deckenmontage, 1 kompletter Satz	172 x 498 x 201	Baugröße 8	198000038042
	Universal-2-Punkt-Träger-Konsolen	nur Umluft, Deckenmontage	119 x 54 x 523	Baugröße 4 - 7	198000030047
	Wandkonsolen	nur Umluft, aus sendzimirverzinktem Stahlblech für Wandmontage, ein kompletter Satz TIP und TOP Luftheritzer können sowohl stehend als auch hängend montiert werden. Preis für 1 kompl. Satz	251 x 50 x 585	Baugröße 4	198000034044
			268 x 50 x 635	Baugröße 5	198000035044
			286 x 50 x 685	Baugröße 6	198000036044
			286 x 50 x 685	Baugröße 7	198000037044

FORTSETZUNG ▶

Zubehör

Artikel	Artikel	Eigenschaften	Abmessungen	passend für	Art.-Nr.
	Decken-Wandkonsolen	zur Decken- oder Wandmontage, bestehend aus je 2 mehrfach gekanteten Haltern mit Langlöchern und Schrauben Preis für 1 kompl. Satz	[mm]		
			420 x 100 x 510	Baugröße 4	198000034049
			420 x 100 x 610	Baugröße 5	198000035049
			470 x 100 x 710	Baugröße 6	198000036049
			470 x 100 x 810	Baugröße 7	198000037049

Anbauteile aus Stahl, verzinkt

	Elastisches Verbindungsstück	quadratisch	500 x 160 x 500	Baugröße 4, Baulänge 120 - 160 mm	198000034013
			600 x 170 x 600	Baugröße 5, Baulänge 120 - 160 mm	198000035013
			700 x 160 x 700	Baugröße 6, Baulänge 120 - 160 mm	198000036013
			800 x 155 x 800	Baugröße 7, Baulänge 120 - 160 mm	198000037013
	Filterkasten	Filter ISO Coarse 90% (G4), sendzimir-verzinkt	500 x 250 x 500	Baugröße 4	198000034010
			600 x 250 x 600	Baugröße 5	198000035010
			700 x 250 x 700	Baugröße 6	198000036010
			800 x 250 x 800	Baugröße 7	198000037010
	Luftkanal 90°		525 x 525 x 500	Baugröße 4	198000034021
			625 x 625 x 600	Baugröße 5	198000035021
			725 x 725 x 700	Baugröße 6	198000036021
			825 x 825 x 800	Baugröße 7	198000037021
	Luftkanal	quadratisch, beidseitig fester Rahmen	450 x 450 x 1000	Baugröße 4	198000034015
			550 x 550 x 1000	Baugröße 5	198000035015
			650 x 650 x 1000	Baugröße 6	198000036015
			750 x 750 x 1000	Baugröße 7	198000037015
	Luftkanal T		500 x 525 x 550	Baugröße 4	198000034022
			600 x 625 x 650	Baugröße 5	198000035022
			700 x 725 x 750	Baugröße 6	198000036022
			800 x 825 x 850	Baugröße 7	198000037022

FORTSETZUNG ▶

Zubehör

Artikel	Artikel	Eigenschaften	Abmessungen	passend für	Art.-Nr.
			[mm]		

Deckenventilator

	Deckenventilator	frei hängender Axialventilator in 3-Blatt-Ausführung, zur Erhöhung der Luftumwälzung und Stauwärmerückführung aus dem Deckenbereich, 230 V 50 Hz, robuste Vollmetallausführung, Aufhängung pendelnd, 60 W, Schutzart IP 20, 0,35 A, weiß Weitere Deckenventilatoren als Zulüfter, siehe auch unter Produkt-Auswahl: TOP ohne Wärmetauscher	1420 x 690 x 1420	TOP oder TOP C Lüfterhitzer	153001531421
	Drehzahlsteller	stufenloser Ventilatorbetrieb 0-100 %, 230 V Aufputz, Schutzart IP 54, 1,5 A	96 x 75 x 162	Deckenventilator, 1 - 4 Geräte	196001530926
		stufenloser Ventilatorbetrieb 0-100 %, 230 V Aufputz, Schutzart IP 54, 3 A	96 x 75 x 162	Deckenventilator, 3 - 8 Geräte	196001530927
		stufenloser Ventilatorbetrieb 0-100 %, 230 V Aufputz, Schutzart IP 54, 5 A	96 x 93 x 162	Deckenventilator, 4 - 12 Geräte	196001530928
	Warmluftückführungsregler	inkl. Display und zwei beigelegten Temperaturfühlern, 230 V 50 Hz, Aufputz, Schutzklasse II, Schutzart IP 54, 4 A	150 x 60 x 200	Deckenventilator, 10 Geräte	196001530930

Services

	Mehrpreis für Pulverbeschichtung	Lüfterhitzer-Gehäuse, pulverbeschichtet RAL 9016 verkehrsweiß oder RAL 7035 lichtgrau	Baugröße 4	19800034040
			Baugröße 5	19800035040
			Baugröße 6	19800036040
			Baugröße 7	19800037040

TOP C – Heizen und Kühlen im 2-Leitersystem

Der Wunsch nach Gebäudekühlung steigt auch bei der Hallenklimatisierung weiter an. Im System mit Kaltwassererzeuger/Wärmepumpen bietet der TOP C eine simple Lösung für beides: die Abfuhr von Heiz- oder Kühllasten.

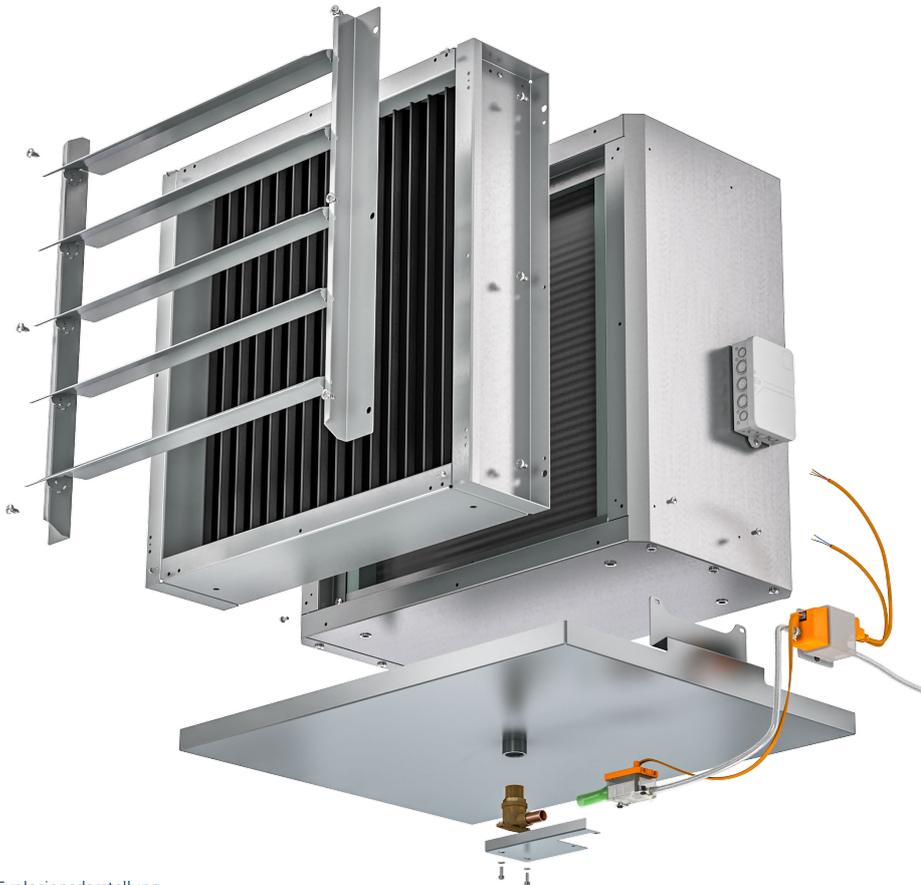
Die flexibelste Klimalösung für Lager, Produktion und Verkauf. Die Ventilatorunterstützung sorgt für ein reaktionsschnelles Heizen und Kühlen der Halle.

Mit den sparsamen EC-Ventilatoren lässt sich der TOP C stufenlos regeln, um der Halle genau die Leistung zu zuführen die auch wirklich benötigt wird. So werden auch unnötige Geräuschemissionen vermieden.

Der TOP C ist in der Variante mit leistungsstarker Kondensatpumpe für Förderhöhen von bis zu 8 m erhältlich sowie ohne Pumpe für den freien Kondensatablauf.

Produktvorteile:

- ▶ Heizen oder Kühlen im 2-Leitersystem mit einem Gerät
- ▶ Ventilator mit energieeffizienter EC- Technik erfüllt ErP-Vorgaben
- ▶ Wärmetauscher Kupfer/Aluminium in zwei Leistungsstärken
- ▶ fertig ausgestattet mit montierter Kondensatwanne und Tropfenabscheider
- ▶ optional mit angebauter leistungsstarker Kondensatpumpe
- ▶ Regelungsausführung wahlweise elektromechanisch oder mit geräteweiser dezentraler Regelungsausstattung KaControl
- ▶ dezentrale intelligente KaControl-Regelung für Einbindung in Gebäudeautomationssysteme BACnet, Modbus oder KNX
- ▶ einreihige Wand-Luftlenkjalousie sowie Motorschutzkorb serienmäßig
- ▶ Umluftzubehör für Wandmontage möglich (Mischluft- oder Primärluftzubehör und Ausführung für Deckenmontage auf Anfrage)



Explosionsdarstellung



Ansicht von vorne



Ansicht von hinten

Weitere Informationen erhalten Sie unter:

► kampmann.de/hvac/produkte/lufterhitzer/top-c

Nutzen Sie ebenfalls unsere Berechnungsprogramme im Web, um unkompliziert mit wenigen Klicks Wärmeleistungen und technische Daten zu berechnen!

Kampmann.de/top

Technische Änderungen vorbehalten. 407/03.2025 DE

Kampmann GmbH & Co. KG
Friedrich-Ebert-Str. 128 – 130
49811 Lingen (Ems)

T +49 591 7108-0
F +49 591 7108-300
E info@kampmann.de

